大公報

Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong

督印人李宗瀛

經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千九百七十號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元

地址 香港干諾道中一二三號　經理部電話 四八〇三六　編輯部電話 四八〇四六　電報掛號8778　廣州辦事處 惠吉西路二坊一號 電話：89706

干諾道中一二三號有利印務有限公司承印

來華考察後發表報告書
印專家讚我農業
主張學習中國的施肥和開發水利方法
强調人民公社力量大中國備耕工作好

中國農民的工作生產量比印度農民大一倍

【美聯社新德里十六日電】派往中國考察中國農業生產方法的印度代表團建議學中國的榜樣，大量使用淤泥作肥料，以此作爲補救印度糧食歉收的一個方法。

印度曾派了一個由三人組成的代表團，在政府水利顧問馬哈維爾·普拉沙德率領之下，於本年初訪問中國。他們於星期二（十六日）在向報界透露的報告中建議對本地的水源作最大程度的利用。這個代表團曾建議政府組織大規模的建造渠道，把本地的水源引到最遙遠的田裏去，並建立小池塘網以儲蓄洪水和雨水。

報告强調從事小型工程的建設，而不强調巨大的計劃。該代表團建議利用本地的建築材料以代替鋼材；利用本地的農具及運輸方法，以代替昂貴的外國機器。

報告特別强調中國的「備耕工作」，並强調中國人民公社對農民進行教育的宣傳方法。

報告說：中國勞動者的工作生產量比印度多了一倍。

報告說：中國特別重視土壤保肥，甚至於在多山的地區也是如此。報告並要求新德里製訂中央立法，以爭取全國規模的與中國相類似的成果。

代表團還注意到中國的人力利用方法，因此建議組織全國人力調查。

石橋湛山談中國
人民公社必成功
日本可以從公社學到許多東西

【法新社東京十六日電】日本前首相石橋湛山最近在日本經濟雜誌「鑽石」上撰文說，中國的人民公社是可以成功的，日本可從這一制度中學到許多東西。

石橋說，日本人對人民公社的一般看法，認爲它可能失敗；但是他卻不以爲然。他說，這些人將會出乎意料之外地發現人民公社獲得成功。一個像中國那樣落後的國家，既乏資金發展工業，又無外援可供仰仗，則只有依靠龐大的人力了。

他說，中國的人民公社制度是旨在動員其全國的全部失業人力。

如果人民公社是成功了，它將會無窮無盡地對發展中國經濟作出貢獻。

石橋認爲，僅僅因爲中國所採取的制度和思想體系不能爲日本所接受，因而用一種偏見來反對人民公社，這是錯誤的。日本可以從中國的公社制度，大量學習，以發揮和解放全國的人力。

外長會臨重要關頭
日內瓦會外接觸忙
葛羅米柯主動會晤赫脫
西方仍分歧赫脫圖搞共同方案

【路透社日內瓦十六日電】美國代表團發言人宣布：蘇聯外長葛羅米柯十六日下午經過主動提出，已前往會晤美國務卿赫脫，可能是討論日內瓦會談的「最後階段」。

葛羅米柯—赫脫的會談剛結束，西方四外長隨即開會。

蘇聯方面人士證明，這次會談是應葛羅米柯要求舉行的。他們說，這一舉動是爲挽救會議於失敗的一次努力。他們又指出：設葛羅米柯爲了不惜一切代價取得最高級會議的召開，因而他作出重大的政策改變的說法是毫不足信的。

【美聯社日內瓦十六日電】美國國務卿赫脫與英國外交大臣勞埃德於十六日會談了一小時。目前情形更明顯：對英國重新力促不惜以任何代價尋求早開最高級會議一事，西方盟國的意見是分歧的。

西方消息靈通人士對兩人在赫脫別墅會談情形守口如瓶。據推測，赫脫可能告訴勞埃德：艾森豪威爾總統強烈反對召開最高級會議，除非此間獲得某些成功以證明有開此種會議的必要。

據悉：西方部長們在搞一個新方案，作爲一個最後的企圖，以挽救四大國使免於因柏林問題而陷於完全失敗。這個方案可能是西方同意開最高級會議的最低條件，這就是要防止對這個問題再作政策上的改變，一如英國政府所

尼克松又潑冷水
再次要蘇「改變態度」
否則不開最高級會議

【法新社加州聖地亞哥十六日電】美國副總統尼克松十五日在記者招待會上說，他將利用他將來到莫斯科之行和蘇聯政府領袖商談，設法使俄國人相信美國人要和平。

尼克松說，他的莫斯科之行是爲美國展覽會主持開幕禮，而不是爲與蘇聯政府談判的。但是他又說，此行將「提供與政府官員商談的機會」。尼克松說，如果蘇聯不改變它的態度，日內瓦外長會議之後，最高級會議也不可能隨之而來的。

考察地區：內蒙、寧夏、甘肅、青海、新疆、哈薩克、吉爾吉斯、烏茲別克
探索亞洲中部生物秘密
中蘇考察團離京出發
由七十人組成　工作期限預定五年

【新華社北京十六日電】中、蘇亞洲中部古生物考察隊已在十一日前陸續從北京出發前往內蒙古，去探索沙漠和生命的歷史。這項科學考察工作是由中國科學院古脊椎動物研究所和蘇聯科學院古生物研究所合作進行的。工作期限預定五年，前三年將在中國境內考察內蒙古、寧夏、甘肅、青海、新疆等地，後兩年在蘇聯境內中亞地區——哈薩克、吉爾吉斯、烏茲別克等地考察。這次出發的考察隊由中、蘇古生物研究者等七十人組成，其中包括蘇聯古生物學家羅提斯特文斯基博士和中國古脊椎動物學家周明鎮等專家和學者。

古脊椎動物化石最豐富地區

歐亞大陸的心臟——亞洲中部，是許多重要的陸生脊椎動物門類起源和進化的中心。在這個地區內，從東到西橫亙着四、五千公里的沙漠地帶，分布着很多內陸沉積盆地。那裏不僅蘊藏着豐富的礦物資源，而且是世界上保存古脊椎動物化石最豐富的地區之一，是研究歐亞大陸地質和生物發展歷史的關鍵性區域。科學家認爲這次考察對於地質學和生物學都有重要意義。

互助互惠的科學考察團體

在解放前的數十年內，美國等一些資本主義國家曾組織了科學考察隊來我國境內的中亞地區進行調查和發掘，掠奪去大批珍貴的古脊椎動物化石材料。現在中、蘇合作的考察，完全在兄弟般的友好合作、互助互惠基礎上進行的。中、蘇考察隊的設備都是蘇聯方面提供的。

屬於亞洲中部地帶的蒙古人民共和國的科學委員會，也曾在一九四六年到一九四九年間和蘇聯科學院共同組織了「蒙古古生物考察隊」，在蒙古境內進行了四年的大規模考察工作，取得了豐富的成果。

蘇聯考古學家在蘇遠東地區考察

【法新社莫斯科十六日電】塔斯社十六日報道：至少有一百個蘇聯科學家將於本年在西伯利亞參加一系列的考古探險隊，考古地區起自鄂畢河盆地，以迄蘇聯的遠東地區。

由米哈伊·格利阿茲諾夫率領的科學家們，將在伊爾庫次克水力發電工程所在的地區工作，因爲那邊已發現新石器時代的遺跡。

另一個探險隊將研究「廣帕斯特拉爾」彫刻物。這種彫刻物是在鄰近安加拉河流域的岩石中發現的，相信是五千年前的遺物。

蒙古史專家茲塞列夫教授正率領一個研究貝加爾湖以東小城鎮的遺物。這種市場城市在中世紀蒙古國家的經濟生活上曾起過很大的作用。

在蘇聯遠東沿海地區庫頁島的朱哈特卡地方，也在進行考古研究工作。

各國駐華使節
參觀京郊割麥
紅星公社小麥增產一倍

【本報北京十六日專電】十五日早晨，駐在我國的外交使節團一百餘人參觀北京南郊的紅星人民公社。

他們首先來到一塊二百畝的土地上，許多架聯合收割機正在進行收割小麥，預計每畝可以收到一千一百斤。大家看到這塊好麥田，有的攝影，有的摘下幾株麥穗，留作紀念。麥子生長得太密了，就連收割機都得減低速度，才能收割齊整。

有一架收割機割了六分三畝的土地，在大家圍觀之下，一共收了七百三十八斤。

大家又到另一處去參觀，那塊土地大約有三百畝，播種之前上了一萬斤豆肥，後來前後又上了千斤化肥。平均畝產量也達到了七百二十斤。公社副社長袁亮向大家解釋這收成的原因，主要在於深耕密植，剛才參觀的幾塊地，大都深耕到一公尺，每畝地播了四十斤種子。

他說，公社一共有近兩萬畝麥田，預計每畝平均可以收到四百四十斤，比去年增產一倍。其中有平均生產一千至一千二百斤。他說：「這裏的產量在中國並不是最高的，有許多公社的收成還要好得多。」

外交官員問起公社在其他方面的發展。他回答說，自去年成立以來，已經建起了四座糖廠和其他工廠，現在有二千七百頭牛，一萬三千頭豬。鴨子已經有了三萬隻，雞十二萬隻。

是否開首腦會
成外長會主題
西方對此意見也不一致

【路透社日內瓦十六日電】外長會議已臨閉會階段，此間外交觀察家預料，最高級會議將是目前會議中的主要問題。

觀察家們相信，當臨時五週的外長會議中斷或休會時，英國將集中努力地保證通往最高級會議的道路仍然是打開的。

法國和西德則於在外長會議散會之前安排最高級會議表示冷淡，而美國的立場顯然是不肯定的。

據觀察家們的看法，目前爲止，此間蘇聯人士認爲到外長會議在未決定最高級會議的地點和時間前，是不會結束會議的。他們追述：在蘇聯及西方國家爲安排外長會而交換的照會中，曾將這個任務交給外長會議。

在今天下午的私人會議中，預料西方國家外長討論到給東目前會談的可能性。

據通常可靠人士說，外長們還得討論西方官員所擬定的，表明西方對柏林意見的文件。據預測，這個文件很可能在明日下午作爲一個建議向葛羅米柯提出來。

據通常消息靈通人士說：西方國家間是有意見上的分歧的，主要是有關最高級會議的顯然主張的。西方的部長們和他們的外交官於十六日以最高速度在克服他們的歧見和分歧，以圖於十七日跟葛羅米柯會談時擺出一個堅強的陣線。在赫脫與勞埃德於午前會談之後，下午較遲時分，美英兩國部長將和法國外長德姆維爾及西德外長布倫塔諾會晤一起再開一次會議。

西方代表團的助手們十六日也有集會，他們的任務是，在爲西方部長們與葛羅米柯作最後攤牌性的會談（兩次會議中的第二次）搞出一個方案。

【法新社日內瓦十六日電】英國人士十六日表示，在西方四國外長今天下午會議中，勞埃德將提出一項解決柏林問題的新計劃。

郊區農民聞訊鼓舞
滬劇藝界下鄉演出
周信芳袁雪芬等各演拿手好戲

【中國新聞社上海十六日電】上海文藝界組成規模巨大的演出隊伍，從十五日開始浩浩蕩蕩下鄉，將以最好的節目和最大的熱情爲農民兄弟舉行慶豐收演出。

投入這一聲勢浩大的演出活動的藝術團體共有四十多個，其中包括上海京劇院、上海越劇院、上海歌劇院、人民滬劇團、人民淮劇團、人民雜技團、交響樂團等著名表演藝術團體，他們將分別在郊區十一個縣作爲期一個月左右的演出。

這一次的演出，隊伍陣容十分雄厚。著名京劇演員周信芳、李玉茹、童芷苓、張美娟將演出拿手好戲「打漁殺家」、「拾玉鐲」、「打嚴嵩」。著名越劇演員袁雪芬、范瑞娟、徐玉蘭、王文娟將演出「梅花魂」、「樓台會」、「斷橋」、「碧玉簪」、「打金枝」等許多精采節目；人民淮劇團將演出受觀衆熱烈歡迎的「水漫金山」、「女審」、「官禁民燈」等。

上海人民藝術劇院和上海歌劇院的節目有久演不衰的「紅色風暴」、「孔雀舞」、「長綢舞」、「劍舞」等。

上海文藝界下鄉演出的消息使郊區農民感到莫大的歡欣和鼓舞，他們準備給演出隊伍以熱情的歡迎和接待。

班禪汪鋒回到拉薩
哲蚌寺廣場上舉行歡迎大會

【據新華社拉薩十六日電】全國人民代表大會常務委員會副委員長、西藏自治區籌備委員會代理主任委員班禪額爾德尼，在十五日下午乘專機回到拉薩。中共中央統一戰線工作部副部長、民族事務委員會副主任汪鋒也同機到達。

同班禪額爾德尼一起回到拉薩的，還有全國人民代表大會代表詹東·計晉美、政協全國委員會委員納旺金巴和班禪額爾德尼的隨行官員。

班禪額爾德尼和汪鋒一行是五日乘專機離開西寧的。因爲氣候惡劣，他們在中途就擱了十天。

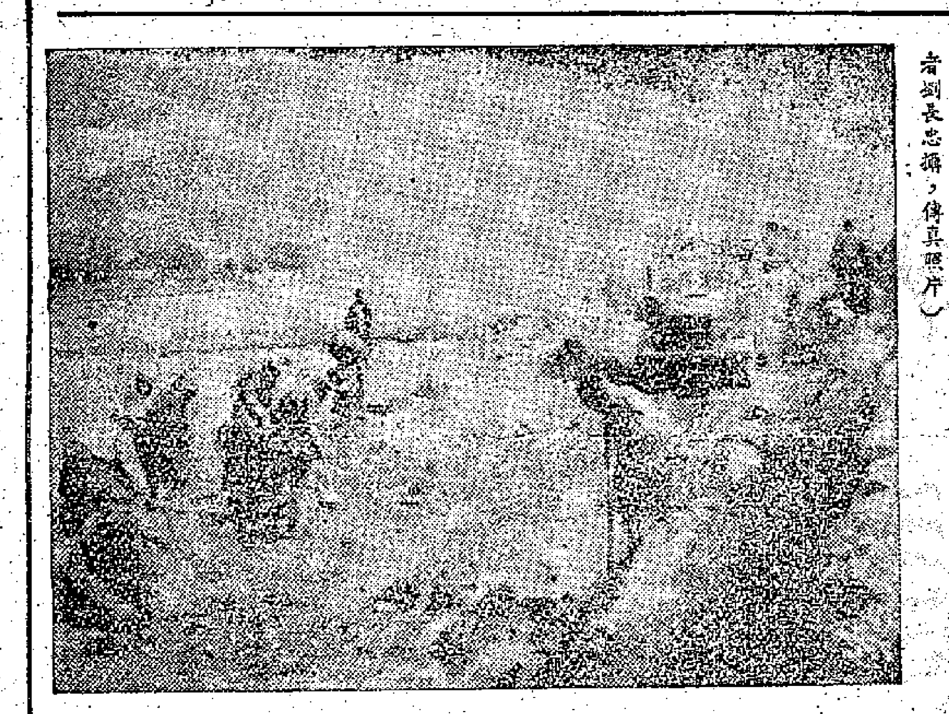
到拉薩西郊哲蚌寺下面廣場上歡迎班禪額爾德尼和汪鋒的，有中央人民政府駐西藏代表、中共西藏工委書記張經武，西藏自治區籌備委員會副主任委員、西藏軍區司令員張國華、西藏自治區籌備委員會常務委員、副主任委員兼秘書長阿沛·阿旺晉美，中共西藏工委副書記周仁山，西藏自治區籌備委員會常務委員桑頗·才旺仁增、朗頓·貢噶旺秋，拉薩市軍事管制委員會副主任崔嘉然，中國佛教協會西藏分會副會長嘉措林活佛，西藏自治區籌備委員會宗教事務委員會副主任丁杰活佛等。

下午二時半，班禪額爾德尼和汪鋒乘車從拉薩附近機場到達哲蚌寺下面的廣場上時，廣場上響起了歡迎的樂曲聲、鑼鼓聲和熱烈的掌聲，拉薩中學的少先隊員們跑上去把鮮花獻給班禪額爾德尼和汪鋒。聚集在這裏的拉薩市民、工人和郊區農民興高采烈地接受了班禪額爾德尼和汪鋒的檢閱。在班禪額爾德尼離開拉薩的兩個多月中，拉薩市有兩千多名過去的流浪者和貧民找到了職業，郊區農民獲得了幾十萬斤農貸種糧，及時種上了莊稼。現在，拉薩平原上的農作物正長得一片蔥綠。前來歡迎的哲蚌寺各個扎倉的喇嘛們打着經幡，捧着佛香和哈達，磕頭向班禪額爾德尼朝拜。拉薩叛亂平息以來，他們都過着正常的宗教生活。

在歡迎帳篷裏，歡迎者向班禪額爾德尼和汪鋒獻了哈達。班禪額爾德尼和汪鋒回敬了哈達。

張經武和班禪額爾德尼在歡迎帳篷裏進行了親切的交談。張經武對班禪額爾德尼出席第二屆全國人民代表大會第一次會議後回到西藏表示熱烈歡迎。班禪額爾德尼說，因爲氣候的關係，他不得不在中途停留了幾天。他時常想念拉薩。

隨後班禪額爾德尼乘車經過歡迎者行列，前往雪索林卡中的新宮殿休息。



西藏山南地區軍民團結一家親

上圖爲：山南人民搶修通往前方的公路。下圖爲在耕作休息的時候，藏胞請解放軍戰士喝青稞酒。（新華社記者劉長忠攝，傳真照片）

連日大雨成災
粵羣衆同洪水搏鬥
佛山區百廿萬人參加防洪搶收
全省被淹耕地計三百五十萬畝

【新華社廣州十五日電】廣東各地連日大雨成災，全省黨政軍民正動員起來，戰勝洪水。

惠陽被洪水包圍　暴雨中心在東江

全省大雨從十一日開始，暴雨中心的東江流域和流溪河流域，幾天之內降雨量即達三百至五百公厘以上。廣州市北部地區暴發了解放以來最大的洪水。全省由於前一時期雨水已經很多，各江河和山塘水庫的水位已經很高，加上此次特大暴雨，因而佛山專區大部分地區和汕頭、江門、韶關的少部分地區山洪暴發，江河泛濫。到十四日晚止，暴雨中心的東江沿岸河源、博羅、增城等三個縣城，被洪水侵入；惠陽縣城仍在洪水包圍中。東江、流溪河流域被淹耕地最多，受災較重，加上西江和北江的部分受害地區，據不完全統計，全省不同程度被淹耕地達三百五十萬畝以上。到十五日晚上止，大雨還在繼續，災情還在發展。汛情十分緊急。

汕頭區防洪大軍擊退第一次洪峯

廣東省各地人民在各級黨委和政府的指揮下，同洪水展開激烈搏鬥。佛山專區投入防洪搶險和排澇搶收鬥爭的幹部羣衆達一百二十多萬人，地委書記、專員和東江上的惠陽、博羅、增城等縣的所有縣委書記，都親臨前線，同羣衆一道，防洪搶險，救災搶收。汕頭地區一百多萬防洪、搶收大軍，到十四日止已擊退了第一次洪峯的侵襲，目前正一手抓防洪，一手抓搶收；一面確保堤圍、水庫的安全，一面把已經成熟的稻子和其他作物迅速搶救出來。

中共廣東省委除採取其他緊急措施外，在十四日、十五日召開了一系列緊急會議，號召全省黨政軍民動員起來，全力戰勝洪水，保衛生產，保衛豐收。

解放軍駐北京部隊
大力幫助人民公社
參加麥收　助建醫院

【本報北京十六日專電】解放軍官兵萬餘名正在幫助北京郊區農民進行麥收。由楊勇、穎德珠兩將軍所率領的三百名軍官隊在一天就收割了一百五十畝。駐京解放軍今年培養出公社社員一千餘人成爲技術工人。空軍和陸軍部隊並協助各公社建立起十一座醫院，醫護人員也是由陸軍醫院培養起來的。

五十萬人投入防洪
福建沿江地區
戰勝暴雨山洪
護住江海河堤　搶救大片作物

【新華社福州十五日電】連日來福建汀江、九龍江、晉江和木蘭溪等主要江河溪流連續受到暴雨和山洪的襲擊。黨、政、軍、民組成五十多萬抗洪、搶險大軍，經過五天的日夜奮戰，獲得抗洪初步勝利，保護了江海河堤和大量水利工程的安全，保證和搶救了大片農作物。

福建各地自五月中、下旬進入雨季後，許多地區不時出現暴雨。五月下旬閩北武夷山區連降大雨和暴雨，沿岸羣衆戰勝了閩江幹流和支流出現的首次洪峯。本月九日起，閩西和閩南的汀江、九龍江、晉江和木蘭溪流域一帶廣大地區，連續暴雨，出現多年少見的洪峯，九龍江、汀江和木蘭溪流域降雨量達到二百公厘左右，一些低窪地區曾一度發生洪水淹境。

各地由於防汛防洪準備工作作的較好，組織健全，在掌握水情、組織防護和搶救等方面都很迅速主動。駐各地人民解放軍官兵也都主動和當地羣衆、幹部一起投入防洪戰鬥，並派出汽車、船隻等幫助羣衆防洪搶險。各地在防洪搶險中，隊與隊、地區之間都互相支援。

各地羣衆在暴雨和抗洪鬥爭中，千方百計保護農田，搶救早稻、花生、大豆等各種農作物，他們日夜排水、扶秧、洗秧，防止禾苗倒伏，減輕洪澇災害。有些地區在排除了積水後，迅速追肥促進稻苗生長。

現在各地暴雨已逐漸停止。但據氣象部門預測，六月底將仍有暴雨。各地在大力搶救農作物的同時，正繼續加緊防洪、防風準備。

委內瑞拉展出
中國作家作品
作品係西班牙文版

【新華社北京十六日電】加拉加斯消息：圖書發行人馬格里哈最近在委內瑞拉首都舉辦了一次西班牙文版的中國作家作品展覽會。在展覽會上展出的有中國作家的文學作品、政治書籍以及兒童讀物。

很多公衆參加了展覽會的開幕儀式，並購買了一些中國作家的作品和一些精彩色的畫冊。

各省試驗有成就
拖拉機可下水田
江西八十縣有水田拖拉機站

【新華社南昌十四日電】在江西南昌召開的水田拖拉機試驗評選會議，總結了各地研究、試用拖拉機在水田中耕作的成就和經驗。爲了解決勞力不足問題，幾年來南方水田地區，對水田使用拖拉機的問題進行了一系列的研究和試驗。輪式拖拉機在水田中耕作容易下陷和打滑，各地就把膠輪改爲葉輪。研究改裝拖拉機進展較快的江西、廣東、湖南、安徽等省已取得一定成效，每年有一千多部經過改裝的拖拉機在水田中耕作。江西已有八十多個縣建立了水田拖拉機站，有五百多部拖拉機常年參加生產。

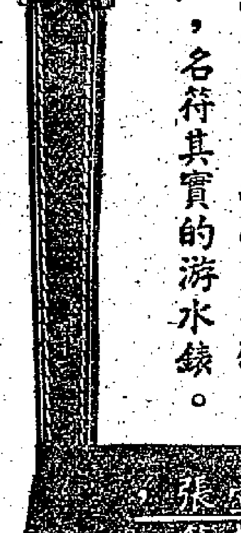
這次會議，各地代表參觀了數種型號水田拖拉機操作表演，經過討論，認爲改裝的三十五匹馬力型拖拉機和豐收牌二十七匹馬力拖拉機，比較適宜於長江流域水田地區使用。會議對江西省吸取我國舊式農具的優點創製的包括犂、耙、耖、滾等一套適合水田作業的拖拉機牽引農具，給予很高的評價。

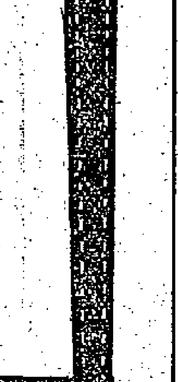
江蘇春蠶
喜報豐收

【新華社南京十六日電】江蘇省第一批春蠶豐收。據十七個縣統計，第一批春蠶單產百斤以上的有三六一張，而去年全省全年單產百斤的只有三五四張。

獲得第一批春蠶豐收的有無錫、吳江、江陰等老蠶區，也有句容、睢寧、沛縣、濱海等新蠶區。今年春蠶的共同特點是：繭子大，繭層厚，下腳繭少，上車率高，可以繅絲的繭子一般在百分之九十八以上。

依波路





款款新穎　個個準確
人人滿意　處處歡迎

畢業　升班

最受人歡迎的禮品，如畢業禮品，升班禮品……等，無疑是一個手錶了，每一個日夜爲功課而忙碌的學生，不祇希望能獲得一個計時的手錶，更希望能獲得一個心愛的紀念品……一個「依波路」海中寶貝……新款，準確，耐用，名符其實的游水錶。

每錶均附有廠方保證單壹張，保證單號碼與錶底號碼相符。

向共產主義邁開大步
蘇七年建設計劃五、六年即可完成
赫魯曉夫在經濟展覽會演說

【路透社倫敦十六日電】莫斯科廣播：赫魯曉夫說，蘇聯七年計劃可於五、六年之內完成。

蘇聯國民經濟成就展覽會十六日開幕，赫魯曉夫發表了演說。他說，在今年頭五個月裏，蘇聯工業許多部門的生產較去年同期有了顯著的增產。第二十一次黨代表大會所制定的計劃為蘇聯與資本主義和平競賽中的勝利奠定了基礎。他說，「世界上沒有任何力量可以阻擋蘇聯人民勝利地走向共產主義。」

塔斯社報道說，展覽會規模空前，介紹了生產、科學和文化在各方面的成就。展覽會佔地五百二十英畝（較布魯塞爾博覽會還大）。外國使節和遊客出席了開幕典禮。

集全蘇經濟成就於一堂
展覽規模非常宏大
展出超過十萬件大型展覽品
全部看完得花時間一年以上

【新華社莫斯科十五日電】籌備已久的蘇聯國民經濟成就展覽會定於十六日下午五時正式開幕。展覽會展出的大型展覽品在十萬件以上。這是展覽會總幹事鮑格達諾夫今天在此間舉行的記者招待會上宣佈的。

鮑格達諾夫指出，蘇聯國民經濟成就展覽會的規模如此之大，據計算，如果參觀每一件展覽品用五分鐘，那麼，要看完展覽會的全部展覽品就得一年以上的時間。

蘇聯部長會議國家科學技術委員會主席馬克薩烈夫在記者招待會上也講了話。他說，蘇聯國民經濟成就展覽會是在以前的蘇聯工業、農業和建築業等三個展覽會的基礎上擴建而成的。這次展覽會總共包括七十一個展覽館，佔地兩百多公頃。其中，工業方面包括「機器製造」、「蘇聯電氣化」、「化學工業」等十八個館。農業方面共有二十多個展覽館。此外，展覽會還有「高等教育」、「書籍」、「玩具」等展覽館。

馬克薩烈夫說，蘇聯國民經濟成就展覽會匯集了全蘇聯最新的科學生產技術成就。展覽會也充分地顯示着全蘇聯人民爭取完成七年計劃的高漲熱情。

世界影藝大事之一
蘇京電影節籌備忙
外國要求參加的函電紛至沓來
我已選出三部彩片參展

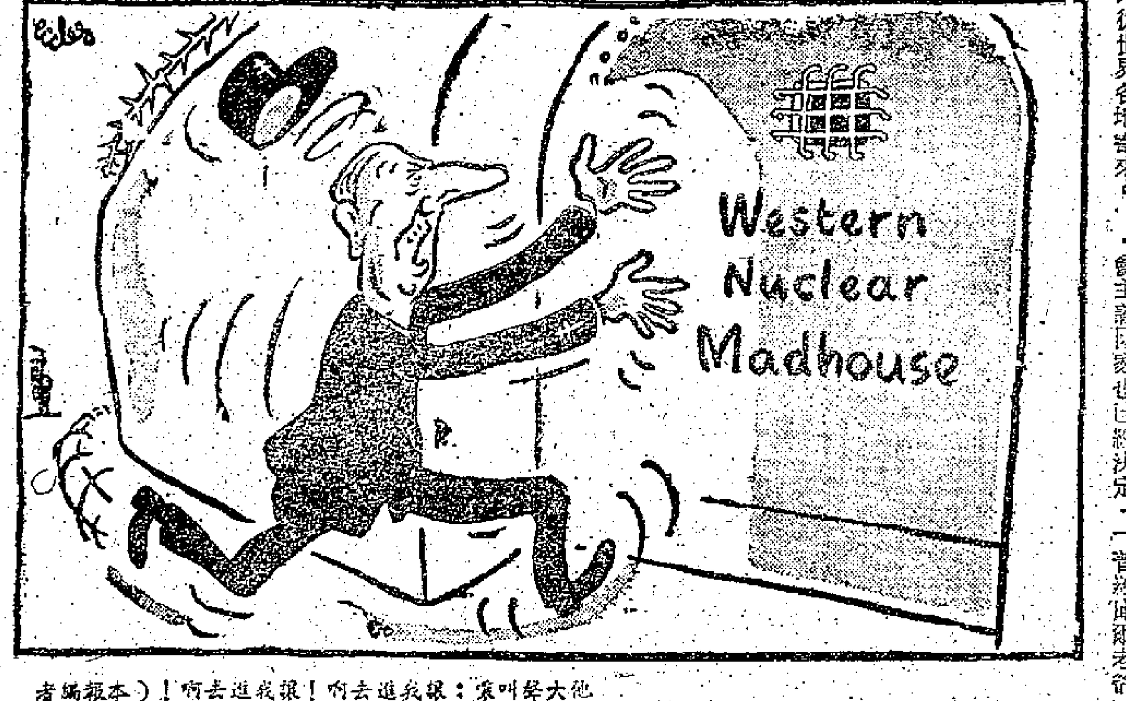
【新華社莫斯科十六日電】現在離莫斯科國際電影節的日子雖然還有一個多月，可是電影節籌備委員會已經開始了繁忙緊張的工作，外國電影組織、製片廠和電影工作者表示願意參加的信件和電報不斷地從世界各地寄來。

中國將派代表團參加電影節，並且選出了三部彩色片參加展出，這三部影片是寬銀幕故事片「老兵新傳」、紀錄片「珊瑚島」和動畫片「小鯉魚跳龍門」。朝鮮、捷克斯洛伐克、匈牙利、波蘭等社會主義國家也已經決定參加這次電影節。朝鮮預備在電影節放映藝術片「沈清傳」和兩部紀錄片：「今日朝鮮」、「我們可愛的祖國」。捷克斯洛伐克預備放映一部反映國內當前生活的藝術片「逃離陰影」，另外還有一部木偶片「普羅庫爾老爺」和一部科學教育片「責任」。匈牙利將參加短片比賽。蘇聯選出的三部影片是藝術片「昨天」、紀錄片「他們在戰火中誕生」和「春天」。

印度、加拿大、日本、丹麥等國以及意大利、奧地利電影工業家聯合會和斯國際電影節委員會都已決定參加莫斯科國際電影節。

目前，籌備委員會正在忙着審查電影節的標誌和徽章設計，準備印製宣傳畫，組織電視廣播節目，另外，一批藝術家正在精心設計金質大獎——電影節一等獎的草圖。由於外國許多報刊對莫斯科電影節已經表現了很大的興趣，許多報紙和雜誌都要求派遣記者報道，因此，電影節新聞處正在準備用三種不同語言出版新聞簡報。

莫斯科電影節是蘇聯組織的一個規模宏大的國際電影節，將於八月三日到十七日在莫斯科舉行，已經有五十多個國家被邀請參加。莫斯科國際電影節將是世界電影藝術生活中一個重大的事件，它將促進和擴大電影方面的國際接觸，有助於電影藝術在爭取世界和平和各國人民的友誼的鬥爭中發揮良好的作用。



戴高樂要進入瘋人院
他大聲叫嚷：讓我進去吧！讓我進去吧！（本報編者）
（註：鐵門上那三個英文字是：西方核子瘋人院）
原載英國「工人日報」

觀衆人次首屈一指
蘇電影遍及城鄉
每個農莊將建電影院

【合衆國際社莫斯科十五日電】蘇聯老百姓看電影的人次，多過世界上任何其他國家的人民。

蘇聯城市老百姓平均每人一年看電影二十三次，鄉下老百姓平均每年每人看電影十一次。

塔斯社十五日報道：上述電影並不包括通俗科學片和紀錄片，這兩種影片在蘇聯是免費的。

塔斯社說：蘇聯根據這些統計，已決定在現行七年計劃期內在蘇聯各城市建電影院一千二百座。

塔斯社說：每一集體農莊和國營農莊將建立自己的電影院。蘇聯電影專家預料到一九六五年底，看電影的人次將增加百分之六十。

北極圈建大水電站
發電量逾四百二十萬瓩

【路透社莫斯科十六日電】塔斯社報道：蘇聯工程師已設計了一種巨型水力發電站，發電量超過四百二十萬瓩，這種水電站將建在北極圈的河口上。

這個水電站計劃建在位於薩列哈德以南約三英里處。它將形成一個人造湖，湖面約比丹麥的面積大一倍。

塔斯社說：水電站發出的電力將輸往六百英里以外的烏拉爾山各工業城市去。

亞非團結會號召 支持蒙入聯合國

【據新華社開羅十五日電】亞非人民團結理事會今天號召所有亞非國家的團結委員會和全世界愛好和平的力量把七月十一日作為「蒙古日」來紀念，支持蒙古人民共和國進入聯合國的權利。

心死了也能醫活
蘇聯發明「心心相通」機器
能使停止跳動的心臟復活

【路透社倫敦十六日電】莫斯科電台宣佈：蘇聯醫生已經發明一種機器，這種機器通過一根電線，能將一個健康人的心跳，轉到已經停止跳動的心臟上去，而使之恢復跳動。

據莫斯科廣播說：心臟發出電流。新的「心心相通」機器從附在一個健康人手腕的電線上取得脈搏的跳動，並使之加速跳動，然後沿着另一根電線把脈搏的跳動轉到病人身上去。

廣播說：這時候，兩顆心便開始同樣地活動。衰弱的心臟可予以刺激而使之加強，已經停止的心臟再恢復跳動。

莫斯科電台又說：莫斯科試驗外科器械與儀器研究所在所長德齊哈瓦尼亞博士建議之下，已發明了「心心相通」的機器。

幾內亞總理杜爾談話
非洲無限敬佩中國
幾內亞外交基礎為積極中立

【據新華社阿克拉十四日電】新華社記者王殊報道：幾內亞共和國總理杜爾六月十二日接見了訪問科納克里的新華社記者，並且向他談到了非洲人民對中國人民的友好感情以及幾內亞當前的國內外政策。

杜爾總理說，「非洲各國人民對中國人民是懷着無限同情，我甚至可以說是懷着無限敬佩的，這裏的人們密切地注視着中國人民的努力。」

他接着說，「在許多方面，我們的經驗是相同的，儘管我們的條件和方法各有不同，但是我們有許多相同的因素，我們有相同的重大問題。這許許多多的因素，不知不覺地便形成了非洲各國人民和中國人民之間的自發的同情傾向。」

他又說：「我想起在黑非洲工人總聯合會開大會時對中國工會代表的熱烈歡迎，這種表示本身是完全說明問題的。」

關於幾內亞的外交政策，杜爾總理說，「積極的中立主義為我們的外交政策，我們認為，我們的中立主義絕不是一種孤立原則，一種消極態度」。「而是一種爲和平、爲人民之間的合作服務的中立主義，是一種擁護人民自決權的中立主義。」他說，「在國際方面，我們希望成爲一支有貢獻的力量，成爲一個促進和諧的因素。」

「我們要求世界的幫助和支持，但也要求完全尊重我們的主權。事實上，我們獲得許多諒解和友誼。在獨立以後，我們批准了好幾項以換貨爲基礎的貿易協定。我們同擁護和支持這一原則的國家有着非常良好的關係。這是我們願意擴大和加強的關係。」

印尼共黨領導人同農民一起勞動

【據新華社雅加達十六日電】據印度尼西亞「人民日報」報道，印度尼西亞共產黨總書記艾地、第一副總書記魯克曼以及共產黨的其他領導人，一些國會議員和制憲議會的議員昨天到雅加達郊外的巴剎列波同農民一道參加勞動。

他們幫助一個窮苦的農民築耕地，在勞動後同農民們進行了親切的交談。

阿爾及利亞臨時政府宣佈準備同法國談判

【新華社開羅十四日電】阿爾及利亞臨時政府總理阿巴斯十三日說，阿爾及利亞政府準備在九月聯合國大會開會以前，同法國政府的正式代表在瑞士或南斯拉夫國家進行談判。

這是阿巴斯在南斯拉夫訪問六天後在十三日到達開羅時說的。

他對「消息報」記者說，正當大國正在日內瓦開會討論穩定世界和平問題以及每一個國家應該自己負責任的政府竭力以誠懇的談判替代武力和暴力的時候，阿爾及利亞臨時政府重申它願意同法國負責當局進行談判以和平結束戰鬥的建議。

阿巴斯還說，促使阿爾及利亞政府重申這個信心：通過談判解決阿爾及利亞和法國人民的利益的，是符合全世界絕大多數人民的願望的，是符合聯合國憲章的，是對國際和平和合作的貢獻。

艾哈德戟指罵阿登納

西德副總理兼經濟部長艾哈德於六月十二日在西德議會發表講話，說他相信阿登納總理將會遵守他的諾言，放棄總理職位，充當西德總統候選人。艾哈德這番話與阿登納在十一日發表的聲明適相反，當時阿登納說過，他曾經告訴艾哈德：他還要繼續擔當總理的職位。人們認爲：假如阿登納放棄總理職位，艾哈德是呼聲最高的總理繼任人。（美聯社稿）

英在東非虐殺囚犯
國際紅會派員調查
英下院昨開始討論此案

【合衆國際社倫敦十六日電】英國下議院十六日談到非洲霍拉犯人集中營事件，在這次事件中，有十一個被拘押在肯尼亞的犯人被英國保護者毒打致死。

在「每日電訊報」指稱這次毒打犯人致死事件是「黑暗史上最黑暗的角落」之後，英國當局也開始公開揭露其殖民地的醜事了。

過去一年，在東非殖民地的傳教士、白種農民和土著，紛紛投函倫敦，描述衛兵對犯人的暴行。

霍拉拘留集中營沿肯尼亞的塔納河岸設立，集中營裏的茅板木屋中關着「茅茅」運動分子。

當局到現在才開始公開揭露其所施行的暴行。

波伊德在議會否認這些指摘，但由於控訴的函件如雪片飛來，政府只好決定對集中營予以充分的注意——調查報告，並發表了「白皮書」。但是，在三月三日終於傳來報告，有十一個犯人被毒打致死。

霍拉集中營主任蘇里文報告說：有十個非洲人死亡，接着又有一人死亡。一官員說：「死亡發生在他們飲了水車的水之後。」

過後九天，肯尼亞的官員說：「屍體上有傷痕的痕跡，或許由於施行暴力所致。」有一受害人的頭骨被打碎了。蘇里文及其助手被控「嚴重玩忽職責」。倫敦的「泰晤士報」說：監獄使用「格殺打撲的技術」，對待犯人。

這次毒打犯人的事件，引起了英國報紙大力譴責，以致國際紅十字會也派了調查員到肯尼亞去，調查集中營的情形。

蘇加諾避訪廣島
破壞慘況不忍看

【美聯社東京十六日電】印尼總統蘇加諾將要結束在日本的兩週訪問。他在十六日說：「我不願到廣島去！……我受不了廣島那種破壞的慘景。」

他對早稻田大學的學生說，他已謝絕了這個曾經被原子彈轟炸過的城市參觀，因爲它不是進步而是反進步的象徵。

蘇加諾總統又說：「我無論到那裏，我都要求科學應爲人類利益，而不是爲人類的毀滅而運用……」

「科學可以控制自然，但科學還未能控制人的罪惡的心。」

「浪子回頭」何處去
萬元油畫突失蹤

【美聯社德克薩斯州達拉斯十六日電】荷蘭藝術聯合組織主席華達曼說，一幅價值一萬美元的油畫失蹤了，這幅畫就是在達拉斯酒店展出的一百幅油畫之一。他向警察報告說，他上次看見這幅畫時大約是五月三十日，但是直至六月十三日才發覺這幅畫不見了。

在這個酒店負安全責任的警官陸德說，華達曼是五月十八日來到雪拉頓酒店的，他帶了約一百幅「古名畫」來。他租了酒店的地方開展覽會，但是並沒要求特別保護這些油畫。

畫展最初設在酒店大舞廳的花樓。五月三十一日華達曼把約八十幅畫移到酒店的套房。

華達曼對警察說，失去的畫是畫家穆里羅的傑作，畫題是「浪子回頭」。

縱橫談

首腦會議開不開

三種態度

首腦會議最近開不開呢？大概不久可以分曉了。

現在，在日內瓦會談上，國際間對這個問題，有三種不同的態度。

第一種，不讓日內瓦會議獲得任何協議，這是美、法、西德的態度，並以此爲理由，拒絕舉行首腦會議。

第二種，追隨美國，對於有關德國問題的態度，事實上使日內瓦會議無法達成任何協議，但卻希望在八月間舉行首腦會議。這是英國的態度。

第三種，希望日內瓦會議能取得一些協議；但不管外長會議有沒有成果，都應該舉行首腦會議。這是蘇聯和德意志民主共和國的態度。

葛羅米柯講話最多

爲了使日內瓦會議能解決一些問題，蘇聯不斷提出意見和具體建議；外國記者報道，在會議中講話最多的是葛羅米柯，這決不是偶然的。

蘇聯曾經提出過對德和約草案、西柏林建議、自由市的方案；蘇聯也曾要求討論互不侵犯條約和軍備限制區的問題。最後，當西方不肯接受西柏林方案時，又提出了西柏林臨時法規。這一切都說明，蘇聯是盡力在謀取協議。

在蘇聯看來，諸如對德和約和西柏林問題，都是一些迫不及待的問題。外長會議如果能談出一些頭緒，再交到首腦會議，固然是好；但如果外長會議談不攏，這些迫切問題仍然存在，則首腦會議就更是必要了。

永久的「不」

不幸的是，西方對蘇聯的一切建議，都是不加討論就大聲說「不」；對蘇聯的西柏林臨時法規，不但不肯提出其體意見，甚至竟要求蘇聯收回。這種蠻橫的態度，在國際會議上是少見的。

西方自己呢，除了一個不成樣子的「一攬子計劃」而外，就沒有提出過一個具體建議來。他們所提出的柏林方案，也只是一些含糊的原則，除了要求長佔西柏林而外，幾乎沒有什麼內容。現在，據說他們才想把這個方案寫成書面文件，但在具體意見上已經出現了分歧。

向英施壓力

美國拒開首腦會議的理由，是難以自圓其說的。美國現在竟然宣稱，必須蘇聯「改變態度」、承認西方長佔西柏林的權利，才能舉行首腦會議。

如果一切國際會議都要求對方先接受了自己的意見才能開，那麼，還有什麼會議可言，還有什麼協商之可言呢？美國這種專橫的態度，是不利於解決任何國際問題的。

美國這種專橫的態度，甚至在自己陣營內也不能取得一致的意見。英國有它自己的理由，希望無條件舉行首腦會議。

美國現在正聯合法國和西德向英國施壓力，英國是堅持己見呢？還是向美屈服呢？這對今後會議的進展會有一定的影響。

施君玉

美「飛天大俠」自殺
「飛天」戲完怕失業　最近神情沮喪
自知不飛演「大俠」　無奈肚皮空空

【美聯社荷里活十六日電】美國電視「飛天大俠」、美國兒童崇拜的偶像喬治·李夫斯於十六日持槍自殺斃命。

自殺原因尚未確定。據朋友說，自從「飛天大俠」的戲做完以後，他因得不到其他角色來扮演，極爲沮喪。按：他這套戲曾在美國各城以及其他國家（包括日本）不斷上演。

李夫斯現年四十五歲，過去二十七年中一直做戲，而且曾參加過「飄」的演出。李夫斯說，他知道扮演「飛天大俠」對他的一生事業有多大影響，但是他說：「我肚皮餓呀。」

人民反抗親美獨裁政權
多米尼加爆發革命
起義軍在中部伏擊成功
尼加拉瓜起義軍又攻下兩城市

【美聯社哈瓦那十五日電】多米尼加逃亡人士十五日說，多米尼加人民爲了反抗特魯希約政府，已經開始起義。

逃亡人士沒有提到起義的規模，只說，起義分子「裝備良好」。

同時，這裏流傳謠言說，部隊已在多米尼加北部海岸登陸。這消息尚未能證實。

【新華社哈瓦那十五日電】在加勒比海的多米尼加最近爆發了反獨裁政府的武裝鬥爭。據「自由多米尼加電台」今天報道，一隊獨裁政權軍隊的卡車昨天在多米尼加中部的康斯坦薩鎮附近遭到反獨裁武裝人員伏擊。

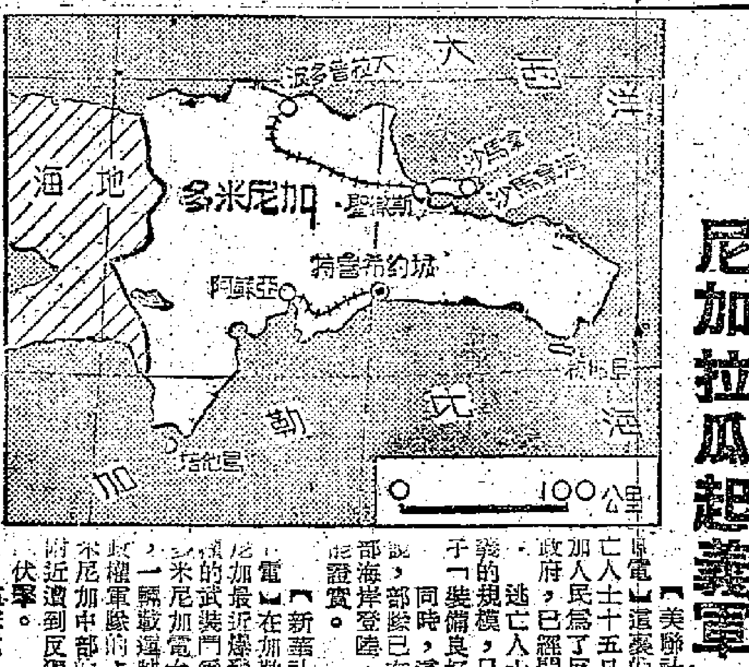
這家電台說，這次襲擊非常成功。裝備良好的反獨裁武裝部隊殲滅了敵軍，並燒燬了卡車。有消息說，在這次伏擊以後，反獨裁武裝人員又回到山上去了。

特魯希約政權是目前拉丁美洲少數幾個搖搖欲墜的獨裁政權當中的一個。在美帝國主義支持下，特魯希約在多米尼加進行了二十八年的血腥統治，向人民掠奪了巨額財富。美帝國主義過去一貫利用多米尼加作爲支持拉丁美洲其他獨裁政權和鎮壓加勒比海地區民族獨立運動的基地。

【美聯社洪都拉斯特古西哥爾巴十六日電】據尼加拉瓜流亡者於十五日晚說：尼加拉瓜革命軍已經奪取了科達斯省的聖多托馬斯城。

他們說：城市的取得是經過一場爭奪的，而且造成了許多死傷。一據悉，還奪得了大量的軍需裝備。

尼加拉瓜革命電台廣播說：革命軍已攻下了列奧城。廣播說：其擊斃兩個國民警衛兵，其他的衛兵則逃跑了。



還我土地來
日本那珂湊市民示威要求撤銷美軍基地

【據新華社北京十六日電】東京消息：據「赤旗報」今天報道，茨城縣那珂湊市市民代表約二百人在十三日舉行示威遊行，並且到正在開會的市議會和市政府要求採取具體措施，促使美軍放棄那珂湊市前渡基地，並且把土地還給農民。

他們要求：爲了消除這種日益加劇的恐怖和不安狀態，美軍必須立即撤銷這個軍事基地，並且把土地還給農民。

美老鼠大如貓
小孩一棍就打死九隻

【路透社紐約州唐納摩拉十六日電】在唐納摩拉偏鄉村裏，鼠患十分猖獗，有些老鼠大如貓，使得許多主婦們「談鼠色變」。

據市長道納赫說，該村老鼠數以百萬計，大多聚集在村中垃圾場中，現在這些老鼠已開始進入民家搜尋食物。

村中的婦女們現在已被這大的老鼠嚇呆了。一個小孩用一只野球棒一下就打死九只老鼠，許多人已開始用獵槍來射擊牠們。

法豔星變娼妓
雜誌用她照片談妓女

【路透社巴黎十六日電】巴黎法庭昨天下令沒收目前發行的一期政治性刊物「快報週刊」，因爲法國豔星蕾達湯瑪控告這家雜誌，說該雜誌在頭頁都近地位刊用了她的照片，並且刊登了一篇大談妓女的文章。

蕾達湯瑪要求法官先採取決定性措施，以俟她進一步採取要求賠償損失步驟。

被控的「快報週刊」說，這張照片是選自一部影片，蕾達在這部影片中演的是妓女的角色，而文章只說的是影片中的角色。

追溯六十一年前史實
菲議員責美國欺騙
美用「保護」甜言誘菲爭獨立
三個月後便逞強佔了馬尼拉

【新華社北京十四日電】馬尼拉消息：十二日出版的「馬尼拉紀事報」刊載來自甲米地省加維特的消息說，菲律賓參議員雷克托十二日在紀念菲律賓宣佈脫離西班牙而獨立的六十一周年慶祝典禮上，譴責美國在一八九八年欺騙了菲律賓。

參加這個典禮的有菲律賓共和國第一任總統（一八九八——一九〇一年）、高齡九十歲的阿吉納多將軍以及參加過反對西班牙和美國這兩次戰爭的約三千名老戰士。

雷克托指責美國是「保護人」——侵略者，他說：當時美國如何地用本國語言欺騙阿吉納多，當時美國自稱願意提供「保護」，使菲律賓人在爭取脫離西班牙的統治、爭取獨立的鬥爭中獲得勝利，但是美國在三個月之後就佔領了馬尼拉，終於導致菲律賓人同美國軍隊之間發生了第一次戰爭。

雷克托說，菲律賓民族主義運動主席們選擇了南西奧七月四日作爲菲律賓的正式獨立日，而不要把這一天定爲菲律賓的正式獨立日。「選擇六月十二日作爲正式的獨立日，以肯定那一點，即在這一天宣言中，美國並沒有給予菲律賓以獨立，而不過是歸還菲律賓人已經從西班牙那裏取得的東西。」他解釋說，這種認識將有效地使菲律賓人重新獲得他們民族過去的光榮感，從而鼓舞他們進行更大的努力。

南寧面貌日新月異

市區大擴展人口超過五十六萬

新建工業區以機械工業為中心

昔年城北荒野現已變成風景區

【南寧通訊】南寧，是一個已有一千多年歷史的古城，但自宋代以來，一直停滯不前。到一九四九年，它仍然只是邕寧縣的縣城，人口只有八萬多人，面積只有四、五平方公里。市內街道房屋百孔千瘡，工業幾乎沒有，文化更為落後。

自一九五零年起，經過近年的建設，它的面貌起了巨大的變化。現在，南寧市的人口已增加到五十六萬多人，面積擴大到二千三百多平方公里，新市區以舊市區為圓心，向四周的遼闊的荒野、旱地伸展出去。

以前城西北的羅強街到明秀村之間的一大片遼闊的田野，現在已開闢成友愛路、中華路、衡陽路等近二十條新馬路，無數的新建築物把昔日的田野蓋沒了；以機械工業為中心的新工業區正在這個地區建設着。

舊城北門外的望仙坡（即六公園）及其四周，昔日原是荒野，現在已開闢為人民公園、風景林、草坪、花壇已代替了往日的荒涼。這裏建有巨大的動物園、博物館、圖書館、展覽館、體育場、游泳池，還建有壯麗的人工湖和湖心亭。

從前城東南的桃源路，現在已經伸到津頭村，津頭村變為城市的一部分了，規模巨大、設備完善的廣西醫學院及其附屬醫院就建在這裏。從前在城西的上園街到水和村之間，是遼闊的田野，現在已建成新陽路、天津路等馬路，把上述兩地連接起來，馬路兩旁建起了許多房屋。現在的市區，還將沿着邕江向南岸發展，無數的新建築物從南岸直排到遼遠的白沙鎮、鳳凰嶺腳下。

南寧市區的變化太大了。假使你十年前到過南寧，今天再去參觀，你會像第一次來到這個城市一樣的陌生。

一九五零年以來，南寧市還進行了大規模的綠化工作。現在不僅馬路兩旁綠葉成蔭，而且建築物周圍的空地，也多已變成草坪和花圃。假使登上望仙坡向四周俯瞰，你會看到全南寧市好像是一片綠色的海洋。片片新建築物的紅瓦出現其間，如無數的紅桃花瓣撒在綠波上一樣。

南寧工廠逾六百間

有現代化大型企業八十七個

邕江大橋不久即將動工興建

一九四九年以前，南寧純粹是一個消費城市。全市工業只有碾米加工廠、印刷廠和水電廠三個小工廠，全部職工只有二百多人。而到一九五八年年底，全市已擁有各種類型的工廠六百多個，其中現代化工業企業有八十七個。去年，南寧市煉出了鋼鐵，並製出了冶煉設備，結束了南寧不能煉鋼和不能製造冶煉設備的歷史。南寧原來沒有煤炭工業和化學工業，現在也初步建立起來了。今年頭四個月，南寧市機械廠就生產了一百五十九台各種車床，全市製出的新產品達一千三百多種，工業總產值比一九五八年增長了四十七倍多。今年第一季度全市的工業總產值，又比去年同期增長了二點八倍。這是多麼飛躍的發展！

郊區的農副業生產也有很大的發展。去年雖遭受數十年來未有過的旱災和水災，但由於新修的水利工程發揮了作用，稍微擺脫了災情，仍比一九五〇年增產六倍。今年，農民們正在爭取更大的增產。

解放以來，南寧市的文教衛生事業也有飛躍的發展。在一九四九年時，南寧市只有一所高等學校——廣西大學，現在已有廣西大學、廣西民族學院、南寧師範學院等六所。從一九五零年到一九五八年，中等專業學校由三間增到二十五間；普通中學由七間增到十五間；小學校由二十三間增到一百七十一間。各級學校在學人數都空前增加。現在市內已普及了小學教育，青壯年文盲已經掃除。

一九四九年，全市只有醫院五間，門診部一所，病床二百張。現在，全市已有醫院十五間，療養院二間，衛生所（室）七十八個，共有病床一千八百一十二個。另外還有二十七個聯合診所。

現在全市共有劇院和電影院九間。此外，工廠、企業還有俱樂部。人們可以經常看到自治區各種劇團演出的僮劇、桂劇、邕劇、京劇、粵劇、話劇、歌舞、彩調等。人們也常常能看到外地劇團在這裏演出。市內體育活動也很頻繁，各種比賽每周都有。不久以前，在這裏舉行了一九五九年全國水球錦標賽和全國航模競賽中南分區的比賽。這種種豐富多采的文化活動，在十年前是夢想不到的。南寧市起了翻天覆地的變化，今後它還將繼續飛躍地發展。目前，計劃中的邕江大橋，不久將動工興建，這座大橋橫跨邕江，把江南岸的新工業區和江北岸的市區連接起來。建成後，南寧市又將是另一個面貌了。

粵今秋增辦兩中級專校

氣象學校將招生一百六十名

交通工業學校將招生五百名

【本報廣州專訊】今年秋季廣東將增辦氣象和交通工業兩間中級專科學校，招收初中畢業程度的學生。

氣象學校開設氣象觀測、氣象報務和海洋氣象三個專業，擬招新生一百六十名。交通工業學校開設汽車運用與修理、公路與橋樑、建築機械三個專業，擬招新生五百名。

廣州無線電廠出品

收音機擴音器增產

上月超額完成生產計劃

【本報廣州專訊】廣州無線電廠在五月份的生產中，提前完成了全月各項計劃。到五月廿九日止，該廠出品的廣州牌收音機完成計劃百分之一百二十四，擴音器完成計劃百分之一百零六，電子器完成計劃百分之一百十七。各項產品質量也有提高。該廠在五月份特別重視加強計劃管理，組織均衡生產，對各車間提出各種零件和部件交貨日期要求，所以各車間均能按時製出零件，供應裝配車間需要，提前完成了生產指標。

【又訊】市民政局所屬的芳村水泥廠，提前完成了該廠五月份的生產計劃。該廠五月份生產的水泥，全部達到了四百標號。所以能夠用土法生產出高標號的水泥，是加強了工藝過程的控制，嚴格地執行操作規程和成品、半成品質量檢查制度。凡是不合規格的原料、生料、熟料都不送到下一工序。化驗室並執行小時抽查，使生產管理部門及時掌握質量情況。

粵劇院演出精采短劇

本報記者　湛靜

廣東粵劇院最近在太平戲院演出四個短劇：「三娘教子」、「選女婿」、「遊園驚夢」和「白水灘」。這些戲裏面，有大團圓結局的悲劇、有諷刺喜劇，有文戲，也有武戲。題材、風格，多姿多彩。在一晚的戲裏，使觀衆隨着劇情，而輪流變換着喜悅、悲傷、興奮與寧靜激昂的感情。喜歡看悲劇流眼淚的，喜歡看戲笑開心大笑的，喜歡看愛情戲的，和喜歡看打鬥戲的，都得到了滿足。

馬紅演「三娘教子」刻畫入微

「三娘教子」是一部很有名的傳統劇。它敍述三娘王春娥在接到了誤傳的丈夫的死訊後，含辛茹苦地撫養二娘拋下的兒子薛倚哥。倚哥頑皮懶惰，不肯讀書。三娘責打他的時候，倚哥卻反唇相稽，三娘很傷心，老僕薛保幾次調解，母子又和好如初了。

馬師曾在整理這個劇目的時候，剔除了三娘教導兒子要揚名顯父母這部分，並且在音樂上也加了工，使它更豐富。馬師曾在這個戲裏，創造性地塑造了薛保這角色。馬師曾在「搜書院」、「關漢卿」和「三娘教子」裏，演的謝寶、「關漢卿」、「三娘教子」的薛保，雖然三個都是鬚生角色，但是三個入物的年齡、出身、性格都很不相同。馬師曾把這三個不同的角色都能刻劃入微地、活靈活現地表現出來。在「三娘教子」裏，他通過穩重樸素的唱腔，精練的做工，把老態龍鍾忠厚耿直的薛保活生生地刻劃出來。紅線女在這個戲裏扮演王春娥。她的高亢悅耳的嗓子，在這個短劇裏也得到好的發揮。在表演上，她寫盡了三娘這善良的婦女對兒子的慈愛和期望殷切的心情。也描寫了她作為後母與前房兒子之間產生了矛盾的委屈悲苦的情緒。

文覺非譚玉真演得滿堂大笑

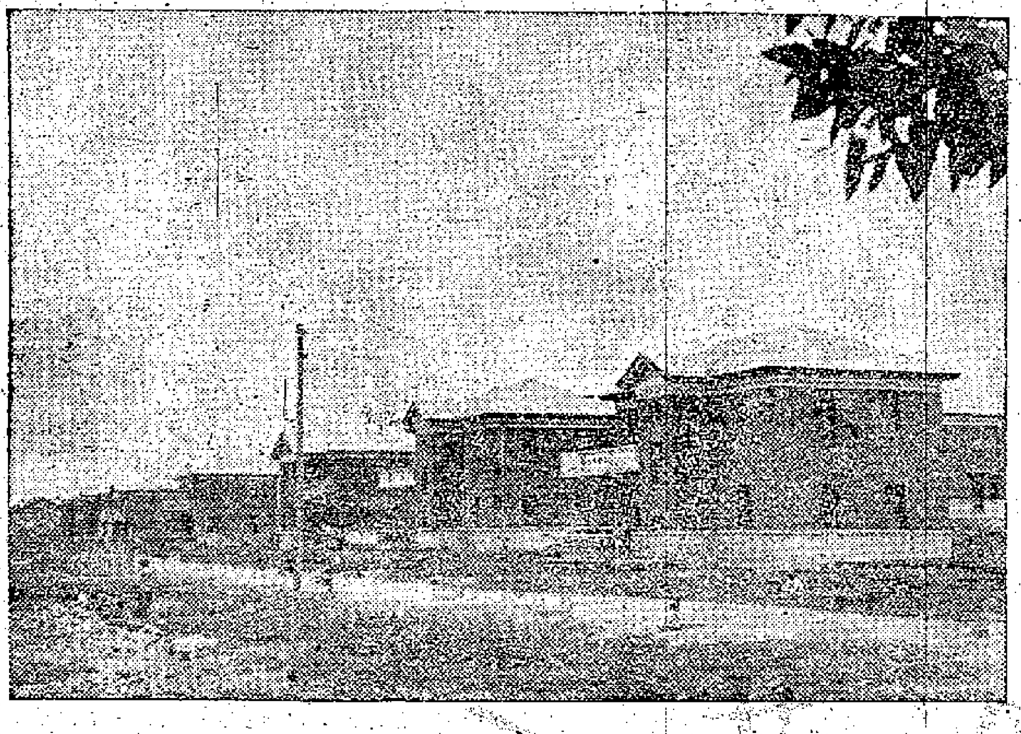
由文覺非、譚玉真主演的「選女婿」是一顆開心果，也是一顆辣椒。它敍述少女張麗英與自己心愛的書生李俊生訂下了婚姻，她的父母卻又同時分別把她許配給商人的兒子王田和地主的兒子吳三丁。會親的時候，幾家碰頭，落起爭婚，告到縣太爺去。縣太爺（文覺非飾）是個糊塗官，審案時要太太（譚玉真飾）躲在屏風後，到解決不了時，太太在屏後敲掌三聲，縣太爺便馬上退堂，接受太太教導後，才敢依着判結案件的。這天，剛巧太太出外燒香去了，縣太爺推搪無法，不得不硬着頭皮上堂審案，愈審愈糊塗，結果，還是太太及時趕回，屏後敲三聲，解脫了縣太爺的窘境。這齣戲，在表情、做工上，都運用了漫畫式的誇張手法，辛辣地諷刺了縣官對案件的胡亂處理和太太極力為地主商人的利益打算的失敗。文覺非把那愚蠢、懼內的縣官，譚玉真把那庸俗的、賣弄小聰明的胖太太演得精彩極了，也把他們挖苦透了。全場戲裏，自始至終，觀衆笑聲不絕。

呂玉郎林小群做工細膩

「遊園驚夢」是「牡丹亭」中的精彩的一段，描寫杜麗娘春遊花園，見百花盛放，觸景傷情，感懷封建禮教束縛，遊倦了，便在花神引導她和書生柳夢梅夢中相會，互訴衷情。這齣戲的情調，像一首美麗的抒情詩，呂玉郎飾柳夢梅、林小群飾杜麗娘，他們在演到夢中相會時，那種輕柔細碎的舞步和動作，真使人如見夢中幻景。在這齣戲裏，呂、林兩人的獨特的唱腔，都有了充份的發揮。

後起之秀小少佳、小筠玉

「白水灘」是一齣有名的武打戲。「白水灘」的故事是：俠士徐世英被奸人迫害，與妹佩珠上山落草。一日，徐世英下山遊玩，醉臥路旁，被官兵擒獲。徐佩珠跟蹤來到，打退官兵，救出世英。後大俠穆玉璣回家為母祝壽，不知究竟，幫助官兵打敗徐氏兄妹。後來知情，懊悔不已。這齣戲是由靚少佳和郎筠玉的一對兒女——十四歲的小筠玉、十歲的小少佳與少年演員王四郎合演的。這三個演員，雖然年輕，武藝卻練得不錯。幾場打鬥，打得緊張、熱烈、貼身。觀衆看得眉飛色舞。特別是由小少佳演出時，他那威武的一踢腳、眼睛的顧盼，水袖的一放一收……臉型、台步，都活像他父親一模一樣。他耍的一根短棍，舞得像風一般，只見他的小人影在一片閃閃銀光裏迴旋跳躍。觀衆對這個小演員特別鍾愛，他的表演，博得了一次又一次的掌聲。



福建莆田縣涵江華僑新村一角

石獅僑聯會址最近即可完工

【中國新聞社晉江訊】福建省晉江石獅僑聯會會址，建在石獅車站附近，已接近完工。這是一座漂亮的紅磚結構大樓，有娛樂室、閱覽室、會客室、浴室等二十二間。除了有辦公室和宿舍外，還有供歸僑使用的俱樂部。南安縣官橋歸僑聯會會址已成立籌建委員會，並得到許多僑眷、歸僑的熱情支持。

山城永安經濟繁榮

燕江大橋最近開工建造

西北郊建電廠年底竣工

城區中心建綜合大旅店

【中國新聞社福州十五日電】閩西山城永安縣，自鷹廈鐵路通車三年多來，經濟日益繁榮，目前，有許多新的建設項目正在施工。

橫跨燕江兩岸的鋼筋水泥結構大橋燕江大橋，最近開工建造。橋全長二百九十六公尺，有十三個橋墩，橋面鋪設瀝青混凝土，寬十公尺，兩邊還有寬一公尺的人行道。這是目前閩西最長、最新型的一座大橋，建成後將使永安城區和未來的坑邊工業區連接起來。

正在建設中的全縣目前最大的發電站——永安火力發電廠，建築在城區西北郊的興平村，每年發電量預計為三百萬度，今年底建成投入生產後，可以滿足永安水泥廠、永安勘礦機械廠等生產用電的需要。隨着火力發電廠的興建，一條全長一千四百多公尺的專用鐵路還總線，也同時破土動工。

全縣目前最高的建築物——永安綜合大旅店，即將在城區中心興建。這座旅店佔地面積一千二百平方公尺，四層樓房，國慶前建成後，底層將開設百貨、銀行、書店、飲食、照相、理髮等服務行業，將更加便利來往旅客。

從城區通往北門城郊的民權路，原來路面狹小，彎曲不平，最近已破土改建為全縣第二條柏油路，修建後全長四百二十公尺，可容三輛汽車並排行走，兩邊還有各寬三公尺半的人行道，估計八月間可以建成。

廣東各屬新聞

崖縣　▲崖縣羊欄公社最近在三亞畜牧場，舉辦一個為期半月至一個月的畜牧技術訓練班，培養大批畜牧獸醫技術人才。這個訓練班規模較大，各大隊都派二個具有高小文化程度、熟愛畜牧業的人前往學習。訓練班教師除由畜牧技術員擔任外，還聘請當地有名的中獸醫、模範飼養員、養豬能手等講課。

新會　▲新會縣會城鎮最近在北門側同全、梅山崗上興建一座動物園，規模頗大，面積包括兩個山。建設工作分兩期進行，首先開渠鋪路，植樹種花；第二期是建築獸舍，全面整飾。目前每天都有百餘羣衆上山參加這項建設。

中山　▲中山縣香洲漁港建成了梯級碼頭，長一百五十公尺。這個碼頭建成後，漁船起貨就更加方便了。

文昌　▲文昌縣自建立婦女銀行後，受到廣大婦女的擁護和支持。到目前為止，全縣八百四十間婦女銀行，存款達五十一萬七千多元。全縣約佔百分之八十以上的婦女，都開戶存款。其中昌洒公社昌桐婦女銀行，有一百五十戶社員參加儲蓄，共存款四萬五千多元，平均每戶存款達三百元以上。

羅定　▲羅定縣迪州公社雲致第二小學，最近請一女農民區桂芳講授農業常識「養豬」課，她講了一個多鐘頭，生動清楚，學生都很留心聽課，效果良好。現在，該校還準備再請有經驗的老農來講課，使教學更好地切合實際。

湛江　▲湛江專區為繁榮美術創作，有關部門決定於七月一日舉辦工農美術和國畫兩個展覽會，八月一日還要舉辦工農美術展覽會。目前全區美術工作者，正在利用業餘時間進行緊張的創作。有的市、縣還採取了舉辦工農美術作者訓練班等辦法，開展羣衆性的美術創作活動。

高要　▲高要縣蛟羅公社水產科學研究小組，兩年以來一直堅持大力展開水產科學研究工作，並取得很大成績，該公社去年從西江河裏撈捕像頭髮那樣大的鯇鰱魚花五萬八千二百三十五尾，育成為六寸規格大的魚苗，成活率達百分之九十六以上，鯇苗百分之九十八，創全省最高紀錄，因而獲得了國務院獎給「社會主義建設先進單位」的光榮稱號獎狀，和省、地、縣的獎旗。

新雲　▲新雲縣共成公社余村小學，在最近開展了一個做好事活動。僅在十天內全校七百六十三個學生，已做出了三千二百四十六件好事：有扶老攜幼，拾金不昧，有捉老鼠、打麻雀、修理、築路、修橋，還有幫助同學補課……等。平均每人達四件之多。有些學生還利用空餘時間，自動幫助生產隊管理好果樹，保護生產。他們表示今後要做更多的好事情。

那大　▲海南那大抱龍一帶，山深林密，野獸很多，當地組織了獵戶打獵，半月來共打了一百三十多隻山豬、黃猄、狐狸等，既除獸害，又增收入。

翁源　▲翁源縣交通養路部門，新建了水泥廠、鐵木加工廠、苗圃等，自己解決修路原料和綠化公路樹苗；並利用一些機械，作為修補公路的工具，以提高勞動效率。由於翁源養路工作做得好，全國公路汽車運輸技術革新先進經驗交流大會參觀團，本月一日曾來參觀，代表們看了拖拉機帶引泥沙拌和機等，都表示讚許。

福州製成織網機 操作方法很簡便

【中國新聞社福州通訊】福州絲網廠最近根據上海設計圖樣，製成福建省第一台織網機。這部機器可以織絲網、針織襪面、電力紡和條紗等，操作簡易方便。

又，福州電錶廠職工，最近製成福建省過去沒有生產過的直流電力錶、直流電力錶等共十架。這些電錶都是工業上不可缺少的電工儀錶，過去一向依靠上海等地供應。

機製糖榨季結束

粵桂閩產糖量達五十一萬噸

廣東省產量佔總額四分之三

【本報北京十六日專電】我國南方機製糖廠榨季已告結束，在廣東、廣西、福建這三個主要產糖省、區中，全部產量較去年同期增加了百分之四十八。

據統計，從一九五八年十一月到今年五月的榨季中，三省、區產量共為五十一萬噸，廣東一省就佔了四分之三。

由於糖廠增多，三省、區每天的蔗糖生產能力已經達到日產兩萬噸。現在三省、區的蔗田總面積已達三百萬畝。

北海港吞吐量增加

改進裝卸技術提高效率

奪得了廣東省港灣流動紅旗

【本報廣州專訊】北海港員工今春以來先後製成了蘇聯吊貨網七百五十個，大大減輕了工人裝卸勞動強度，並促使礦石裝卸效率提高三倍。又製成了能起重三噸的土吊機，使碼頭裝卸全部使用裝上滾珠軸承的木板車和滑板落貨。也由於製成了活動開底卸泥駁船，使疏浚航道、港池的工作提高了效率六倍。

今天的北海港已改變了過去全部依靠人力肩挑、搶扛的落後操作方法，還建立了修配車間，自行修理船舶。今春以來北海港口沒有發生過任何安全事故，被評為廣東省港灣流動紅旗的獲得者。

今年一至四月，北海港吞吐量較去年同期增長十分之五點四，裝卸量增長十分之八點一。

猜猜看

一　一個字，共四劃；一高一低，一長一短。

二　遠看三個日頭，近看只有一個，原來那個日頭，晒進門裏頭。——各打一字（謎底在本版）

西藏民間故事

優厚獎賞的一半

李粵譯

很久很久以前，西藏有一個藏王很愛吃魚，一餐沒有魚吃，便嚥不下飯。有一次，他管轄的地方發生了旱災，河裏的水乾了，一條魚也找不到。藏王沒有魚，吃不下飯，便叫人張貼佈告：「假若有人能夠帶一條魚到王宮來，他想要什麼就獎給他什麼。」消息很快傳開了。有一天，一個農民帶來一條從外地買來的鮑魚，要獻給藏王。當他走到王宮的門口，卻給衛兵喝住了：

「喂，站住，你要走到什麼地方去？」

「我……我……我要見藏王。」

「見藏王幹什麼？」

「我……我從外地買了一條魚回來，想獻給藏王。」

「魚！他會得到一份優厚的獎賞啊！」衛兵想。「很好，你把魚留下，我叫人給你送進去。」

「不，我要親自送進去。」

「那你把魚賣給我好嗎？我給你很高的價錢。」

「不，我不賣。我就是為了要親自獻給藏王才來的。」

衛兵沒有辦法，只好說：「那麼，你得到了獎賞，要分一半給我啊。否則我就不讓你進去。」

「好的，我分一半給你。」

「你發誓不欺騙我。」衛兵還不放心。

「好，我發誓。」

這個農民沒有走幾步，衛兵就放他進去了。又轉回來，「喂，老兄，你要把你的名字告訴我，我才好分我的獎賞。」

「我的名字叫做單眼廈。宮裏每一個人都知道我的。」衛兵回答道。

藏王又再嚐到魚味，自然很是喜歡。便叫人問農民想要什麼獎賞。

「我要求藏王鞭我一千鞭，作為給我的獎賞。」農民答道。

藏王聽了，不禁笑起來。「怎麼？他是一個傻子嗎？竟希望人家打他。」他叫農民親自進來，再說一遍。農民還是要求鞭笞。藏王不得不同意，便叫人輕輕地鞭他。

農民躺在地上，被輕輕地鞭笞着。等打過五百鞭之後，他即刻站起來說道：「夠了，我已經得了我的獎賞的一半了。」大家都覺得奇怪，「那麼，還有一半是誰要呢？」他們問道。農民便把剛才在宮門口發生的事情告訴藏王，最後說道：「你說，其他的一半是不是應該賞給你的衛兵呢？」藏王聽了，非常震怒，命令即刻把單眼廈帶進來。單眼廈正樂滋滋地夢想着得到獎賞後該怎樣去享受，聽到藏王叫他進去，非常的高興。可是進到宮裏，看見藏王嚴厲的面孔，卻給嚇呆了。藏王命令重重地鞭笞他，然後對他說道：「這就是你該得的獎賞的一半了。」

衛兵雖然給打得疼痛站不起來，還不得不謝謝給他一半「獎賞」的那個農民。

有趣新聞

▲有一位蘇聯科學家，他用接枝的方法栽種了一株奇妙的果子樹。這株果樹上面長着二十三種不同的果子，有橘子、橙子、檸檬、柚……等等。這些果子都又大又甜，比原來橘樹、橙樹、柚樹上結出的果實都好。小孩子最喜歡這株果樹，因為假如有這麼一個果樹園，當你走進園裏時，就像走進一家水果店一樣，任你挑選嚼了。

▲在蘇聯斯維德洛夫斯克州，有一棵奇怪的松樹，這棵松樹已經生長了一百八十年，分泌出來的松節油卻特別多。平常的松樹，生長的年齡越大，分泌的松節油也越少，這棵樹卻不同，反而一年年的增加，所以當地的人都說它是一棵奇怪的大松樹。

詩歌

爸爸的問題

雅蜜

昨晚，
新月像眉兒彎彎，
小星星在閃閃眨眼，
幾個小朋友正展開幻想的翅膀，
爸爸打開了話匣提出了問題。

你們可知道？
入世間，
哪樣東西最美麗？
哪種聲音最動聽？
哪樣東西最偉大？
哪件事情使你最愉快？

哥哥答：
那金色的朝霞最美麗，
百靈鳥的歌聲最動聽，
廣闊的天空最偉大，
做個旅行者最愉快！

姊姊說：
那一彎新月最美麗，
夜鶯的歌聲最動聽，
那浩瀚的海洋最偉大，
跟朋友談心最愉快！

小妹妹眨眨眼，
好一會兒才回答：
我的花裙子最美麗，
我家鷄雛的叫聲最動聽，
那高高的山最偉大，
我考個第一名最愉快！

爸爸搖搖頭，
你們說的都不對：
最美麗的是一顆忠誠待人的心，
最動聽的是勞動人民的歌謠，
最偉大的是創造一切的勞動者的雙手，
最愉快的是為人人做點事情！

懶畫家的畫

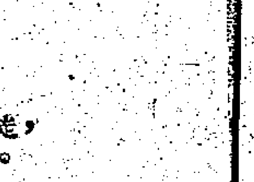
白金

有一個懶惰的畫家，在畫畫的時候，常常不畫完全，總是漏掉幾筆。這裏就是他畫的幾張畫，你願意加上幾筆，把它們畫完全嗎？（不會的話，請看答案）

有這樣一隻小鴨子

丁東詩　小英圖

這首詩講一個故事，
故事裏有這樣一隻小鴨子。

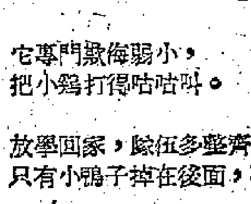


早上太陽升得老高，
小鴨子還在睡大覺。

它的媽媽已經喊它十遍，
現在它才懶洋洋地起來。

小鴨子吃早餐，
吃得滿地都是飯。

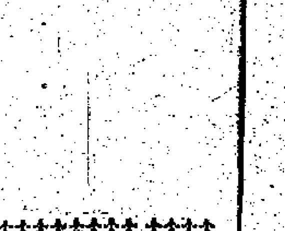
吃好早飯，掉頭就走，
也不跟媽媽說再會。



走到學校，早已上課，
小鴨子一點不害羞，就往座上坐。

老師問它為什麼遲到？
它說：呷呷呷，我頭正發燒。

它專門欺侮弱小，
把小雞打得咕咕叫。



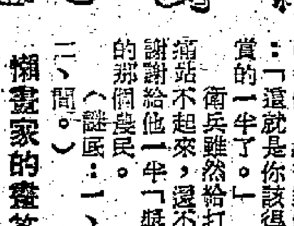
放學回家，隊伍多整齊，
只有小鴨子掉在後面，不守紀律。

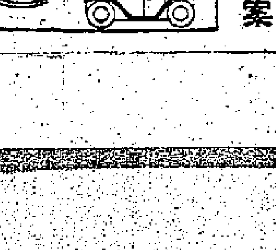
它走路大模大樣，
也沒看見前面有個臭水坑。

「撲通」一聲，小鴨子掉進臭水坑，
一眨眼變成一隻髒小鴨！

講到這裏，這個故事已經講完，
小朋友，這隻小鴨子你們喜歡不喜歡？

兒童





懶畫家的畫答案

（謎底：一、止。二、間。）

代郵

張勵娟小朋友：這次有獎小遊戲得獎人只限三百名，不是每一位答對了的小朋友都能入選，名單上沒有你的名字，那是說你落選了。你答對了四題而沒有得到獎，我們很抱歉，不過這次沒有得到獎的不止你一個哩！——編者

救災當務之急　人人出錢出力

港澳學生回穗投考 廣州廿日開始接待
升學指導委會廿八日起幫助辦理報考
僑生投考中等學校招生委會亦已成立

【本報廣州十六日電話】一九五九年港澳高中畢業生回廣州升學指導委員會已於十五日成立，並將於廿日開始在廣州石牌廣東教育行政學院內正式辦公，準備接待港澳考生。

該委員會準備於本月廿八日開始至七月五日止，幫助從港澳回穗投考高等學校的港澳學生辦理報考手續。

凡在港澳學校畢業的應屆高中畢業生和歷屆高中畢業生，以及有同等學歷的港澳社會青年，年齡在卅歲以下，持有港澳學校的高中畢業證書或一定的學歷證件，身體健康，回國投考各高等學校的，到該會報到後，都可以在本月廿八日起至考試結束止受到該委員會的接待，輔導溫習和幫助解決報考、生活等問題。考生在接受該委員會接待期間所需的交通費、生活費、雜費都由其本人負責。凡在接待時間前回到廣州的考生，這期間的生活、住宿等問題由其本人自己解決。

港澳學生回穗報考時，除帶學歷證件和三張本人正面脫帽的半身照片外，要帶備蚊帳、被子、衣服、日常應用物品和必需的費用等。

今年全國高校統一招生考試中規定，凡報考時持有「港澳高中畢業生回廣州升學指導委員會」的證明文件的港澳學生，將可獲得優先錄取。

又訊：一九五九年歸國華僑學生投考中等學校招生委員會最近在廣州正式成立，定於本月廿日開始辦公。

招委會負責統一接待和處理今年暑期歸國華僑學生的入學工作。除現在北京、廈門集美、汕頭等三地的歸國華僑學生中等補習學校的僑生，在原補校參加招委會委託的統一招生考試及分配入學外，凡新近回國及在廣州華僑補校補習的僑生，均須參加該招委會對華僑學生的統一招生考試。同時報考高等學校的華僑學生亦由該會接待，並由考試組代辦報名手續，然後參加廣州考區考試（如留在廣州的則參加廣州考區考試），符合高校考試錄取標準的由高等學校招生委員會統一分配入學。

招委會規定，僑生報考各類中等學校的資格是：一、凡在北京、廣州、集美、汕頭等四間華僑補校已編班上課的僑生，可按照原補習的學級升級報考；二、凡新近回國而尚未入正規學校的華僑學生，可持歸國華僑證件報考，投考初中一年級須具有高小畢業程度，年齡不得超過十八周歲；投考高中一年級及中等專業學校者須具初中畢業程度，年齡不得超過廿一周歲，投考中等專業學校中一年級者，年齡不得超過廿五周歲。其他各級年齡由此類推。報名時間由七月七日起至十日止，報名地點在招委會考試組。考試日期定於七月十四日至十六日，考試地點在廣州華僑補校。招生委員會辦公室設在廣州石牌廣州華僑補校內。

災民逾萬人
各街坊會協助安置災民
工聯呼籲施急賑
盼港府負責救濟並建平民屋防患未然

【本報訊】港九各區街坊會、港九工會聯合會以及該會屬下各業工會，對慘遭傾家蕩產之禍的災民，展開了緊急救濟工作。這次空前慘重的水災，據港府新聞處宣佈：已知死四十六人，失蹤十四人，傷六十六人，被毀木屋一千間以上，無家可歸災民達一萬一千七百人以上。

港九工會聯合會對災民的不幸遭遇表示深切關懷，於昨日召開理事會議，決定撥款立即對災民進行慰問。該會屬下醫療所及留產所，決定由昨日起，爲期一月，免費爲受災工人、家屬治療及留產。該會理事們向港九各區街坊會、各慈善團體、同鄉會等社團呼籲，希望合力進行緊急救濟，共襄義舉。

紅磡街坊會昨撥出大環泳場爲臨時收容所，收容山谷道千餘災民。並由社會局進行派飯。碧街一至五號四百餘名災民，昨天向社會局登記後，已獲派飯。徙置事務處指定雅打街一帶路邊一段長值八十呎的地方，作爲災民臨時搭屋的地點。箕筲灣街坊會定今晚八時開會，商討救濟該區數百災民的辦法。西環街坊會對該區災民已展開善後救濟工作。理監事捐派麵包七百份，區內與麵包公司定今日捐派麵包一天。該區三百餘名災民，現暫寄居於加多近街慶寶大廈樓下。香港仔街坊會登記災民三十三人，昨日派發救濟包。荃灣區鄉事會昨已展開登記災民工作，準備要求港府有關當局予以救濟，使農民能早日恢復生產。

她們渴待着救濟！　山谷道千餘災民中許多孩子的處境，令人心酸。這兩個孩子在睡着了，另一個正在吮奶，可是他們的母親正發愁着：明天拿什麼東西給孩子吃呢?!（本報攝）

社評　大家都來救災！

這次連天豪雨，據估計，港九新界災民總數一萬人以上。死傷失蹤者有之，流離失所者有之，毀家蕩產者有之，斷絕生計者有之。這不能不說是本港歷年來罕有的巨災！

居民受災的情形，最值得注意的，有下列幾個方面：

（一）人的死、傷和失蹤。死者待葬，傷者待醫，失蹤者待找尋。而更堪重視者，是他們的家屬。許多家屬是靠死、傷、失蹤者養活的，如今生活頓成問題。

（二）住屋被毀，無處棲身。本港住房，向來就很緊張，窮人住屋，更是困難萬分，如今房屋倒塌或被水淹沒，勢必處於無處棲身之境。

（三）受災最慘重者，當爲農民，特別是新界農民。他們向以耕作爲生，如今水浸阡陌，禾田盡毀，就無異要完全破產，至少也瀕於破產。

（四）許多小本經營的攤販和小販，本來在大雨之下，已無生意；更有的連攤帶貨被水冲走，他們的困苦境況，可以想見。

上述只是災情中的犖犖大者，就已足見災民處境之危殆，救災工作之急迫。是以我們呼籲：大家出錢出力，齊來救災！

救災是善事，是義舉，相信人人贊同。但由於災情所及的面廣、人多，所以必須有一定的辦法和步驟，方能更好奏效。這裏提出我們不成熟的意見：

首先，希望港府當局充分負責、重視和支持救災工作。連天來，當局出動人力、物力，做了一定工作，這是值得提及的。但是較之救災的實際需要，還相當不足。所以我們希望當局，在已有的基礎上，繼續努力，採取更多措施，適應救災要求。比如，動員更多人力物力，投入救災防患、恢復交通等工作。比如，撥出充裕的款項，解決災民的生計問題，向受災農民發放無利或低利農貸，向小販貧民發放無利或低利貸款，使其恢復營生的資本等。再如，撥出適當房屋土地，多建廉價屋，收容安置流離失所的災民，使之得以重建屋宇，重獲住所，並重理營業，生活下去。再如，公立醫院，也應在此期間，應盡量擴大收容，並對傷病者作迅速的救治。

辦法是有的，相信當局只要一本負責救災的精神，定能採取更多措施，以減災情。

其次，我們盼望各社團、各慈善福利機構、各街坊會以及社會各界人士，出錢出力，慷慨以赴。迅速舉辦各種義捐活動，如義演、義唱、義展、義賣等等，動員各界人士踴躍捐輸。各慈善性和私立醫院、診所等，也應舉辦義診，及廉價收容住院和醫療。同時，還應動員勸說居民發揚互助互濟精神，照顧災民，特別是照顧災民中的老弱婦孺，有可能有條件的，都應當儘量收容，照料他們，給予衣食住等方面的幫助，使他們能渡過一時的困難。

最後，我們也希望各報章、雜誌、通訊社、廣播電台等新聞同業，在此期間，也幫助救災工作。除儘力捐輸之外，還應表揚義舉，反映社會人士及災民呼聲，呼籲大家重視和支持救災工作。

工聯撥款慰問災民
籲請社團共襄善舉
工聯醫療留產所免費救治受災工人

【本報訊】港九工會聯合會爲迅速展開救災工作，昨（十六）日特舉行理事會議。會上理事們對受災工人、家屬及災胞的不幸遭遇極表關切，一致認爲港府當局應迅即進行緊急救濟，妥爲善後，並爲今後防患未然，應多建廉價的平民屋，解決居民的居住困難；同時採取實際有效措施，防止災情的再發生。理事們並呼籲港九慈善團體、各街坊福利會及同鄉會等社團，共同合力，進行急救。共襄善舉。會議並一致決定撥款慰問災民，立即進行慰問。

理事們反映災情的嚴重情況。在這次水災中，許多住在木屋區的工人和家屬及居民被活活生葬；許多工人居民因洪水暴發山石傾瀉，以致傾家蕩產，衣物傢具蕩然無存，流離失所，損失嚴重。因此停工數天，生活無靠的工人爲數更多。災情之嚴重，前所未見。各業工會在這次水災中對水災災民進行了搶救，並立即展開救濟工作。

會上，理事們紛紛反映了受災工人居民的意見和要求，希望港府當局負起責任，立即進行緊急救濟。對受災死者家屬應予照顧，特別救濟，認真治療傷者以至痊癒，並及時安置無家可歸的災民。理事們認爲，這次受災同胞中，除了新界農民，絕大部是居住在木屋區的工人和貧苦居民。他們迫於居住木屋區，是由於工人工資低，生活苦，一家數口，住食難以兼顧之故。因此，希望港府當局從速多建廉價的平民屋宇，廉價租給工人和貧苦居民，並採取實際有效措施，防止災情的再發生。

會議最後一致決定由工聯會撥出款項，對災民立即進行慰問。

據悉，該會屬下醫療及留產所亦決定由昨（十六）日起，爲期一月，免費爲受災工人、家屬治療及留產。

英駐港三軍人員共捐賑款五千元

【本報訊】港府新聞處消息：「本港英文南華早報所設立之水災救濟基金，已收到駐港英軍總司令及海陸空三軍首長，代表各級官兵，捐贈款項五千元。」

天氣　吹和緩疾勁西南風，天色頗好，早部份時間密雲。

潮汐　高潮：上午六時五十一分，晚上七時五十八分。低潮：凌晨零時廿五分，下午一時五十分。

讀者來信　救災共同呼籲　讀者來函捐款

香港大公報編者先生：茲閱貴報，得悉由於此次雲雨成災，寶安同胞致死受傷，流離失所，聞此慘狀，實令人深表同情，本人除極擁護貴報呼籲港當局作緊急救濟外，特節省零用費五十元，捐獻援助同胞，煩請貴報代轉，並希學界青年及社會上仁人君子踴躍捐助災胞，共襄義舉，人人樂爲。

啓興東黃　青年學界　五九·六·十五

渴待着救濟的寡婦林彩金和她的兒女（本報攝）

疏散不安置 居民盼改善
危樓客搬出細軟不及攜

【本報訊】通訊社消息：大雨成災，危樓倒塌事件時有發生。有關當局發現危樓時，即着令居民緊急疏散，除危樓住客外，附近各居樓宇居民亦在疏散之列，一些被疏散居民無家可歸。據一被疏散居民表示：由於時間急迫，不少居民隻身逃出，連細軟衣物也不及攜帶，迫下樓後，始知原來住宅，倘不致即時倒塌，欲返樓取衣物時，卻被阻止，不少居民因此在危樓附近抱頭痛哭。

又：被疏散的居民，只有疏散，並無安置辦法，居民未必都有親朋可投靠，都有錢在酒店開房，住旅館，最後迫得在街邊度宿，此種跡近人爲的災害，居民盼有關當局設法改善。

本報專訪　孤兒寡婦們的呼聲
兩個災民家庭的處境

幾天前還倚偎在爸媽身旁的孩子，今天成了無依無靠的孤兒。幾天前還與丈夫商量家計的婦女，今天成了痛苦無告的寡婦。一場暴雨，製造了多少令人聞者心酸的悲劇！

才十二歲的女孩子黎潔華，跟她的妹妹黎潔芳，三天來都想念着慈愛的媽媽。誰忍心告訴她們：媽媽永遠離開她們了，媽媽的屍體還被壓在箕筲灣川龍村的巨石底下，到今天未挖出來。

這兩個可憐的孩子，今後怎樣活下去？她們本來住在川龍村四十五號木屋，爸爸黎呀，雖然不過四十來歲，但貧苦的生活折磨壞了他的身體，粗重功夫不能做，只能在街邊賣鹹脆花生；賺的錢連自己用也不夠，一家幾口的吃飯問題，都負擔在媽媽黃秀珍的肩上。媽媽每天挑着菜到街上賣，爲了撫養孩子，流盡血汗。可是，星期日那天，當姊妹倆跟爸爸到外邊納涼的時候，幾百噸岩石倒下來，把她們的媽媽生葬了；她們還有一個三歲的妹妹，也喪生在石堆中。

饑餓，流浪，惡劣的命運在等待着這兩個孩子，在等待吞噬她們。

另一家同樣遭遇的人，戶主是太古工人張光。他住在川龍村三十六號木屋，在生的時候，他每日付出了全部精力，才掙得幾塊錢，要養活妻子林彩合及兩個子女，大的一個十歲，小的一個不過三歲。平日這家人已經沒有隔宿糧，今天不知明天，早餐不知晚餐，經常靠借貸度日，每期出糧，還了債便一無所有。張光現在給壓死了，妻子帶着兩子女僥倖空身逃出來。

未亡人的嗓子哭破了，眼淚流乾了，林彩合嗚咽着說：一切都完了，她跟孩子或者要去街邊乞食，或者餓死。

這裏僅僅是兩個例，同樣遭遇者，還有幾百家，還有幾千人。他們已經伸出手來，迫切等待各界同胞們大力救濟。　宛若奇

柏立基背疾復發 正接受輻射治療

【本報訊】港府新聞處消息：港督柏立基爵士背疾復發，因此已將本週內公開約會秩序減少。他現接受輻射熱力治療，但除遵醫囑減少約會秩序休養外，仍照常辦理一切公務。

水淹新界 損失慘重
農民盼速救濟
作物勢必歉收要求港府發貸款
元朗荃灣區災民都在千人以上

【本報訊】新界各區被洪水淹浸的村落及禾田，積水已漸退，惟各耕地與部分屋宇被山坭掩蓋，有如一片沙漠，農作物損失重大。據悉：荃灣區鄉事委員會昨已展開災民登記工作，包括屋宇、禾田、蔬菜及牲畜等損失。準備請求港府有關當局予以救濟，俾農民能早日恢復生產。

荃灣區農地不少被洪水帶來的坭石掩蓋，被農作物慘遭損失，就是今後開耕維持生活亦成問題。昨日該區有百餘受災農戶前往荃灣鄉事委員會請求登記，截至下午五時止，已登記者共有二百三十戶，男女約在二千人以上，損失方面以蔬菜被洪水冲走及被砂坭掩蓋者爲多，每戶受害的菜地多是三至六斗種，亦有十數斗種者。損失的蔬菜以豆角、節瓜、白瓜、多瓜、絲瓜、芋頭、薑等最多。另外有部分禾稻受淹浸。

農民在被登記時除要求作緊急救濟外，並望港府有關當局能迅速發給貸款，俾受災農民得以恢復耕作。

荃灣鄉事委員會昨又收到各村來函請轉知理民府爲此次豪雨受災修治水道，以減少災害。計有：（一）中葵涌農民戴禮鈞等十五戶的信中說，以該村東邊龍一帶五十餘斗種田地被冲毀，且積砂石，指出有一段被冲毀，宜速修水道。（二）廟崗商民黃流等七人請修該處暗渠，以免再發生水淹災禍。（三）下葵涌村長陳進等桑農請求從速修理水坑邊石壆。

元朗各處大小魚塘因魚兒隨洪水游走，損失不少。昨日屏山天水圍附近一帶被浸禾田，積水仍未盡退。元朗大陂頭及杭口村曾被洪水淹浸三天，昨午積水已全部告退，該處木屋居民即紛紛返回居處進行清理修葺被水冲毀的房舍，這兩條村一千多災民昨仍獲社會福利處派飯救濟，但今日起即停止了。

至於上水鐵路兩旁被洪水淹浸的禾田菜地，昨日積水已退消。但這一大片的禾稻剛在揚花結穗的時候而受水浸，恐難再結穀粒。據老農說：今年早造收成必定是打折扣。他們希望有關當局從速將淤塞於禾田、菜地的坭石清理，以便早日恢復耕種。

大澳梁屋村有多間木屋被山洪冲塌，結果有兩人受傷，他們是竈嫗（女，七十歲）、杜妹（女，四十歲），另壓死兩頭牛及一些雞鴨。

【本報訊】九龍塘模範村的菜地被洪水帶來大量的坭石所掩蓋，被埋者普遍爲五、六呎深，嚴重者達十呎。受害的菜地約有二十畝，青苗損失約值一萬元。菜農除望有關當局早日將坭石清理外，並予以緊急救濟。

增江地區山洪暴發 廣深火車仍未復通

【本報廣州十六日電話】今日廣東境內雨量稍減，廣州下午天氣晴朗，但由於前幾日暴雨連綿，東北增江部分地區山洪暴發，多處公路鐵路遭水淹浸，廣州至粵東各地客車及廣深火車均未能恢復。如果三幾天內不再有暴雨，各江洪水退至正常水位，估計恢復通車還需一些時日。廣深鐵路石灘站洪水雖已緩緩退落，但仍淹過路面六公寸，未能進行搶修；石龍以南南社車站今晨已因山洪暴發，洪水淹過路軌一公寸，深圳到石龍的鐵路，亦已中斷。昨晚從廣州開往石龍的三艘輪渡原準備接運深圳火車送來的三百多名香港旅客來廣州，可是深圳開來的火車上午九時到達南社車站又爲洪水所阻，未能到達石龍，迫得原車退回深圳。

廣州至石岐和澳門的公路班車今天雨次由穗開出，但均至中途被洪水所阻，原車退回，明天能否照常通車，至截稿時止尚未確定，因西、北江上游洪水湧到，珠江水位將繼續增漲，廣（州）中（山）公路將受影響。

川龍村災民無定所
希望改善安置情形
山谷山千餘災民宿泳場

【本報訊】慘被巨石埋葬的箕筲灣川龍村婦孺，除了昨天挖出兩具屍體之外，經記者調查，證實尚有十一人被壓在石底，其中包括三個孕婦。

死者的遺屬，及川龍村的其他災民，部分目前被收容在香港兒童保護會箕筲灣分會，但該址每日上午要收回使用，留宿災民每天要搬出搬入，非常不方便。他們希望迅即獲得妥善的安置。

【本報訊】紅磡山谷山前天遭山泥傾瀉的十四間木屋，昨日午間續掘出死屍三具，至此已有四死四傷，可能尚有一人失蹤。

又：距離舟山泥場不遠處，前晚復發現一塊百噸巨石搖搖欲墜，警方已着令山谷山千餘居民遷出。昨日下午五時一刻，工務局試圖在現場將巨石爆開，惟爆炸之後，效果不大，警方決將半邊山谷山繼續封鎖，以便今天作第二次爆石。除非巨石被徹底清除，居民不得遷返上述區域。

據說，千餘居民夤夜遷出山谷山時，由於時間急迫，未及攜備家物，以至食飯無碗，睡宿無被，甚至餵哺小孩的奶瓶也帶不出來。昨日滯留大環山泳場內，多半愁眉不展，截至昨晚爲止，社會局已登記山谷山災民一千六百七十九名，分作三百三十二伙。

碧街十幢危樓 千餘居民失所

【本報訊】自連天暴雨以來，昨日首次放晴，但多處樓宇，危險萬狀，頻頻告急，又有一千多居民在街頭流浪。

油蔴地碧街一至十九號十幢樓宇相繼發現有倒塌危險，逾千居民奉警方之命遷出。據悉，昨晨四時，一號後座塌下一片泥土，首先發出了危險訊號，接着三號五號二幢樓宇繼發現危險跡象，於是三幢樓宇住客紛紛奔出逃命。警方隨將這三幢樓宇封閉。

至昨晚，由七號至十九號七幢樓宇，又相繼發現危險跡象。警方又下令將該列樓宇封閉。這九幢樓宇居民約有千餘人，昨晚流浪街頭。

又，香港中區加咸街四十六號四層樓宇，由於同樣原因，警方令全體住客遷出。

大角咀橡樹街四十八號貨倉，昨天下午五時突然倒塌，好在房子不高，沒有二樓，輕傷母女四人。傷婦人李順瓊及其女劉潔華（七歲）、劉潔萍（四歲）、劉潔美（二歲）。

港府新聞處公佈 災民及死傷數字

【本報訊】據港府新聞處發表消息稱：已向社會福利署登記請求緊急派飯救濟者超過一萬一千七百人，大多數爲因水災、山坭崩瀉及塌屋而無家可歸者。截至昨日下午四時止，已登記之災民人數，九龍及新界一萬零七百十二人，港島一千零七人。上述數字分析於後：港島：筲箕灣四五一人，堅尼地城一九五人，西區二八二人，中區七十六人，香港仔五十三人，大坑區五十八人。九龍：深水埗六、九八〇人，九龍城五九九人，紅磡一、三七四人，油蔴地五〇〇人，荃灣十五人，沙田四人。新界方面：元朗一、二五〇人。新界農作物損害程度，目前未能估計。在過去數天，有若干屋宇及一千間以上木屋倒塌、損害或被沖毀。目前官方獲知：死者四十六人，另失蹤者十四人，相信亦已死亡；受傷者六十六人。

金丹爐牌 摩腰膏

功能：驅風鎮痛　袪寒去濕　强身壯腰　行氣活血

摩腰膏係前滿清王府珍藏秘方。廣州已故名中醫黃幹南醫師因治癒王府某親王病症而獲此方。經黃氏修正後，更爲完善。於一九一二年開始製造此藥膏，自傳播後，經治癒人數不勝枚舉，深得廣大病者所讚揚。

建國以來，我國醫療事業在貫徹中醫中藥政策下，獲得飛躍發展。爲了發揚祖國醫學遺產，全國展開「雙獻」運動，廣州中醫學院黃儆君教師（黃幹南醫師之子）獻出此祖傳秘方，並親自指導生產此藥膏，使停止已二十年的名藥得以再度面世。

廣州中醫學院製藥廠出品
廣州藥材出口公司經營出口

香港代理處：德信行有限公司　干諾道西31-39號　電話：四三二三一
經銷處：華人企業公司　干諾道中15-18號　電話：二一五四二
澳門代理處：南光貿易公司　河邊新街94-96號　電話：三三八五
經銷處：中國藥品商行　新馬路63號　電話：二四二七
星馬總代理：星馬藥業公司　星洲禧街廿一號　電掛："CONET"

交通癱瘓仍待醫治

港島巴士和電車仍不能抵達堅尼地城
大石攔路火車只能從油蔴地開往羅湖
港九道路多條被冲毀或泥積仍在清理

【本報訊】大雨已停，受到破壞的交通系統，正陸續恢復，但若干受損嚴重之處，尚須多日始能恢復。

火車　今日仍只行駛於油蔴地站與羅湖之間，因紅磡車廠附近滾下的大石，仍未移去。但鐵路局希望明日（星期四）上午，可以恢復正常班次。

電話　電話公司發言人說：因大雨而失靈的電話，昨晨約有五千六百架，搶修之下，有約三千架在下午三時復通，其餘可望於昨晚或今晨修復。這些電話主要位於西區、灣仔、大坑一帶。

港巴　港島方面除前往堅尼地城的各線巴士及電車，昨晚仍只開到山道與屈地街外，其餘一度改道或停駛的七號、三號A、四號等線均已恢復正常。

纜車　山頂纜車，昨晨已恢復行駛。

新界公路　西貢公路今日上午可望重新開放。九龍城至西貢的巴士同時可恢復行駛。沙田與大埔間公路，已於昨晚重新開放，但沙田九龍間的大埔道仍千瘡百孔，該處華爾登酒店對下三咪處，因路面被水冲毀，僅容一列汽車行駛。大埔道六咪、六咪半及六咪四分之三等處，亦被水冲毀。六咪處崩陷路面仍在修理中。大埔道十一咪處曾爲瀉下之山泥阻塞，該部分路面可望今日清理完畢。青山道業已通車，惟若干段僅限一列汽車行駛。清水灣道亦已通車。

交通部仍盼駕車人士，在上述各公路行駛時，特別留心，將車輛速度減低。

港島道路　港島方面道路，在昨天下午五時大致情況如下：

堅尼地道港府診療所對上處，被水冲毀，只餘半邊馬路仍然未能通車。今日上午或可准許單列輕型汽車行駛。

薄扶林道香港大學附近，可以雙程行車。該路其餘部分只許單列汽車行駛。

域多利道成條路線有若干處被瀉下山泥阻塞。沙宣道前晚經掘泥車多架清理後，車輛已可造入該段之域多利道。

域多利道山泥清理工作仍將需若干時間。

香島道近淺水灣扶林道處的障碍，昨晨用掘泥車清理完畢後，已准車輛行駛，但赤柱與香港灣間的一段香島道，仍有若干部分，只准單列車輛行駛。

淺水灣道障碍差不多已清理完畢，大部分可以准許車輛雙程行車。其他道路皆可以通行，但其中有若干地點則只准單列車輛行駛。地利根德里有一段路面崩塌。

蠔面賊暗入明出　欽州街一僑眷遭劫

劫匪對該宅情況頗熟悉
另三宗案竊華拔男校也遭光顧

【本報訊】昨天在深水埗欽州街七十×號A二樓，發生搶劫案，有一個蠔面賊，闖進該戶，以纖繩將兩名僑眷綑綁，在該戶搜索達兩小時之久，劫去現款三百一十三元、金鍊一條、金戒指兩隻。該戶屬潮州籍，營業不遜。

該戶戶主姓李，台山人，在美國謀生，只妻子及兩個親人在港。三天前，這戶僑眷才入伙。該樓是自置的。

據說：前晚李妻及另一僑眷在上址睡覺。昨晨七時，她們見到一個蠔面匪徒，該匪徒年約三十歲，手持利刀，威脅兩名僑眷不要喊叫。兩個僑眷懼怕被蠔面匪刺死，不敢反抗，而蠔面匪則將她們關進一房間，然後以纖繩將她們綑綁。蠔面匪展開大搜索，達兩小時之久才逃去。

事後，僑眷聽不見動靜，於是掙脫，並大叫打劫。後來有人報警，該處近深水埗警署，大批警方人員到現場進行偵查，發現蠔面匪撬開了大門。事主點查失物，除了被劫現款外，金飾也被劫去，損失達六、七百元。

據悉：這個蠔面匪徒可能熟悉該僑眷住宅情況，乘機暗入明出。昨天下午，警方通緝一名年約三十歲的蠔面匪徒歸案。

據港府新聞處消息：拔萃男校昨晨四時二十分左右，被潛入的竊匪竊去現款及相機一架，共值二百一十元。

太子道二九七號二樓，昨日亦被竊匪偷去金頸鏈一條，銀包一個及現款若干，共值二百三十六元。

昨晨，大坑東徙置區Ｃ座樓二一四〇號室，被人竊去衣物及現款，合共損失四百二十六元。有男子一人已被警方拘捕。

爛賭狂飲欠債被迫　化學教師服毒斃命

夫妻收入千元生活本來過得去

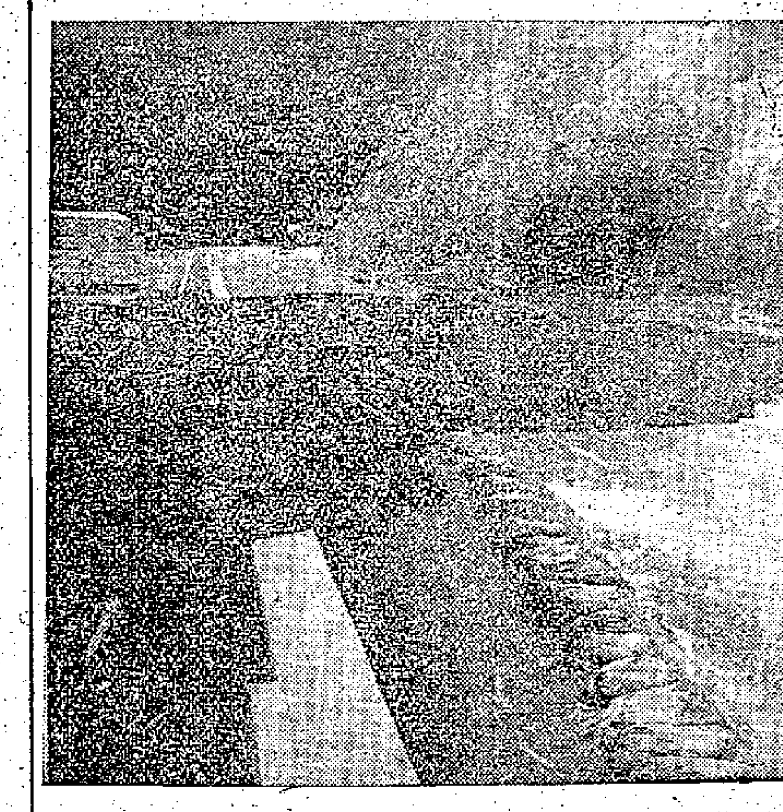
【本報訊】昨日下午四時半，灣仔白宮酒店二×五號房，發現一個住客服毒斃命。死者在酒店遺留下一封遺書。

他名叫曾子唯，又名曾洪，遺下妻及五個兒子。曾子唯居住在香港十多年，他是筲箕灣×學校、灣仔僑×學校、西營盤聖××書院的生物、化學教師。他的妻子在長洲任教。每日早晨往長洲，晚上乘船回港。全家居住在德輔道西二七×號三樓閣仔。他們夫妻每月收入近千元，生活過得去，他的大兒子也在九龍一間餐室打工。

據悉：死者平日受了壞朋友的影響，嗜賭如命，經常打牌九、十三張、麻雀等，常徹夜不歸。他除了賭外，還喜歡飲酒，酒後常失態。由於他爛賭，欠下人家一筆債，最近「債權人」向他追討，整言不給要吃官司。前天下午，死者出外後，直至晚上十時歸來，但轉眼間他又溜出去了。前晚十一時，他跑到灣仔白宮酒店開房，交下一天的房租，然後閉門不出，直至昨日下午四時半酒店夥計清房時，發覺他僵臥床上，經已斃命。死者遺下一封書信及現款六十元，留給他的兒子。

當他的死訊傳到他的家裏，家人覺得非常悲痛。同時，桌子上擺着一封信件，信封上寫着曾子唯先生收。他的家人拆開信封一看，嚇了一跳，原來信內的字句：「曾兄台：頃接債權人來電話，謂倘不能於明日（十六日）午前將欠款交還，必用法律解决，特此奉告並請刻安。知名晚十五日十時。」

據說死者解放前在內地曾任偽縣長等職。



上圖：大埔道六咪道路坍塌中斷。
下圖：羣街危樓。

電線被雨水浸壞　華人行電梯不動

下班時間要行樓梯

【本報訊】中環華人行部分電線被雨水浸壞，昨下午四時起即無電供應，全部電梯不能開動，及至八時十分始恢復供電。故在下班時，各寫字樓的職員，均要沿樓梯步行。

澳中總設盛大茶會　迎粵穗工商聯代表

何賢介紹主客會見並致歡迎詞
梁尚立講述內地人民經濟生活

【本報訊】澳門消息：中華總商會於十五日晚八時半在該會禮堂特設盛大茶會，歡迎廣東省、廣州市工商聯代表訪問團，應邀到會的各社團代表及各界人士達四百人。

當廣東省、市工商聯代表梁尚立等進入會場，並由中華總商會理事長何賢分別一一介紹與各界同胞會見後，全場掀起熱烈的掌聲，整個會場內充滿着親切、融洽的氣氛。

會上首由中華總商會理事長何賢致詞。對廣東省、市工商聯代表這次蒞澳訪問表示衷心熱烈的歡迎。

梁尚立首先代表全體廣東省、市工商聯代表對中華總商會及各界同胞的熱烈歡迎和熱情接待表示感謝。並表示要將同胞的心意和意見帶回去。

梁尚立隨後在會上講述了目前祖國大躍進及人民經濟生活的情況。

他說：從祖國工農業發展的數字，我們便可證會到祖國的躍進是何等迅猛、偉大。就去年祖國工農業總產值來說，去年總值爲二千零五十億元折合港幣五千億元左右，較前年總值一千二百四十一億足足增加了百分之六十五。

他並談及最近到海南島及茂名石油城參觀時的所見所聞。

又訊：澳門十六個行業團體，爲歡迎廣東省、市工商聯代表蒞澳訪問，特於今（十七）日下午八時半假商會三樓聯合舉行盛大茶會，並招待各界。

參加舉行歡迎茶會的十六個行業團體計有：糧食業同業公會、銀業公會、金業同業公會、百貨綢疋業同業公會、戲院業同業公會、商會、猪肉行福合堂、海產魚商總會、山貨陶瓷業聯合會、六聯鮮魚公司、七牛欄商會、木業行、六柴業行、菜聯行及蛋聯行。

社團備忘錄

六月十七日

新界總商會（下午一時半）假華爾登酒店或樂都餐廳舉行會議。

筲箕灣街坊會（下午八時）在會所舉行新任常務理監事會議，辦理複選。

行使偽支票圖騙十六萬

匯豐前籍職員囚兩年

【本報訊】香港匯豐銀行北角分行的一個前任管理銀行營業的衛籍司賬員Ｒ．Ｆ．里比利奧（二十二歲），被控偽造和使用假支票，企圖冒提十六萬元港幣，昨日在中央裁判署被判入獄兩年。

他被控五項罪名：（甲）本月八日在德輔道中中國銀行明知故犯，行使一張假支票，冒提款十六萬元港幣；（乙）同日同地證書欺騙，偽造上述一張支票，該票的日期是六月八日，是向匯豐銀行北角分行提取港幣十六萬元的；（丙）本年五月廿七日在匯豐銀行北角分行身爲匯豐銀行職員，偽造在該銀行的賬簿記錄入一張款額六十六萬元的支票，應由被告人的戶口內扣除的；（丁）六月四日，又濫登一百元額的賬項；（戊）六月六日，又濫登一百三十元額的賬項。

他負債約達一萬五千元。他於本月九日往中國銀行提取存款時被警方發覺後落案的。

社團動態

中總常董會議改期　文員協會緩期海浴

▲中華總商會本月份常董會議，原定於本月二十日下午五時半分舉行，現以是日適逢週末例假，乃改期於廿二日（星期一）同樣時間召開。又該會會員聯誼會定本月廿七日下午二時，僱用專輪前往清水灣海浴，是日下午二時前在本港中環統一碼頭前集合，歸航乘輪出發，如遇天氣不佳，則改變地點。

▲香港華人文員協會，原定本月二十一日舉辦清水灣海浴會，現因天時不佳，改期八月十五日舉行。已購該會海浴券者可向該會書記處退票取回券款。八月十五日的海浴券另行定期發售。

▲港府華民政務司麥道軻於下月初返英渡假，港九各區街坊定期本月卅日下午八時假座英京酒家舉行歡宴。

電器職員廿一會慶　新界總商會今集議

▲新界總商會於本月一日至十五日辦理會員登記，新界各區市鎮商業團體及各業商號，均紛紛參加爲會員。並定今（十七）日下午一時卅分假座大埔道華爾登酒店召開第五次籌備委員會議，以商討擇期舉行正式成立典禮及有關一切事宜。又據該會籌委會正副召集人稱，如今日大埔道仍有障碍而不能通達至華爾登酒店時，則將會議地點改在深水埗樂都餐廳舉行。

▲港九電器商店職員會，定本月廿一日下午二時，在油蔴地上海街一定好茶樓舉行周年紀念暨第二屆職員就職典禮，並設茶會及演出遊藝節目助興。

▲大埔區鄉委員會，定七月二日假大埔富善都戲院舉行會所開幕暨首屆委員就職典禮，該會主席俞福、張惠森、文伯沛暨金隆委員，將柬請嘉賓屆時前往觀禮，會後假四喜酒家設茶會款賓，晚上假同上地點舉行同人聯歡宴會。

女青年會將舉辦時裝表演，圖爲屆時擔任表演的一部分模特兒。（本報攝）

女青辦「國際服裝展」　展出服裝百套

參加表演者超過四十人

【本報訊】女青年會英語會員部，定本月廿五日（星期四）下午假座百樂門餐廳舉辦「國際服裝展覽」。該會主席吳美亞夫人透露：此項「國際服裝展覽」係爲女青年會籌募經費而舉辦，得各國駐港領事夫人協助。截至目前止，參加展出的服裝超過一百套，擔任表演的模特兒超過四十人。港督夫人及巴巴拉小姐亦爲其中之一。

表演過程係由六位旅客乘搭飛機，由倫敦啓程環遊世界，每到一個城市接機者，便由各國服裝表演次第出現。在飛返倫敦時，適逢舞會，於是全部服裝同時出現。每張時裝表演門票十元，分別在連卡佛公司及九龍塞爾公司出售。

新界博愛醫院即將動工興建

【本報訊】新界博愛醫院年前發動籌建新院，院址在元朗擴建新院，興建圖則一再修改完善，迄至十五日董事局主席陳振球、副主席陳日新、鄧英奇、周肖鑾、莫蘭林、建築組主任盧理李鍛、李志維等，與承建商志記建築公司簽訂承建工程合約，一俟地盤平整，即可動工興建，約於本年十二月間可告落成。新院全地段面積四千方呎，樓高四層，二樓三樓爲病房及護士所，每一層樓有普通病房一間，自理房五間，各有病床兩張，兩層共有病床六十張，連原有舊院病床二十張，即共有一百張病床。新院建築費爲卌六萬餘元，另需設備及儀器費用約十萬元。

李鐵夫遺作欣賞

週內在香港美專展出

【本報訊】爲紀念名畫家李鐵夫逝世七周年，香港美專校長陳海鷹，特於週內在校內舉行李鐵夫遺作欣賞，屆時展出作品有肖像、水彩、水墨、書法、手札等，不但可以看到李氏從未展覽過的作品，（包括入選國際的名作），更可以看到李氏七八十年的奮鬥史跡，還有他兩最後遺墨及與孫中山從事革命工作時的照片，歷辦人已邀文藝界友好欣賞，並歡迎家長校友同學參觀。

鏡湖護校招新生

廿五起接受報名

【本報訊】澳門消息：鏡湖護士助產學校將於本年度秋季招生，工作。招生名額已定三十名。報名日期，由六月廿五日起至七月十五日止，時間是每日下午四時半至六時。報名時須到鏡湖醫院內該校繳交正面半身二寸相片兩張，報名費港幣一元，並呈繳證書（外地考生可託人代報）。投考資格需在十七歲以上至廿二歲以下的未婚女性，而又身高六十英寸、體重九十磅以上、體格健全，品行端正，並曾在初級中學畢業或具有相當程度。

入學試驗日期定於七月十九日上午八時，地點在鏡湖平民小學內。測驗的科目是國文、數學、英文、常識和口試，考試及格後，還須經過體格檢查。

取錄後，需交保證金，葡幣六十元，修業期內，書籍自備，學雜費全免，並由學校供給膳宿和制服，修業期限定爲四年；試讀半年後，經甄別及格，方得爲正式學生。凡中途退學或犯規革退的學生，保證金例不發還，並須繳還在校期中的膳食費用。本校所發的制服及補外地投考的學生，在考入學試期間，可申請在校寄宿十天；但只限五十個名額；膳宿費每日葡幣二元。

港府新聞處英文名稱改

【本報訊】由本月十九日（星期五）起香港政府新聞處之英文名稱，將由Public Relations Office改爲Information Services Department。中文名稱仍照舊。

同日起，港府新聞處亦由告羅士打行遷往港府合署大廈最近在皇后大道中及雪廠街轉角處落成的西座六樓及七樓新址。

港府新聞處處長穆嘉的英文官銜現亦改爲Director of Information Services。

商業消息

▲天珍國貨公司有限公司，以擴展業務，爲羊毛皮革增加經營品種，除銷全國一切羊毛製品外，並經銷綢製品、皮革製品、鵝毛擒、羽毛扇、分銷皮鞋皮衣皮手套。該公司爲優待港九同胞，定於六月廿日起，所有貨品均九折大減價十五天（只限零售），另準備精美羽毛扇一萬把，袖珍刷子一萬只，凡購買絲綢製品五元以上者，或其他貨品三元以上者，除九折優待外，另奉送上述禮物一件，送完即止。

英軍營失槍案　兩被告解高院

裁定表面證據成立

【本報訊】新界羅湖第八十一號英軍營失槍案，昨在屏山法庭初級偵訊完畢，法官裁定表面證據成立，兩被告轉解高等法院審判。

本案兩被告是：張常，廿九歲，被控盜竊槍技、非法藏械及串謀盜槍三罪；林志堅，廿九歲，被控盜竊槍枝及串謀盜槍罪。

孫競患肺癌逝世

今天下午三時大殮後出殯

【本報訊】報界前輩孫競，昨日下午，因肺癌症病逝於九龍寶血醫院，享壽五十六歲，遺體昇往九龍楓樹街九龍殯儀館，定今（十七）日下午三時大殮四時出殯，即在殯儀館靈堂設靈。孫氏遺有一妻二子七女，尚多在求學年齡，身後蕭條，聞孫氏生前友好，正發動籌募款項，援助其遺族。

青竹蛇咬傷人

【本報訊】昨日有二人意外受傷。二十九歲工人陳重，昨日下午三時三刻，在筆架山石廠附近工作中，突被青竹蛇咬傷手，後送醫院留醫。另一個十三歲小童李銘輝，昨日下午在伊利沙伯球場跌傷手，原住在馬頭涌道二十×號地下。

聯和墟商民再求設街燈

提出已一年當局未答覆

【本報訊】粉嶺聯和墟，地處交通中心，商業發展頗見迅速，但墟內迄未有街燈設置，商民不便。聯和商會曾於去年五月間致函大埔理民署請轉有關當局，要求安裝街燈，但歷時一載迄未批覆，故該墟一百四十餘間店舖於最近聯呈當局，促請裝設街燈，並推派街坊代表李卓南、劉興邦、曾應稚等前往交涉。

神經失業鞋匠　操刀自刺胸部

【本報訊】一個失業皮鞋匠，昨日下午四時十五分，突然用割皮刀自刺胸部，送醫院後被轉送神經病院。

這男子叫陳超，二十九歲，原住福榮街一×六號四樓，在一間做皮鞋的工場當鞋匠，與契娘同住，生活過得去。平日無不良嗜好，年底因神經失常，前天辭工不幹。

昨日下午他到大道西一×一號天台，探望堂兄弟，他以前也在這裏工作過。坐談不久，他突然拿起一把割皮刀，刺自己胸部三刀，鮮血直冒，後被送往救治，經診斷後即被轉送往神經病院。

天雨無工開　泥水匠跳樓

【本報訊】連日暴雨，無法工作，影響生活，間接使一個泥水批盪工人輕生。

昨晨破曉時左右，灣仔摩里臣山道十六號門前，突然從天台跌下一個中年男子，剛巧跌在馬路旁的電線上，再墮在地上，受了重傷，送去醫院急救。

自殺的男子名蘇球，約卅七歲，綽號「傻牛」。他是一個熟練的泥水批盪工人，並兼做油漆工作，手藝頗精巧。平素在摩里臣山道崇正會館附近後面他的姐夫家中住宿。

據熟悉他的人表示，「傻牛」是一個老好人，做了三十多年工，還不能結婚。有母在西環當小販，兩年前死去，現在只餘一個同母異父的兄弟。

據他近日常對人言，日前爲人工作，但一直不給他工錢，先後欠了他一百多元，而連日來無工作做，使得他無錢開飯。

荃灣工業區一工地標投

【本報訊】港府新界民政署，定明日上午十時半，在九龍加士居道卅六號，開投荃灣工業區第一段公地，面積有九萬五千英方尺，可作貨倉用途。

出版消息

▲「青年知識」月刊第六期已經出版，該刊向以內容豐富、旨趣純正見稱，爲輔導青年自學及修養不可多得之優良讀物，出版以來，甚得職業青年及青年學生歡迎。該刊最近更大力改進，內容益更充實。在本期內容中，有多篇應時佳作與合年青人的口味：如「火星上的秘密」、「職業的苦與樂」等，下期「青年論壇」並以怎樣看待職業問題爲論題，相信是會引起青年們注意的。此外，本期重要內容還有自學欄的「讀書怎樣才能讀得好」、「爲什麼要學幾何」、「紅樓夢裏的四個女性」、「讀詩的內容」，思想與生活欄的「自滿和自卑」、「大智大勇及大教樂」、「愛情與麵包」，史地欄的「西歐風物誌」、「端午談民俗」，以及哲學座談：「談矛盾的轉化及其他」，讀報常識：「忽冷忽熱的日內瓦外長會議」，體壇報導：「奧林匹克與中國體育」，眞人眞事：「一個虎口逃生的五金女工」……等等。

▲「鄉土」三卷十二期已出版。本期刊登有陳君葆悼念馬鑑教授的文章。此外還有曾聚仁的「新上海十年」、選擇的「吃粽子憶屈原」、蕭珊珊的「萬頃菱猪場和十八歲女飼養員」、謝冰心的「寄海外華僑小讀者」、黃蒙田的「夏天的兩種花木」、史民的「青蛙與蟾蜍」、魏艾的「南佛堂紀遊」等文章。還頁則有梅鹵寫的南佛堂速寫六幀，和「端陽節在燕郊」、「黃河三門峽水利工程建設近貌」、「班禪大師舉行傳經儀式」等圖片多幀。

▲兒童雜誌「世界兒童」半月刊，第十六九期已經出版。

慣竊與慣偷　兩人皆坐牢

【本報訊】慣竊凌洪與陳年光，在行竊時失手被擒，昨日分別被判坐牢。

一名青年慣竊匪，先後十七次行竊得手，本月十一日凌晨五時，在巡經道八十三號天台被警方拘獲，並搜出十五張當票，起回贓物。該竊匪昨在九龍裁判署受審。被告人凌洪，又名凌劍洪，男子，廿五歲，被控罪名計有一項爆竊工廠，一項汽車上盜竊，十五項盜竊罪，被告人均認罪。

一個曾犯七次打荷包及偷竊罪，先後在獄中渡過三年另五個月時光的鐵匠陳年光，昨在屏山法庭受審。他在端午節日又因行竊被捕，法官指責被告不受人歡迎，法庭對此亦難輕恕，結果判其入獄一年。

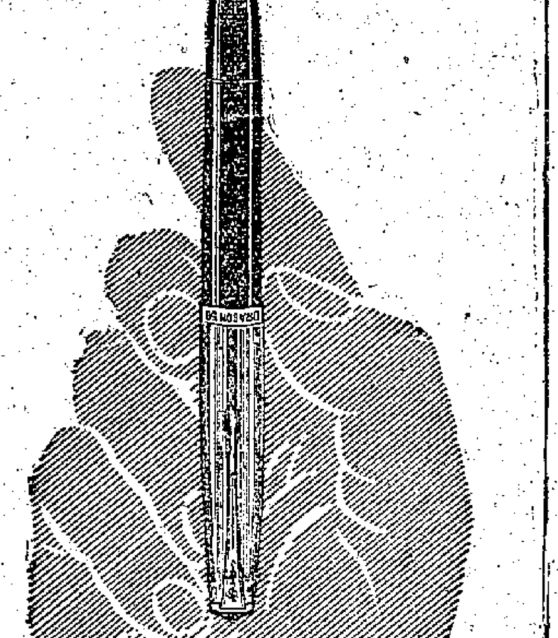
今爲回教忠孝節　港九有慶祝儀式

【本報訊】今天（公曆六月十七日即農曆五月十二日）爲回教最隆重的忠孝節，此間回教人士定於今天分在本港些利街回教禮拜堂及尖沙咀回教禮堂，舉行慶祝，分由張康、馬達五兩教長主禮。

金龍金筆

鍍金筆套
名貴大方
新型金尖
書寫流利

58型



中國雜品出口公司天津分公司
地址：天津大沽中路114號　電報掛號"SUNDRY"天津
香港代理處：華潤公司　中國銀行大廈
香港經銷處：中孚行　中華書局
各大文具商店均有出售

上海名酒介紹

上海蔡同德堂出品
虎骨木瓜酒
健身延齡・調和氣血
祛風活絡・壯筋強骨

阿爾巴尼亞正在發掘的

古代的太陽城

元丁

阿爾巴尼亞菲利鎮外八公里至十公里處是古代太陽城（阿波羅尼亞）廢墟的所在地。去年夏天，阿國的科學家、考據者、地誌學者、建築家、史學學生和工作人員，在蘇聯古物學家協助下開始在那兒發掘，雖然離完成階段尚遠，但目前所得已屬非常有趣。

下面是古物學家S·伊斯拉美（阿）和V·布拉瓦斯基（蘇）的報道。

阿爾巴尼亞是個文化有高度發展的古代國家，這點，已由古代歷史家、著作和古物學家的發現加以證實。

巴爾幹的西北部（阿國所在地）一度稱爲伊立利亞（一個在古代地中海擔任顯著角色的國家）。伊立遜人（現代阿爾巴利亞人的祖先）遠在公元前四世紀便建了自己的國家，也有自己的文明。

在更早的日子（公元前七—六世紀），今日阿國的領土係希臘人的殖民地，後來，若干殖民地城市（特別是愛比丹諾斯和阿波羅尼亞）成爲重要的貿易與文化中心。例如，伊立遜人的阿波羅尼亞被認爲是三十個以太陽做名字的古城中最大的一個。

這座太陽城建於公元前五八八年，存在的日子約一千年，毀於中世紀初葉。它的存亡是歷史研究工作的重要一環。

重點發掘工作開始於去年，由地拉那大學主持。去年夏天，發掘工作在八處（城牆內外和大墳場等）同時進行。

「我們確定了甚麼呢？」布拉瓦斯基教授說：「對了，從所有的現象看來，太陽城當時已有陶器和金屬工業。該城最早的城牆建於公元前五一四世紀，係用大石塊築成，有的石塊長兩公尺以上。到公元前三世紀，城牆改用石塊和磚頭築成，有的磚頭高六·五公尺，厚六·一公尺。在城牆內那一邊，我們發現有半圓頂的屋，還可能是給衛兵使用或作儲藏室之用的。

「我們也掘到居室，那是富裕人家之一。該屋有二十個房間，其中七個是廳。大廳的面積是六十七平方公尺。房子建在有圓柱排立的方形庭院的中央。

「有兩個房間的地板用雲石造成，有五個則用碎石鑲成。在其中一房的中央，有女海神騎着海豚、神話上的海馬和魚的圖案。至於那些碎石地板都是巧妙的，色調風趣地選擇過，而使用的顏色共有二十多種。

「我們也發現了幾座騎着馬的雕像，其中有一座是個肢體不全的青年。

「這裏也有未在其他地方發現過的雕刻品。其中有一座相當完整的雅典女神像，根據役名，它是埃赫瑪的作品。

「然而，最有藝術性的雕刻品是一具于思滿臉的男子頭像，可能是公元前三世紀的作品。樣子像雅典雄辯家侍摩斯丹納斯。

「在該城東面的盆地中，我們發現該城早期房屋的遺蹟。它距離亞得里亞海約八公尺至十公尺，位於窩剎河邊，地基依然可辨。

「我們的古物學家已經根據它的文化得到一個結論。太陽城和其他由希臘人建立，後來被羅馬人統治的城市，並不相同。它保存了希臘人的特性，語言和文化。不過也有伊立遜人文化的痕跡。」

伊斯拉美也說：「在這座古城所發現的東西，將豐富世界的文化與增加阿爾巴尼亞歷史的知識。」

（節譯自「新時代」週刊）

千里眼與「嚦嚦叫」

秦西寧

五金公司的太子爺張望源，自從星期日那天坐在郭華家的騎樓上，隔海能看見曾小姐在尖沙咀家裏一行一坐的動靜之後，他的朋友就叫他做張望遠。

曾小姐的父親在彌敦道開了一家西藥店，郭華經朋友在某一個場合介紹認識之後，常常以顧客的身份，去拜訪曾小姐。曾小姐每天總有一段時間在父親的藥店裏幫忙，禮拜天例外。郭華每次的所謂拜訪，不過幾分鐘就結束，而且一定和張望源同行。看來他用的似乎是「橡皮戰術」——只要曾小姐向他擺笑一下，客套幾句，郭華就感到很滿足的了。跨海西征三個月，他家裏已經有四十五瓶司各脫魚肝油丸的「存貨」了。

一天星期日，就是張望源坐在郭華家騎樓上的那天，約莫上午十點鐘的光景，張望源叫郭華到曾小姐的家去一趟。郭華說沒勇氣去；說時機尚未成熟。張望源說：「你還打算買多少瓶魚肝油丸？得把握時機呀，要不然別人就……」

「你陪我去嗎？」郭華想了想說。

「你要我陪你去嗎？」張望源反問道。

郭華又想了想，說：「我看還是不要今天去。」

他列舉不能去的理由。人家曾小姐說不定今天有了約；說不定這時已經身在車中，和男朋友到新界或者別的什麼地方旅行去了。就算曾小姐在家吧，他們這樣子跑到人家府上去，是很不禮貌的。郭華的結論是：不要做不速之客，要去，事先通知，下一個禮拜去。

張望源說郭華的理由都不成其爲理由。但用本人的「人生經驗」證明曾小姐還沒有男朋友。他說一個有了男朋友的小姐不會在異性的面前那樣含蓄。」他說：

「下個禮拜去？她會失望的。」

「你說什麼？」

「我說曾小姐再等下去就會感到失望。把握時機，這就是我要說的。今天去……」

郭華被迫說出自己內心話來。「我認爲要考慮一下——慢慢來。也許你認爲慢慢來會累事。可我又有什麼辦法！我的心有點跳。你摸摸這兒，我的心！糟透了，忽然之間，我簡直怕得要命……」

郭華說小時候他的花名叫做「嚦嚦叫」，是有名的「大喊十」，怕黑，怕鬼，怕一切；十四歲了，晚上不敢單獨到浴室去沖涼，要哥哥在旁邊做「膽」；十五歲了，還要哥哥在浴室門外守，兩分鐘喊一次：「哥哥，你還在外頭嗎？」如果哥哥因要走開了，他就會嚇得大叫哭起來。他從小就沒膽子——對週遭的一切缺乏信心。」郭華說着嘆了一口氣。「爲什麼會這樣呢？我知也不知道。」

「但你應該信服我呀。……我突然想到我小時候……」張望源眼睛一亮，顯然也在想起他小時候的什麼事來了。「嗯，我小時候人家叫我做千里眼。」

「千里眼？」郭華定睛望着他的老友說。

「嗯。有一天，我對母親說，我看到舅舅坐着洋船回來；那下午我舅舅真的回到香港來了。事前，他動身從南洋回來，我們誰也不知道，因爲我們沒接到他的信許多年了，以爲他早就死了。」

「你有千里眼我一直不知道？」郭華打岔道。

「實不相瞞，我有時真的看到很遠很遠的東西，但有時卻像平常人一樣……」

「有時靈，有時不靈，啊？爲什麼會——」

「連我自己也莫名其妙呀。等一等，你先別說話！它又來了！又來了！」張望源從椅子上跳起來，把眼睛眯成一條縫，望過尖沙咀那邊去。「啱，我看到曾小姐的父親、母親一同出門，嗯——現在坐上車子去了。」

「假的？你瞎的管見？那麼會……曾小姐呢？」

「她坐在客廳上，半個鐘後，他們吃完早飯又回到騎樓上。」

郭華問：「她還在家裏嗎？」

張望源說，曾小姐現在早已打扮得很漂亮，坐在家裏等人。「嗐，現在她跟女工講什麼……女工點頭。」

郭華問：「曾小姐講什麼？」

「我是千里眼，可不是順風耳呀。」張望源一頓，說：「不過照我推想，曾小姐在等我們。」

「等我們？」

「等你。」

這天十二點半，郭華終於和張望源過海到了曾小姐的家。使郭華詫異的是，她的確打扮得很漂亮坐在客廳裏。這兩個老友記和曾小姐一起渡過一個令人愉快的星期日。

半個月後，郭華從曾小姐的朋友口中得知，原來星期六晚上，張望源早就跟她私自說好第二天十二點半登門造訪的了。張望源本來是想先下手爲強的，但曾小姐不肯和他單獨見面。

曾小姐是這樣的人；她以前失戀過；她怕談戀愛；她預備在父親的西藥店裏永遠幫忙下去。當張望源知道這件事時，他跑去告訴郭華之後，悶聲不響在騎樓上坐下來，望着尖沙咀那邊。

「張望遠，你的千里眼現在看到什麼呢？」郭華諷刺地問道。

「我看到她捧着藥瓶過她一輩子！」張望源恨恨的說。

郭華突然哭喪着臉道：「她捧藥瓶是她的事！但我那四十五瓶魚肝油丸怎樣賣得出去？」

「什麼賣得出去？」他的朋友摸不着頭腦。

「如果我不是想到日後做了她的丈夫，存貨可以照價賣回給他們的西藥店去，我當時肯冒險買這麼些魚肝油丸回來嗎？」說着，五金經紀出身的郭華竟然「嘩嘩」大叫起來。「哼，這個真是失了預算，失了預算！……」

准新郎的幽默

林不息

「咁多人，我哋度完蜜月返嚟註冊都唔遲！」

「冇」字的讀法是古音

粵語對「沒有」的說法多略爲「冇」。河南開封等地的土話對「沒有」亦說作「冇」的，發音同粵語完全相同，可知粵語中「冇」字的讀音，正是很古的讀法，也可說是中原音仍保存在粵語中的，又是現行粵語發音相同，意義亦相同的一個字。（白變）

嶺南佳聯雜拾

中山舊侶

對聯一道，雖屬雕蟲小技，遊戲文章，然其工巧者，寥寥十數字或數十字，其味無窮，令人不厭百回讀，愚謂古人云詩詞歌曲，可以陶寫性情，巧對妙聯，一樣可以陶寫性情，數十年來，耳聞目見，積儲不少，茲擇其尤者隨錄若干，俾供同好者欣賞。

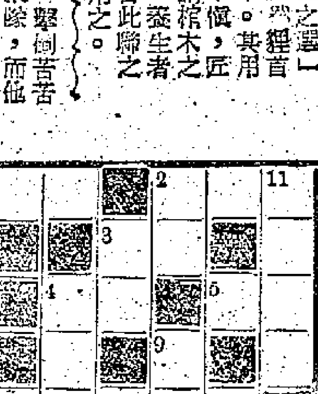
古今聯話

大凡三數字之短聯，如仙士對佛郎，伊尹對阮元，黃牙白（菜名）對黑皮青（豆名），（陳）我無恙對你莫愁，（陳景蘐字六逵，別號無恙，其妻名莫愁，相傳陳嘗對妻作「我無恙你莫愁」之戲言），花名蟾吐白，酒號醉來紅，以史事「白虹貫日」借對藥名「金雞納霜」，雖對仗工整，亦無何意味，必須七字以上之聯，始表出神韻與藝術也。清季順德某文社徵聯，出比是「與我親同除是鏡」七字，出比如此平庸，對比實難出色，乃冠軍之聯，係「爲郎腸斷不須刀」，洵佳構也。

又某文社徵聯，聯題係順德縣地圖、芝蔴。七言歐錦，（即今之詩鐘）芝蔴無典故可發揮，枯窘極矣，但揭曉後，冠軍一聯，眾口交譽，其上聯係：繪到白藤爲止境，（白藤係順德縣邊境，過境則係南海縣屬，當時係南海順德兩縣之分界係如此），繪到白藤爲止境，確係貼切順德縣地圖。其下聯係撈埋綠豆作職員，撈字廣東俗話撈埋，即混合埋之意，俗稱小吏爲綠豆官，芝蔴無典故，如此運用俗語，以綠豆牽出芝蔴，即烘雲托月之法，運用切不移，如天衣無縫，題目本極枯窘死板，彼作得輕鬆有趣，確屬難能可貴。

又同盟會之老黨人，不乏能作聯語者，三十年前，廣州壺天酒家，以屠牛沽酒爲業，其門聯聯首分嵌壺天二字。出比係「壺裏滿乾坤，須知游刃有餘，漫笑解牛甘小隱」；對比係「天下無爾我，但願把杯長醉，休談逐鹿屬何人」。（其時有內戰故云然）此聯出自同盟會老黨員某公手筆（前數年已逝世），彼曾於陳炯明叛變時，執槍保衛孫中山先生於永豐（後改名中山）艦上者，備嘗辛勞與驚險，是彼乃上馬能持槍殺敵，下馬能持筆作露布之流也。又聞彼之擅於聯藝，係出於家學淵源，五十年前，廣州河南有著名壽枋店榮昌壽號，其門首有一長聯，運筆典雅，傳誦一時，係某公之父所撰。其上聯云：「我同儕從事世材，中哲匠良工之選，還期能游刃有餘，試看斑斕猩首」；下聯云：「諸大雅休議擇術，不過於叢生而外，識仁人孝子之心」。其用典出自孟子，巫匠亦然，故擇術不可不慎，字係指檢棺材者，禮記猩首之斑然，謂棺木之匠紋理滑澤，如狐狸之頭也。又孟子云：養生者不足以當大事，惟送死可以當大事，皆此聯之資料也，妙在他能以有藝術之文筆運用之。

填字遊戲



提示

橫：㈠星洲人民行動黨總書記，最近星洲自治大選中擊敗被美金收買的林有福。㈡海名，介於歐非二洲之間。㈢手錶遭受外力輕度撞擊而不致損壞的裝置，上海手錶廠出品已具有該項性能。㈣農曆節候名稱，在「夏至」之後。㈤寶成鐵路通過一地名，接近「留壩」。㈥詩句，下句「斯人獨憔悴」。㈦列寧名言，形容優越社會制度建設的高速度。

直：㈠古詩，上句「瓜田不納履」。㈡地殼崩陷或火山爆發所引起的災害。㈢炎夏時節往清涼地方居住的稱謂。㈣我國東北地名，有巨型水力發電廠。㈧京戲名票友，在「鬧天宮」一戲中扮孫悟空。㈨解放軍將官，曾出任朝鮮停戰談判代表。㈩佛教徒見面時的禮節。⑪成語，喻時日久也。

虎羊擬

插花小語

蕙蕾

花，能使滿室頓呈生意，無限的趣緻。

爲了使瓶花能保持較長久，要注意：花的枝葉尤其是大片的葉子，不要留得太多，以免多耗水分。剪花莖時要斜削剪，以增加切口斷面，使水分容易上升；或在切口地方把花莖劈開成十字形，以助水分上升。花莖越長越好，花瓶水越深越好。從花販買來的花，或剪下已久的花，常因時間過久，空氣侵入花莖內，阻礙了水分的正常上升，所以最好把花莖浸入水盆中，用剪或刀削去一小段，除去含有氣泡的部分。

在插瓶前，把切口用火燒成炭，可防止細菌侵入而致腐爛，以及植物自身在傷口分泌黏液而阻塞水分上升。每天要換水一次，換水時並把浸在水中那部分的枝條仔細地洗一洗，洗掉表皮一層因發腐而產生的黏液。叫它做瓶養花的人不清潔或枝條附着有黏液，都足以妨礙花枝吸收水份。每天早晚要給瓶噴水一次，一則用水洗去沾在葉子上的塵埃，使葉子上的氣孔易於吸收，一則葉子代謝的作用；吸收水份作養料，助花枝吸收水份作養料。

在一瓶花裏，最好只用一種顏色的花，或者用白色的襯托；中間只有一種顏色的花而卻有深淺不同互相襯托，如果在一個花瓶裏插上四五種不同顏色的花，使你感覺得五色揉亂，沒有美感了。

插花的姿勢，各有各的心思，很難說要插成什麼樣子才算藝術，但切不可使形式呆板，常見有人把一束花枝，都切成同一尺寸插在瓶裏，這便是呆板而又簡陋的插法。插花起碼的藝術要使花朵錯落有致，才能顯出花的美。

你知道嗎？

天性，愛花是人類的共同的心理。花能帶給我們和平寧靜的感覺，使我們心曠神怡的享受；在室內插一瓶鮮花，並且可以增加……

大象會挖池塘

大象愛洗澡，牠們甚至會自己建造水池。牠們在非洲曾經發現一個象造的池塘，牠們是把山溝裏的水引到窪池，然後用木頭架起一個圍欄，塘裏的水竟深達二公尺。

生命最長和最短的花

世界上生命最短的花是長在南美洲的亞馬遜蓮花。它的柔軟、嫩黃的花朵在清晨開放，但半小時後就枯謝了。而生命最長的花是熱帶的蘭花，這種花可以開放八十天之久。

我看「荷蘭火海戰」

夏明

「荷蘭火海戰」是英國蘭克公司在荷蘭實地拍攝的一部影片。據片頭的英文字幕說，荷蘭政府對本片的拍攝曾給予不少協助。

影片內容主要是寫英國首相邱吉爾在德寇佔領荷蘭之後，派出一個英國軍官和兩名荷蘭商人前往阿姆斯特丹，搶運一批工業鑽石返英倫，免使這種重要戰略資源落入納粹德寇之手，從而製造更多的殺人武器。在荷蘭女志士安娜和一羣地下工作者的協助下，三個工作人員終於完成了這一艱巨任務。

影片寫出荷蘭人民那種同仇敵愾、視死如歸的高度愛國熱情，這一點很使人感動。結尾那艘英國驅逐艦把工業鑽石運走之時，德寇侵略軍攻陷阿姆斯特丹的時間已很短了，照說安娜此時也大可乘機奔赴英倫，免遭毒手，但她並沒有這樣做。她含淚揮別，在岸邊向朋友們揮手送別，而她自己則決定留在荷蘭，給危難的祖國多做點事情。一位荷蘭老鑽石商人，也對他的兒子作了同樣堅定的表示，他說：「我不怕死，也要死在祖國。」她日後會受到希特勒匪徒的殘刑拷問和毒打，只要……就覺得這是最大的光榮。那個在銀行前因掩護運鑽石人員而致被第五縱隊槍傷的荷蘭少年，他的勇敢、機智也同樣使人欽敬。是什麼原因使得他這樣勇敢呢？就是因爲他的父母剛被德國飛機炸死了，他懂得勇猛地和敵人作戰，就是紀念父母的最好實際行動。

雖然影片沒有渲染法西斯德寇的暴行，但也有一些地方寫出了匪徒們的野蠻、無恥。例如一架德國飛機在公路上空反覆低飛掃射，逼汽車和馬匹也不能倖免，馬兒給嚇跑了，伏在路邊的女孩搶着去追趕牠，但結果也被殺死了。這場戲不但大大加強了安娜的鬥爭信心，而且也使我們進一步認清了侵略者的猙獰面目。

我認爲，這部影片基本是好的，是有助於我們激發愛國熱情的。但它也有一些缺點，那就是它相當誇大英國人的機智，以及使人相信英國政府在第二次世界大戰中是一片「佛口婆心」的。那個荷蘭少年苦苦哀求別人把他帶回英倫打仗，說長大後要爲英國效勞，看來這一點就會損害了所有正直的荷蘭人的尊嚴。此外，片中的英國軍官，被寫成像個料事如神的諸葛亮，有一場戲還特別讓他大顯身手，擊倒苦苦跟蹤的第五縱隊，而他手下的兩個荷蘭商人，則不是呆滯平庸，便是有勇無謀。

·讀者影話·

安南棋仙在梅縣

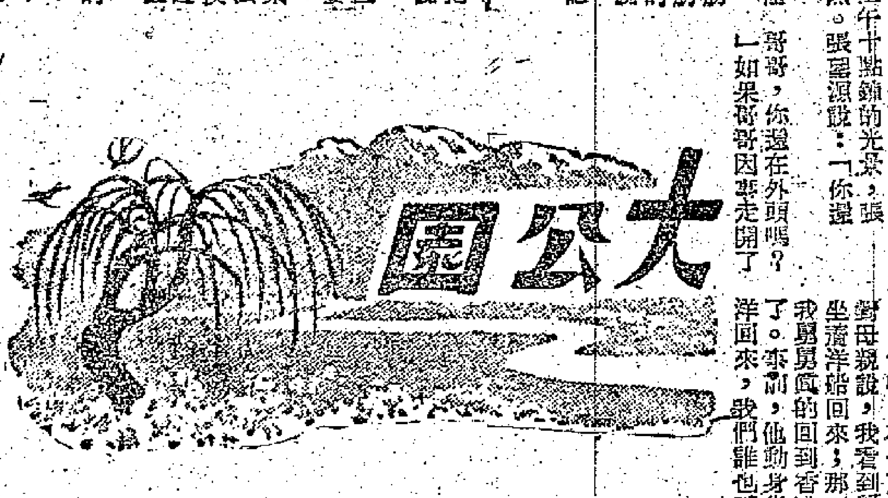
·謝錚·

十多年前，在梅縣的茶館頭上來了一個擺棋局的老頭，年約五十多歲，頭髮已經斑白，身穿一件破舊的藍色唐裝衣衫，滿口廣州口音。當時誰也不知他的姓名，因見他鼻是紅色，所以都稱他「紅鼻公」。擺的棋局甚至多式多樣的，有些棋局甚至在棋書上也找不到。當時有很多人和他對奕過，但沒有一個人能戰勝他。最初有些人認爲紅鼻公只是擺棋局才行了；如果全盤對奕恐怕就不行了；但後來不少人都曾和他全盤對奕，結果也一敗塗地，這才發現他不但精於殘局，而且全局也非常精通。有時他甚至讓車馬和人對奕，也能輕易取勝。紅鼻公的棋藝很快就轟動了梅縣城，當時梅縣的一流棋手如張啟元、楊向泉等，都曾和他較量過。但結果都敗於他的手下，甚至幾個人聯合起來和他對奕也無法取勝，頂多只能奕和局而已。

這個棋藝如此精通的紅鼻公究竟是誰呢？不少人都曾向他請教過姓名，但他始終都不肯說出自己的名字，直到最後他離開梅縣時，才把自己的姓名說出來，大家這才知道他原來就是「粵東三鳳」之一被譽爲「安南棋仙」的名棋手鍾珍。

解放前，棋手在社會上是沒有地位的，當然更不會受到政府的重視。因此即使是有名的棋手，他們的生活也很困難，以致不得不到處流浪。正因爲他以此爲生，所以才不敢公開自己的姓名。

鍾珍的遭遇，在當時引起不少人的同情。梅縣的棋友說：「棋藝越精，衣服也越破。」和今天黨和政府對名棋手的重視和照顧比較起來，真是有天壤之別了。



南歌集

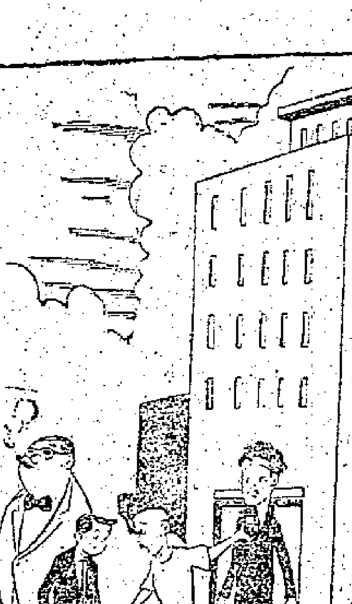
平原

雨災嚴重

勢唔估到，大雨竟成災。山邊巨石冲下山來，重幾十噸木屋壓碎，山崩地裂嚇到人呆。鄉村幾處全成海，禾田家畜一律當災。更有危樓倒塌真好害，可憐人命衆阿誰賠。水滯爆裂冇形改，成條路面四散分開。災情似此令人嘆，救災應莫待，自是關天人命咪個詐作癡呆。

新興事業

李士



——先生，揹你過去對面只收兩毫。

鮮花、獎品和榮譽！

牛琦

案頭上放着最近才到的一期人民畫報，畫報的封面人物像磁石那樣的吸引着我。那是我們香港人所熟悉的容國團的照片。

畫報上的容國團對我作着歡樂的微笑，笑得像蜜語那樣的甜，他右手捧着鮮花；左手捧着一個金杯！這是他這一次參加世界乒乓球賽所獲得的獎品。

看着這張動人心弦的照片，我很自然的想到過去，想起國民黨統治中國的那段苦日子，外國人譏笑我們是東亞病夫，是一隻在睡覺的獅子，這不是榮譽，這是國家的侮辱。中國人過去沒有在世界性的體育競賽中得過錦標，在那個時候，代表國民黨去參加比賽的選手，要自己籌旅費，竟然逼得要像乞丐那樣到處乞憐，說起來真是一把辛酸淚，誰不憤慨呢？

只有在新中國，在共產黨的領導下，中國人才在外國人面前揚眉吐氣起來。

不是嗎？廿一歲的年青人容國團，他在共產黨的教導下，奪取了第二十五屆世界乒乓球男子單打冠軍的榮譽稱號，對於我們中國來說，這是第一次！

有些人或者會說，這只是僅得其一而已，有什麼值得驕傲的地方。如果只看到這麼一點點是不够的，我們再來看看英國出版的「世界體育」雜誌（英國版）在六月十三日的體育版的照片……也刊登過容國團的照片，這都是冠軍相！這不是說明新中國的體育成就嗎？我不忍釋卷，我愛我的祖國，我愛我的祖國的容國團！

我看見容國團在「中國青年」雜誌上寫的那篇「光榮歸於黨和祖國」，我深受感動，容國團說得對，新中國的體育事業就是這樣證明。過去，容國團在香港，他曾經因爲球藝而被叫寫「病夫」……祖國和人們關懷他，他曾因爲年青人堅決嚴正的拒絕了。祖國無微不至的關懷了他的健康，從那個時候起，他才算進步，永寧、王傳耀這些老將的進步，如果在另一個社會……容國團莫大的幸福！光榮歸於黨和祖國吧！

長·春·不·老

·周瘦鵑·

南極星輝春不老　月圓花好萬千年

記得三年以前，曾聽得幾句從首都傳來的妙語：「六十歲是小弟弟，七十歲多來西，八十歲不稀奇，九十歲剛滿意，一百歲成大器。」這幾句話，對老年人說來，真好似打了一枝強心針。

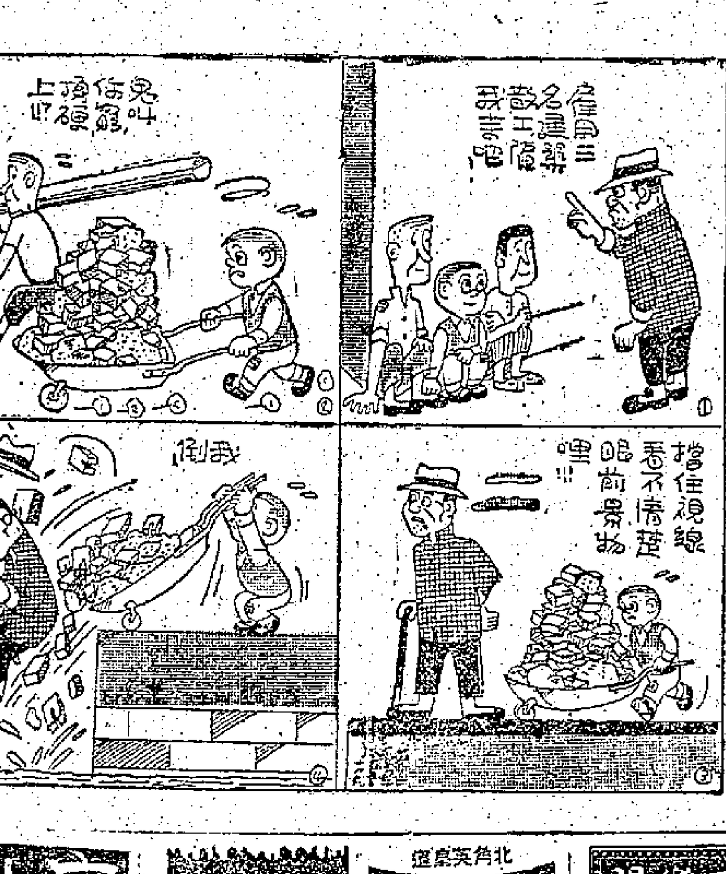
最近在全國政協會議上，曾聽得湖南何鍵先生的發言，說他今年八十三歲，還打算再活八十三歲，翻他一番。那麼像我這樣一個六十五歲的小老頭兒，斷斷不能滿足於翻一番，非要翻兩番不可。可不是嗎，祖國也年青，我們還會老嗎？大家的年紀翻一兩番，是不足爲奇的。

四月二十九日全國政協閉幕之後，又舉行了一個別開生面的敬老會，三百八十多位老委員，白頭相看，濟濟一堂，聽取周總理風趣的致詞，於關懷之中，寓勉勵之意。我那時興奮，就口占了絕句兩首，以表微意。後來京南下時，恰與上海嚴獨鶴、安徽朱蘊石二老同車，我就拋磚引玉，請他們和，嚴朱二老欣然依韻和云：「會開敬老聚耆賢，翠色迎人……」又曰：「歡呼躍進乘團結，不厭翠微學青年；老去周郎誇筆健，猶邊拈韻寫新詩。」中大會師。鶴羽猶會一句，足見嚴老不服老，每一個老年人，都該向他看齊。朱老也一揮而就：「滿堂歡笑樂群賢，鶴髮童顏勝少年；南極星輝春不老，月圓花好萬千年。」又曰：「祖國突飛猛晉時，三生有幸會京師；東風當然壓倒西風的東風，而與大躍進一道過了幾天，又在報上讀到沈尹默先生的詩，他引了唐代劉夢得與朱熹的詩，有「近來世事聽先罷，好染鬚髮待後生」之句；可見在唐代並不敬老而輕老，所以老年人往往有染了鬚髮而冒充少年人的。沈老就根據了這兩首詩作新的，要求和作，我覺得這兩首詩和新時代不合，他引了唐代劉夢得的新詩，有「近來世事聽先罷」……和沈詩云：「春滿華堂樂滿，先聲還須後生」……我們同在新社會裏，老的要少，少的要老，我們應該互相團結……如果劉夢得有知，也該羨慕我們這班今天活在新社會裏的老年人吧？

大穌

（前路茫茫）

吉叔作



高陞　今天夜場　明天兩點　五點半　七點半　九點半　收座價　全部古裝歌唱名劇改編巨片　三司會審　殺姑案　任劍輝　余麗珍　林家聲　半日安　後天首映放映粵語　神箭殺霸王

真光　今天四場映　美梅高露洋艷情片　春色　新藝綜合體　片上中文　撩人　明天倫理教育國片　金屋夢　今早唱歌片　文卓君

皇都　北角英皇道　今天最後映　曼波女郎葛蘭主演　空中小姐　全部伊士曼七彩　明天獻映　李麗華主演王豪　貴婦風流

百樂門　即日獻映　香艷浪漫喜劇　大衛尼雲傑作　香車美人　特藝七彩　片上中文　今早午場　紅伶歌唱　下期　仇俠正盜

京華　今天最後獻映　謀殺緊張偵探槍戰　露絲伊沙白利摩倫　虎穴擒兇　少女報仇由中國絕險刺激　明天獻映牧野游龍　今早　飛索神槍

大華　今天續映　兩點半　五點三　七點半　九點八　美高梅皇牌　金粉世界　七彩中文　本片榮獲九項金像獎　今早　成龍九霄天

利舞台　最後今天　荷蘭火海戰　蘭克公司戰爭緊張巨片　伊芬彼得　主演　好評如潮　中文字幕　今早勾魂艷舞　洪水情鴛

娛樂戲院　今天隆重獻映　寶環巨魔　Sabu And The Magic Ring　東方色彩　艷麗七彩

樂聲　昨日滿座今續映　兩點半　五點三　七點半　九點八　井淼　王琛　藍鶯　管澤　主演　水擺夷之戀　下期七彩新體片

都城　今天獻映　水擺之戀　英雄劫後魂　皇后　今天最後　千秋馬戲　七彩中文

靚女

阮朗文

四六：她似乎第一次想起

寂子

梁敬恒皺着眉毛的呂芷文嘆了口氣說：「我也是女人，我懂得女人的心。據我所知，她從同你結婚那天起，就沒有把『心』交給你。」

迷惘的梁敬恒說：「難道當時她已經——」

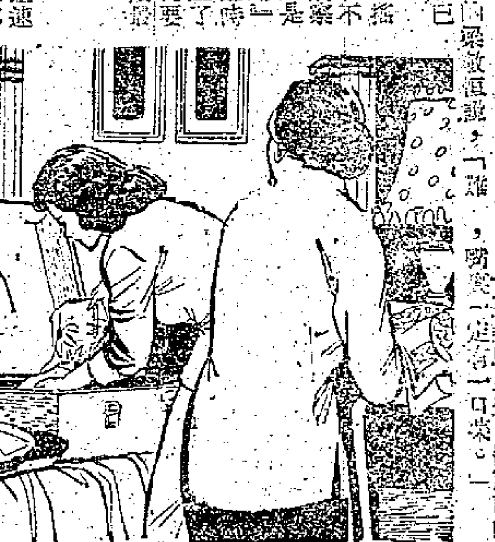
呂芷搖頭道：「不一，據我觀察，她不過是拿婚姻當作生活上的『調劑』，現在她厭倦了，不過到這時候才這樣做，時間也不算短了。」她反問：「你說她今夜要回家，你認爲有沒有可能做最後的努力？」

「你是說——」

「要她留下！」

梁敬恒眼睛一亮，却又迅速地搖頭：「不不，那是不可能的，你沒看見當她在律師樓的神態，好像主動離婚的是她不是我。」他忽地想到：「那你今晚也到我那裏去？」

呂芷沉吟道：「我也去？……好，不過我想我應該遲些時去。你同比蒂，」她又嘆了口氣：「梁敬恒，可不要再……」然而妮娜在天還沒有黑的時候，便回去拿衣服了，梁敬恒交女同她吃飯，這便妮娜很奇怪：「阿玉，四姐，你們的梁先生還……」



鳳蓉圖

同我見面都不相啦！」梁先生剛來過電話，說正在學校長家吃晚飯，妮娜進入房間，開始整理她的衣物道：「一個也請得長一家人，就用不着我咯！」四姐忙說：「不不，梁先生剛才來電話的意思，四姐就是知道你已經回來了，他現在，知道你馬上來，一定有一口氣。」從她說話的聲音含含糊糊的，嘴裏說：「那妮娜「咭」地一聲笑，東指指，西翻翻，阿四和阿玉幫來幫去，一身大汗，突然她好像第一次想起了孩子，問道：「比蒂怎麼還不來？」

阿玉忙說：「她當然同她爸爸一起來。」妮娜開始試探問她：「少奶，我看你不要撤了，住下去罷，大少爺也沒有這種想，你還是回來罷。」妮娜頭也沒抬，淡淡地說：「你該問他是他領我到律師樓去的。」

四姐也附和道：「那是他一時氣憤，大少爺心裏並沒有這樣想。少奶，你還是回來罷。」

妮娜忽地沉默過來，這情狀在她身上並不多見。她隨隨便便搖着衣服，忽地嘆氣說：「你們別七嘴八舌了，你們大少已經有了人！」

「聽，車子響，比蒂來了。」（四六）

萍蹤俠影錄

梁羽生文 雲君插圖

第十二回：談谷劫囚車 荒郊馳駭馬 變生不測 禍起無形

正中繡的是一個長臂猿猴，面目猙獰，作擇人之狀，左面繡的是一柄長劍，劍尖刺着一朵紅花，還有兩朶白花貼在兩旁，繡得十分詭異。那行大字是：「鐵臂金猿三花劍，要削黑白摩訶頭！旗啫算不是英雄，有膽者請到青龍峽一戰！」

雲蕾唸道：「鐵臂金猿三花劍」，想起師傅給她講過的當代武林人物，點蒼派領袖凌霄子的兩個師弟，一個號稱鐵臂金猿龍鎮方，一個號稱三花劍玄靈子，各有特異的武功，輩份極高，爲人在邪正之間，但近十餘年，已在點蒼山上潛修上乘內功，絕跡江湖，再說他們與黑白摩訶風馬牛不相及，因何却在張風府的房中，留字挑戰？看這情形，似是黑白摩訶先到，鐵臂金猿與三花劍後來。一連串的怪事弄得雲蕾不知所措，推開房門，走到外面，再到後院巡邏，又發現一件怪事。只見那少年軍官，單刀當胸，面向北，提起了的左足，卻似走非走，身法怪異之極，一定住，格格作響，雲蕾識得，那是給人用「定身法」點住了，這形狀，就正如雲蕾在石英家中所見的那兩個珠寶商人，給張丹楓封閉了穴道的情形，一模一樣。

雲蕾心頭亂跳：「他也來了？」登時呆住不能自已，定定的心，是不是張丹楓。那少年軍官一聲大喝，刀向雲蕾劈來，雲蕾一閃，已點了解穴之法，……

雲蕾大吃一驚，險險給他劈中，飛身一閃，拔劍護身，那少年軍官喝道：「兀你這廝，原來與奸賊乃是一伙！」雲蕾道：「你何故恩將仇報？」那少年軍官道：「那奸賊的幫手，只你能解，你和他若不是一師所授，也定交至好，他才會將解穴之法教你，你還能狡辯麼？」雲蕾心中生氣，刷刷刷還了三劍，道：「你好無禮，若然我有惡意，何必救你？」那少年軍官道：「那你與他是何關係，快快道來！」雲蕾怒道：「你知道他是誰人？他是我的什麼人，你要怎樣？」那少年軍官勞了兩刀，收招說道：「你是何人，他是一名俠客，你如今知道了他的來歷，何必苦苦相問？」雲蕾道：「我早已知道了他的來歷，我來問你，你與他究竟有何仇？」那少年軍官道：「他是張宗周的兒子，張宗周爲什麼要幫助我報仇，他的一家大小，我都要殺個乾淨！」雲蕾心道：「你與他究有何仇？」那少年軍官道：「我說他的仇，你問我什麼？」……身體顫抖，牙關打顫，那少年軍官厲聲喝道：「你怎麼啦？」（一六三）

小說林

雞鳴狗盜

史得文

四六：神秘人物

「我不是神秘人物，我有什麼神秘？」楊愛蓮笑說。

「每一個人都有他的神秘，你也不例外。」王七說：「最少，我不知道你是什麼人，在我看來，就是神秘了？」「我可不神秘。自然，你對我所知很少，一如我對你也差無所知一樣。」

「那末，你可否讓我稍爲知道你一點點？」王七說。

「我們應當交換。」楊愛蓮說：「你先告訴我你的事。」

「你的，我對你好奇。我們在什麼地方交換？」

「到我家裏去坐一會，怎麼樣？」

「我家裏沒有什麼人的，你可以放心。」

「我雖然是個賊，」王七說：「但我可不怕人的。」

楊愛蓮看着他笑了笑，王七也笑了。車子在楊愛蓮的門前停下來。王七付了車錢，看看那樓宇，是一幢新房子，楊愛蓮帶他到二樓，地方不太大，但佈置得很齊整。女用人給他們送茶來，楊愛蓮問王七喝不喝酒，王七謝了。她一邊在酒櫃前面倒酒，一邊說：

「我幾時到這裏來還不久，地方還不錯吧？」

「只有你一個人住在這裏？」

「你以爲我家裏應該有男人吧，可是？」楊愛蓮笑着，遞給他一杯酒：「你有點失望吧？」

「我意思倒不是男人或者女人，我是說你的家人。」

「我媽不跟我同住，她住在鄉下。」楊愛蓮說：「我以前是一個舞女。你便明白我一個人住的原因了吧。」

「以前是舞女，」王七說：「那現在是？」

「暫時不是。」楊愛蓮也拿了一杯酒，走過來，坐在他對面的小沙發上。

「今天不是，明天呢？」王七笑着問。

「誰曉得明天的事情？」楊愛蓮說：「你曉得嗎？」

「不做舞女，準備做什麼？」王七說：「嫁人，還是做成小姐一樣？」

「除了這樣，女人便沒有出路了？抑或我們做舞女的，只……」楊愛蓮問。

「我是問你的打算。」

「當然不。」王七呷了一口酒：「我只是問你的打算。」

「我不知道。」楊愛蓮搖搖頭：「我常常希望嫁一個好人家，結婚養子，跟其他正常的女人一樣，可是我有這樣一個機會沒有？許多人把做過舞女的女人看做不名譽的女人，一如把一個偷過東西的人永遠當做賊一樣，那是很不公道的。」

說到這裏，楊愛蓮笑起來，說：「我可不是說你，我不相信你是賊……」

是日也 高佬指點迷津

高佬炳話大凡雨水多，新樓便有漏損，至於牆上出現水漬，更是百中無一，你呢唔好彩先至有咁講。又日：「牆上有水漬，應在個句水爲財也，你未住過洋樓之，好多人租屋買屋，第一句就問有冇水漬先，如果話有水漬，搶住來租搶住來買，價錢高過都冇計。不過好天之時，亦難睇出有冇水漬咁我諗到唔好運氣矣。」高佬炳曰：「唔止收你二千一百，若有水漬，隨便租得百五。我出得百五行，早知呢度樓有水漬，我都制，普通中間房租，大約值七十至一百，…」「哈，使乜講？你話租界我都制，普通無一，你未住過新樓，水漬者是水爲財，肥水不流別人田，釜自己好過。我唔懂，搖頭話唔租。高佬炳笑曰：「所以之，咪以爲山地至有風水，新樓一樣有風水也。」既有得你中，唔係嚇你。惟是咁，咪有得你中，唔係嚇你，得，一年半載之後，老婆也不准知，馬要有得你中，唔係嚇你。」

擔人日記

夢中人

「鄒銳你未住過新樓，雖怪你唔知，所謂柔主負修葺之責者，係指舊樓而言，與新樓無關。第二條例規定：新樓若有破爛，住客得要求二房東修葺之。租務條例我倒轉頭念得出，難道會以爲我唔識？」即如我曾見高佬炳租屋亦靠住……修葺房頂有漏，要我自用，租到修葺好……於是我決定留番水渠，租房自用，我話二房東要二房東出錢修理二房東應份嘅，唔該你睇下，…少見少。」高佬炳曰：「二千幾銀頂手，隨你修，也。你地業主出多少，…所謂，即刻米樓上一百幾十條，搵到高佬炳入廚房看那條水渠，查問老婆修葺，高佬炳研究水渠一輪，又在廚房唔穩陣，告你話，就好過……我話租務條例規定，係二房東嘅事……」（一三七）

第十二章：到瀝血戰

嶺表忠傳

文綺 闊主

不料在這時候，合故衣莊却有人客到來，買的是舊棉胎。而且一買就是十張之多。老闆懷疑，夥記也莫明其故。向人客問看，人客也不肯說出原因來。只說是團積到，故衣莊得推銷存貨，對於賴貨還有人來買，特別歡迎。老闆們一想，其中必有原故，有人還以爲什麼人會把珍貴藏在棉被中，被人搶走，是以引起別人搶購。不管什麼原因，總之，既然棉胎銷路點盛，就不妨把價格抬高。一日之間，舊棉胎的價格，竟與新棉胎等齊了。有一家故衣店向掌櫃，一般都要多多收購，到處拿舊棉胎，比新棉胎還貴，要到後來，商人們仔細調查，才知道是胎的，竟是清兵派出來，到市中購棉到比新棉胎還貴，到後來，商人們仔細調查，售一空，價到三倍，這樣的要，是歷史上所無的，商人們仔細調查，發覺市中賣棉胎的，竟是官兵派出來，他們化裝成商賈，掩飾本來面目，買到之後，便向官藏去，只不知道是什麼原故，這一來買賣到這萬爲止。

商人們莫測玄機了。原來這是李成棟在瀝滘前方，派人向廣州搜集棉胎，用以攻城。成棟不肯明白宣佈，並禁止他們聲張，以免洩漏消息，是以李甲也就不敢把真象說出，只命人化了裝去收購，並不許他們說出來。

除了棉胎之外，成棟還要一千張牛皮。牛皮在存貨有限，該甲只得派人到佛山去，購足了一千張之數，才用船將棉胎牛皮一併裝到前方，交給成棟使用。

成棟得了棉胎牛皮後，便在所部中選出一千名敢死隊，教他們將棉胎用皮裹紮在身上，用皮帶束好，然後跑到河邊浸水，棉胎牛皮吸收了水分，每個敢死隊身上平添了二三十斤重量。行動蹣跚，成棟用船把他們載運到瀝滘河邊，命令他們向柵口猛攻，因爲身上有了濕棉胎牛皮，鐵彈便打不進身內。家玉仍然用炮火轟擊，不料敵人有了濕棉的裝甲，炮火無功，竟給這一千人迫近柵欄，敢死隊領命，便向柵欄衝去。後面的清兵大隊，馬上擁了上來，揮刀亂砍，將柵口拆毀，鹿角弄開，木柵砍倒。

家玉見狀，吃了一驚，只得手提朴刀，奔上前去迎敵，頭一刀砍在敢死隊的牛皮上，沒有砍進去；第二刀砍向敢死隊的咽喉刺來，才把他刺斃，子弟兵見家玉奮勇，個個也爭先恐後，向清兵展開肉搏戰。

幸而那一千個敢死隊，身上臃腫，舉動不靈便，給瀝滘兵斬瓜切菜的遍個砍了頭，後面接應的清兵看見了，不禁股慄，任由成棟吆喝，也不敢上前，即使勉強上前的，也全無戰意，盡給瀝滘兵殺死。（九十四）

赤壁之戰

史果

五十一、下降書闞澤入虎穴

當二蔡爲曹操密探所開信的時候，黃蓋營內也發生了一件事。那晚已快傍晚，營門口忽又來了一位客人。那人名叫闞澤，是個有謀客的人，其孚重以謀。這天周瑜施苦肉計，責打黃蓋，他正好在座，而且也跟黃蓋交情好，打不過，他對這件事，知道是周瑜與黃蓋的一種揣測。因此，他就等到最後才來探視黃蓋。

這時，黃蓋已喝過了湯水，精神也較振作了一點，闞澤走到床邊，隨口慰問了幾句，黃蓋只是嘆氣。闞澤便說：「老將軍，你和周公瑾有仇麼？」

黃蓋說：「沒有仇。」闞澤說：「既然沒有仇，那麼，你今天受責罰，莫非是苦……」黃蓋吃了一驚，急忙搖手阻止說：「低聲！」黃蓋問道：「你怎麼知道？」闞澤說：「適才席前，我看你倆人舉動，已十猜八九了！」闞澤說：「是個兩敢作敢爲的人，這時也不得不隱瞞，據實相告說：「我因受吳侯厚恩，無以爲報，爲此才想出這條計策，和公瑾商量出這條計策，要借苦肉計瞞過曹操。我向曹操獻計，雖受痛苦，卻絲毫沒有怨恨。只是我把咱們的大營來的人數了一數，要找一個可以作我心腹的人，實在很難呢！先生，我因你素來心懷忠義，才敢把實情告訴你。」

闞澤說：「公覆，你把實情告訴我，意思是要我去曹營獻詐降書吧？」黃蓋說：「對！正是這個意思。但這是十分危險的事，不知你可願意去？」闞澤毅然說：「老將軍既願捐生，怕死不成？爲人在世，若不能做出一番事業，豈不與草木同朽嗎？獻書的事，都在我身上！」黃蓋大喜，「你果眞有這勇氣？」闞澤說：「就算它是虎穴龍潭，我闞澤也要闖上一闖！」

黃蓋連說：「好！好！江東六郡有救了！」一面說，一面掙扎坐起，得起來？黃蓋一咬牙，滾下床來，跪在地下說：「闞澤兄，先生無保證，此行艱險，黃蓋感謝你！」闞澤慌忙扶起黃蓋，也跪下說：「你我同心爲國，小弟怎敢受此大禮？」扶起黃蓋，仍去床上睡好了。

闞澤說：「事不宜遲，老將軍快快寫信，我今夜便過江去。」黃蓋說：「還等這時？早寫好了。」從枕下取出信來，交與闞澤，再三叮嚀。闞澤說：「性命雖然可貴，可是你這封信的價值更大，你交給我，絕不負你的重托。」闞澤藏了書信，告辭而出。

當夜，闞澤換了芒鞋竹笠，身披蓑衣，扮做漁翁模樣，冒着江上風露，一葉扁舟，從江北而來。約莫三更時候，到了曹軍水寨，被巡邏船隻拿住，報曹操。

夏夜夢

夏美文 黎水圖

（八一）我迅速奔到臥室，裝着什麼都不知道的神態靜觀其變。過了五分鐘，女僕走進來對我說：「單太太帶着她的律師來見您。」

「我一聽心裏就自問：「那，那兩個彪形大漢是律師？」我好奇地跟着女僕走出大廳。

（八二）蔡小姐和胡師奶坐在一邊，單太太帶着兩個彪形大漢在房子的右邊，似乎在談論着。一看見我，就指着一個高高大大，鑊黑臉，穿黑色西裝的男子道：「夏小姐，這位是我的私人律師，我聽沙蒙說，你要找他，所以我順便帶他來見你，你有什麼事，跟他談罷！」

（八三）我打量了這位譚先生，實在不像個律師，簡直像個黑社會的打手，但我還是敷衍坐下，開始問他關於我阿姨的遺產問題，他向單太太瞟了一眼，便把腋下的公事包打開，一邊道：「文件都在我的辦公室，不過大概的數目，我是有記錄的。」拿出一個小册子看了看道：「不少，不少……」

來去無蹤

那希莫夫著 學源、志道譯

三

樹上來，然而監視紀莫夫的游擊隊員不久就發覺到了：他們藏起來，然後就打量起公路來。他不知爲什麼坦克和自行火砲上可以有救護車和傷員的卡車？又是過了幾分鐘，這時候東方出現了一輛白色敞篷轎車，紀莫夫道是一輛「史泰爾」牌汽車，車上有一個開車的人，軍官，正好是游擊隊員們所需要的。「史泰爾」汽車上，有一個開着汽車的軍官，駛來，就在前面一次交叉路口停了下來。這種地方，汽車然而，計劃被打亂了，游擊隊員們都要趕快做些什麼。另一輛汽車上，一輛汽車上，這是一輛棕色做篷車，汽車而來，坐着兩個軍人。

汽車就要開過去了，突然林中傳出一陣步槍和衝鋒槍的射擊聲，翻倒在路旁樹林中，那軍官打倒在地，汽車上的軍官跳下來，向樹林中伸手，有力地抓住了他的手，游擊隊的兩個……。

另外兩個游擊隊員跳到公路上，把受傷的德國人抬起來，一個人把汽車趕到路旁，放進白色汽車裏，其中一個人心想：小迅速地棕色車上，其他人把打死的敵人和武器，在皮包和口袋裏搜尋文件。

四

和政治部的紀莫夫同在一個時候，遊擊隊員們紀莫夫……半個鐘頭之後，他們已經到了遠離公路的森林中。經過詳細的審問，知道這就是從那個公路過來的，不過是一個「下三」的官員……他們一個委任令，一個部隊長，這個審問所得的，他們同時一進入了解到了。「紀莫夫帶着聯絡官……就把他們帶到游擊隊的指揮部去了。

他半小時之後，紀莫夫……一下子，這些情報關係重大……紀莫夫回頭一笑，心想……

同時也微笑了一下，向這位軍官伸出了手。（十五）

生意經

貨運公會會員運貨一般可獲九五優待

子川

訂的「貨運收費錄」，有時在某一品種商品之下訂出的收費率，其計算單位是不確定的。例如：「傢俬品——M/W or AD V ALOREM 39%」，計算時則照其計算得的運費最高單位計算。對這問題，以前談過了。有時又有採用混合單位計算，例如：「藤器品——M & AD VALOREM 29%」「PLUS 2%」。這就是說按照尺碼每四十立方呎收費二九○先令再加按商品價值百分之二計算。

絕大部份商品都是按毛重、體積或商品價值作運費計算單位，但也有少數例外的。例如：「家禽」，「豬」等東貨運公會」所訂的收費辦法如下：

雞，鴨……頭五十隻，每隻三十先令，第五十一——一○○隻，每隻二七先令六便士，……每隻

以家數多寡遞減收費率。

汽車運費也特別訂定：

重量不超過6cwt.每輛卅九鎊；重量不超過10cwt.每輛五十七鎊；對特重和特長的商品也加收附加費，如：

特別笨重商品：

每件 二——三噸，每噸加收一○先令……。

每件 三——三五噸，每噸加收一二先令六便士。

特長商品：

每件長30'2"——35'2"每噸加收七先令六便士……等

計算小批商品運費時也應注意「最低運費」規定。運往各港口的商品運費多「有一個最低數額的規定，按「收費錄」所訂運費率計算結果不足這個最低數額時，照最低數額收取運費。例如：

最低運費：

裝付運往港及歐洲主要港口……四鎊。

假如裝一箱搪瓷製品到馬賽，運費率是每四十立方呎二○七先令六便士，尺碼是十立方呎，照計運費是 $\frac{10 \times 207\frac{1}{2}s}{40} = 51/11d.$ 二鎊十一先令十一便士，但船公司要收取四鎊（最低運費）。

所以，有些以C．I．F．作價的報價單規定最低訂貨數量，部份原因也是爲了避免買方訂貨太少時要付出超額運費而引起損失。

對於備有各航線的「貨運收費錄」的商行，計算運費時很方便，容易查出運費率。沒有這種資料的計算員，在計算運費時便要靠平時對各種運費率的熟悉程度，因爲運費率要是計算錯了，報價錯誤，相差超過百分之二十，運費計錯了是很可能的，例如歐洲棉布收費是每噸393/d.，但棉織和人造纖維混紡成的布疋費却是每噸384/d.，成交後就引起損失。

這種兩種商品最接近似，所以爲運費一樣，也不要自作聰明，要是沒有經驗，因爲運費率隨時會改變的，也不要自作聰明，因此，例子在商場上是時有所聞的。因此，從事計算的人要十分小心，最好在每次計算時向船公司詢問清楚收費辦法。（下）

日有所思 夜有所夢

「大笨」先生：

睡眠是大腦皮層中的抑制狀態廣泛擴散，佔據了整個皮層和皮層以下部分的結果。入睡後仍然在活動，因爲身體仍舊會受到一些刺激，如果這些刺激能使大腦皮層仍然保持着一些興奮區域，這些沒有被抑制起來的興奮中心，便成了夢。例如，把手放在胸部睡着了，會使心臟活動和肺的呼吸受到壓迫，可能就會做一個有

息感覺的惡夢。病中的花香也許會引人進入夢中美麗的花園。

也有的人白天忘了一件東西放在什麼地方，總也找不到，夜間在夢裏却忽然想了起來。這可以解釋爲：在白天工作很忙，外界複雜的刺激在大腦皮層形成強烈的興奮中心，與這一件事有聯系的神經細胞活動，暫時轉爲抑制狀態，所以一時想不起來。入睡以後，大腦皮層的其他興奮中心都轉入了抑制狀態，可能由於臨睡還在惦念着遺忘的東西，在被抑制的大腦皮層中出現了這件事的興奮中心，於是在夢中就想了起來。

夢往往發生在睡得不「深」的時候，晚上初睡或早晨將醒時，常會偶得一夢。又因爲夢是由於體內外的刺激，而引起局部的興奮，往往與大腦皮層的其他部分沒有聯系，而大部分仍處於抑制狀態。因此，做夢常會是似是而非，光怪陸離的。

收發台

收到來信：

鶴起、王碧康、欣如、孔夫根、J·J、德文、興記、李良華、嚴君、譚中堅、黃耀良、K·S、樂迷、大笨、O·C、傻媚、宮韋、C、大笨、天寶

版面答覆：

天華瑜石、李

食物霉爛有毒

天氣漸漸轉熱，空氣的濕度也在逐漸增高，這正是霉菌繁殖生長的大好時光。各種菌類雖然一向在空氣中飛散着或附着在家具、衣物的上面，但如不具有這種菌類所需的濕度和營養分，它便無法發育繁殖。多春二季由於寒冷和乾燥的原因而一直畏縮着的菌類，一到夏日會立即活躍起來，趁機盡情大量繁殖。

霉菌生活上所需要的養分和人類一樣，如蛋白質、炭水化合物、脂肪、維他命，還有鹽類等。只要在衣物、器物上有一點點這類的營養分，就足能供無數菌類發育繁殖。所以人們會不經心地把它吃到肚子裏去，雖然它與寄生於危害性的病原菌都是伙伴，但並

不相同。病原菌在某種情況下，用肉眼是看不見的，所以更不好對付。霉菌在食物上發育時，即或有些霉菌本體不值得重視，但它在發育的過程中生出了各種分解物，這分解物入體有害，因之腐敗。人們吃了這樣的分解了的食物，蛋白質也隨之腐敗，它的分解物很可能受到害處。

一些對人體有害的霉菌經煮沸即行死去，所以在夏天人們爲了預防和消除食物中有害的霉菌發生，常把食物反覆用火蒸煮。這不過是比較安全的辦法。不過有些食物被霉菌糟蹋過甚，活菌既便死滅，可是被分解了的化學上的有害物質並沒有受到破壞，何況菌蟲所持有的毒素也很抗熱，所以，縱使沒有活菌存在，如果人們吃了霉爛的東西，也照樣能中毒。

在陰雨連綿的天氣，溫和濕度對菌類的發育都有利。爲此，常爲霉菌提供了繁殖的條件，作爲預防霉菌的辦法，如使室內乾燥，多開窗，或將衣物放到陽光下晾曬，使衣被得等抓住天晴，的機會放到陽光下晾曬。將衣物被的空氣能充分流通，櫃內把糧食物要注意的裝起來，在這些地方的都是預防霉菌繁殖的辦法。（內）

保養皮鞋

經驗之談

如果你的脚，脚趾生來較粗，是平足（鴨蝕腳），則不要勉強買到纖細的皮鞋，否則會使你的脚趾受罪。特別是講究裝飾美的女士們要注意。

關於皮質的識別：老牛的皮因纖維質太粗，所以失去了光澤，而質地比較帶點硬性，牛仔和壯年牛的皮既柔軟而具有光澤，所以稱得上是理想的。普通製鞋的牛皮都是生皮，因伸縮的關係，毛孔會不斷的開閉。爲使它能夠休息起見，最好買兩、三雙鞋子輪流交換穿着，這樣鞋子可以減輕負擔，壽命總會保持得比較長一點。

保養皮鞋，首先要給鞋子上油，每穿上兩三天，就上油一次。大約隔兩星期，用濕布溫水先把皮鞋外面揩抹，讓它乾了之後再塗油，這樣皮可以將髒漬洗除，使皮吸收鞋油，增強它的韌性。

香港的雨季，對皮鞋的壽命是一大威脅，若能用膠鞋套是一個好辦法，或在路上別路水回家後，應把濕鞋脫下放在通風的地方吹乾。下雨天最好不要穿新鞋子。皮鞋也忌用火烤，在太陽下曝晒也是很有害的，因爲高溫能使皮質變裂。

選擇鞋子，應該要求保護脚部而又有裝飾美。買鞋時，要是日常穿的，要稍寬些，以便於走路。

中醫信箱

夏天臀部生瘡癧 可多洗澡除鹹氣

李天先生：

你的問題解答如下：

一、你到夏季，臀部輒生瘡癧數次，尤以今年更甚。這與夏天出汗太多亦有關係。以後要多沖涼，褲子要用較薄的衣料，留意可減有鹹氣，同時，每隔一兩天，到藥店買五錢土銀花，一錢甘草，兩碗水煎取一碗，沖入一些正蜜糖飲用，對夏日瘡癧有預防及減少痛苦作用。

二、冷水沖涼可加強身體抵抗力，就是身體弱的人，倘能習慣，夏天亦不妨實行。

鍾　庸

民間醫藥談

今伯

打「思噎」柿餅可治

打「思噎」（北方人叫打「呃逆」），飲食後常有發生，似乎是小事，但有時會連續數十分鐘不停止，亦是一件麻煩的事，雖然打「思噎」很少能致人於死亡，若有了此種病，應該怎樣處理？

戰前，廣州一德路有一家商號的店員，該店員的職務是負責到四鄉買賣貨物，俗稱這種工作是「行江」，他在職該店數十年，人皆以三叔呼之，不時來往於廣東屬內東西北三江的各大鄉鎮，三叔每月又必到東莞縣的石龍鎮，因該鎮既有自己的分行，而東江的生意又特別旺盛也。三叔有一次往石龍，因業務問題，只能坐船，不能坐火車，時在暑天，到分行後，又與朋友大飲大餼，翌日乃打起「思噎」來，初則以爲偶然而已，怎知一日不停，兩日亦不停，且次數加多，夜間更爲嚴重，食物不能下嚥。如是者旬日不止，石龍的醫生無法可施，乃返廣州醫治，廣州一位名醫，診視後，謂此種打「思噎」，並非因爲氣逆，以前的醫生，給予參附之品治理，徒使病症加重而已，應採用理鬱散結的藥劑，打「思噎」當止，豈料服了這位名

醫的藥劑後，不只沒有減少，連流質的東西亦不能嚥下，三叔的精神更加疲勞不堪，身體受到極嚴重的影響。

後來他的高年岳母得知此事，由鄉間來廣州探問他的病，她老人家看到此種情形，竟然對三叔說：「打『思噎』好閒耳，何以搞到咁大件事，快啲着人去買幾個『柿餅』回來，洗乾淨放在飯面上蒸熟，慢慢的食幾個就好了。」可是將柿餅蒸熟之後，三叔竟無法嚥下。她乃着人用一隻大碗，盛着一碗熱飯，飯面上放幾個熱柿餅，叫三叔把鼻子貼近柿餅，用鼻力吸柿餅及飯之熱氣，先行吞嚥此種熱氣百數十次，然後將柿餅搗成糊狀，放入口裏細嚼一翻，於是慢慢吞嚥，漸漸「打噎」次數減少，三叔的「打噎」病，遂獲痊愈云。

是柿餅果能吞下，漸漸「打噎」次數漸減，三叔的「打噎」病，遂獲痊愈云。

中醫有謂「肺胃之氣」不相通屬，氣乃上浮，可成「打噎」，若久不停止，也能發生嚴重問題。柿餅又名柿霜餅，藥店，雜貨店皆有得出售，它有調整「中氣」作用，是一種富營養的乾果。本草只記載「柿蒂」有治「呃」功能，其實柿餅治呃的功能更佳，它對胃腸因「炎」性而起的不正常情形，甚而瀉下或出血者，都有很好的治療效果，飯後時打「思噎」者不妨試之。

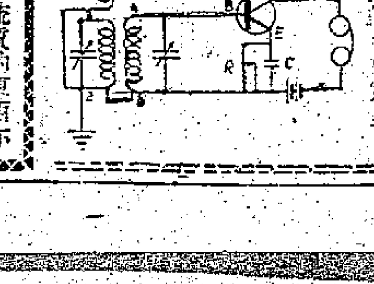
用哪種檢波器較好

科學常識

書瑜石先生：

你自己安裝的礦石收音機，一般來說，有兩種原因：一是接觸的地方不够牢固，時好時壞；一是所用的是活動礦石檢波器，接觸的彈簧絲沒有觸到礦石的靈敏點，因此就會發生有時有時無聲的現象。細心檢查一定可以找到根本的毛病。固定礦石檢波器是指製造廠已先把礦石的靈敏點找出，同時把它接觸好，製成固定型式。活動礦石檢波器具有一個可移動的鋼絲，由使用者自己去找礦石的靈敏點。這就是固定礦石檢波器和活動礦石檢波器的分別之處。比較一下可知礦石檢波器用固定礦石檢波器好些。

電池，你想裝製單原子粒的收音機，又想不用多用電池，這種做法的效果是很差的。用三幾角錢購買電池，得到更好的效果，將來改爲單原子好嗎？粒的，它的線路如下：圖中R是一萬歐姆可變電位器，C是一個微微法拉的固定電容器，T是2N214，或CK722號的原子粒。（中）



港隊征泰峯迴路轉 十萬大軍突被垂青

張子剛負責策劃泰總順利通過 南華包賬人易手可能發生變化

私人轇轕東方港華等隊喪於某女人之手

泰國一週拒絕了東方、港華、華聯三支來自香港的足球隊的訪問，有人埋怨泰國足總背信棄盟，否實三支港隊都只是由於當地的一個女人作它們的私人代表，所謂如何包賬或分賬的條件，都是她私人與港方班政家的協議而已，泰國足總固未盡悉其中內幕也。

權威人物主持會議 港隊觸雷經過如此

泰國足總之所以否決三港隊，據曼谷球圈中人的消息，乃是通過足總一有力委員，泰國足球隊領隊，亦為曾率領泰國國家代表隊赴馬來亞參加「默迪卡杯」國際大賽的權威人物號召開會時所決定的。當天出席會議的計有七名委員，幾乎全數支持此一警察少將的提議，認定所有外隊的賽程及分賬條件，應當絕對公開，由足總執委會主動負責。東方等三港隊的賽期與及各種辦法，都屬私人轇轕，一律予以否認。

但，泰國足總卻同意邀請香港另兩隊人馬「少林寺」兵馬及「十萬大軍」前往作賽。傑志所以被泰方突然垂青，雖日無端端發達，實則該隊領隊伍球添也有一手，預早已經有英文及暹文的公函寫給泰國足總內秘書乃功，並隨言以張子剛及馬燦希兩人為傑志訪泰的全權代表。而且另有授權書給張、馬這兩位警察體育會的活躍人士，手續清楚，行正大路，因此泰國足總乃順利通過。

內幕奇現

南華獲得批准訪問 其中內幕頗為曲折

「少林寺」大軍南華之獲批准，其中也有一段「古」。自然，南華體育會在較早之前，已由總務秘書李啟麟函致泰國足總備案的了，同時該隊領隊李添也曾口頭上接受了張子剛在港的代表以港幣三萬元在曼谷踢六場的包賬辦法。在李添而言，則是口輕輕，講過就算；但張子剛則在一個月之前已拿出了包賬的半數一萬五千元交到國泰航空公司遂行經理陳運騰作為訂金，南華足球隊隨時可到國泰港公司領取機票；不足之數，則大軍抵達之日，隨時補足。因此，當李添率領和和杯港華大軍抵曼谷機場時，張子剛方面的馬燦希亦曾與李談到南華訪泰的問題，李則唯唯否否。故這些「潮貨」人士，一心仍以為南華足球隊在曼谷的賽事，仍是由他們做其「經理人」包賬的。

詎知當地的「名女人」已透過了「搞波佬」的關係，由「搞波佬」授意曾境康及李某人向她通知，說南華的賽事仍然由她負責包賬，代拆代行。其實南華大軍訪泰的手續基本上已由張子剛等搞妥，因此泰國足總各方面人士對南華乃同聲歡迎。可是今天的包賬人已經易手了，南華之訪泰，會不會另起變化呢？這就有待於下月事實的發展了。

傑志昨日緊急集會 擬向警察借將隨征

昨天，傑志方面在獲悉泰方仍接納他們的訪問之後，一時至感興奮。「肥沅帥」伍球添於昨日中午，立即約了致頴黎兆榮在仙覺燈茶敘，共商一切。又以傑志的基本戰將已有半數分隨港華往踢和和杯及東方會南遊，遠征兵馬，有捉襟見肘之虞，臨時乃向警察足球隊秘書陳福祥要求，希望能在本屆聯賽「四強」之一的勁旅中借取麥永雄、郭文森、區志賢、鄧榮根、吳就榮等多名好手隨征。陳福祥認為各球人對季後外遊，必表歡迎，但仍須傑志方面能循正當手續，函致警察體育會備辦「借將」的手續。相信該會上層人士，將會給予假期以助傑志友軍遠征一臂之力的。·中台山奴·

足聯出征曼谷 箭頭指向南華

遠征路線包括順化在內

打通泰國之門 雙管齊下

體壇動態

足聯組軍南遊，因為泰國曼谷中途「變卦」，迫得重新部署。該會的埠際小組為此於昨午假嘉山南華場館召開會議，商討遠征問題。

會上，主委黃應珉報告泰國拒絕入周秀蘭於十一日的來函，對泰足總取消華聯往賽之事，表示遺憾一番。隨後即由足聯主席張錦添報告重新洽商各地賽程的計劃，但因事情還沒有頭緒，故未經討論，便告散會。

按照足聯新的遠征計劃，其路程是：泰國曼谷（兩場）——星洲——馬來亞，西貢——順化。

對於重新向泰國方面接洽一事，足聯採取雙管齊下的方法，一是去電周秀蘭請其予以協助，另一是希望一通英文函件直接寄給泰國足總。

足聯此趟重新洽商泰國賽事，只要求作賽兩場，而且這是從南華內名項下抽出來的。原來南華已經接洽在曼谷作賽五場，日期從七月十一日起至廿一日止（南華廿二日飛西貢），當南華與泰隊作三場比賽後，最後兩場則由足聯華聯隊與南華對抗。這樣的安排實無損失泰國足總。當然這是由南華主席張錦添斡旋成功的。然而泰國足總是否予以接納，則是未知之數。

華聯訪星馬，早經隨「和和杯」港華隊赴馬之胡祖堅代之接洽妥當，至於一切具體問題則須待胡途返港後始能全部、清楚地獲悉。不過可以確知的是：華聯於八月十七日即可離開星、馬到其他地方去。無防曼谷之行沒有轉圜機會，張錦添已託人致函南越的西貢、順化，擬去那裏作六場比賽，要求對方給予每場八萬貢紙的包服額（即港幣四千多元）。如果這兩個地方能夠洽妥，則華聯遠遊之事便可迎刃而解。

據一般預料，西貢方面本已接納巴士、東華前往表演，現該兩隊都宣告取消遠征，華聯便大可以作它的「替身」了。

由於尚待曼谷、西貢、順化等地回覆，能否順利成行，尚難逆料，故足聯昨天沒有選出遠征軍的職員。正如張錦添說：本來可以束裝待發了，誰料現在又要從頭做起呢！·學化·

五次加時一意求和 德明德英要花樣 學籃賽會予警告

【體育社訊】伊利沙伯青年館主辦的第六屆女皇杯學界籃球賽，前週末德英、德明兩隊對賽時，還激烈地五次加時均未分勝負，賽會即宣佈停止球賽。當時有認為此乃有意拖延和局。賽會昨天下午五時半在該館會議，召集當場目擊者及兩隊之負責人商討。此事因屬初犯，只對予嚴重警告了事。

靜靜告訴你

派系之爭 殃及足聯 麥英才改弦易轍 張子剛未必幫忙

華足聯主席張錦添為了要在卸任前搞成首次南遊壯舉，用盡千方百計，分別托人搭線，希望西貢路數打通，同時致函泰國足總，詳述足聯此次籌辦訪問泰國的動機，希望獲得轉圜。此外，麥英才又另闢途徑，改與曼谷戲院商張子剛駐港代理人接頭，請他代向泰足總說項，大力斡旋其事。因來自曼谷的內幕消息，此次泰足總之召開緊急會議，取消港華、東方、華聯三隊的賽程，是派系之爭，其中有人針對周秀蘭過去之包賬方式，而提出異議，主張以後凡有外隊都需直接向泰足總接頭。照目前曼谷情形，張子剛那一派似頗得勢，將取周秀蘭之地位而代之。麥英才之改弦易轍是有來由的。但據張子剛代理人的表示，則認為時間迫促，恐怕不易搞掂，但仍願將足聯的意見轉達，飛函曼谷，請予協助。·瑞麟·

菲青藍隊 今戰東方

菲律賓青年會籃球隊，原定前晚在修頓與南華交鋒，後因大雨作罷。今晚照原定秩序，八時半客隊在九龍伊館與東方對抗，七時半加插一場友誼賽，由公民對中健。

無人擔大旗 （山東作）

足聯嘉山戰場 南華允許延長

十八日起每天都有戰事

連日豪雨，華足聯賽接連改期；昨天雨過天晴，而且烈日當空，但由於球場過於濕爛，尚未能舉行比賽，故昨天原定在嘉山、海軍球場上演的四幕秩序，都告改期。

海軍球場地勢較低，受雨水沖洗和淹浸較重，非經過數天的烈陽蒸晒不能使用，故原定十八日在該場舉行的兩幕秩序，已決定移至嘉山演出。

本來，嘉山球場借予足聯使用，期限是昨天（最遲延至明日），但因為改期秩序太多，使初賽秩序就還有廿場未決，如果以後只在海軍球場每週踢四場，則需要一個多月才能結束，再加上決賽，就非到七月下旬不能閉幕。為避免「尾巴」拖得太長，足聯乃向南華會情商，請求將借期延至本月底，這件事經過「雙重身份」的張錦添從中說項，終於獲得南華答應。

據悉：從十八日起，華足聯賽又再像日前一樣，每天都編排定兩場在嘉山球場上演，直至初賽結束為止。按照這新的情況，如果今後比賽進行得正常，則初賽可於月底完結。·吳起·

南華會員部 今召開會議

南華體育會第三十八屆徵求大會，已於上月結束。成績統計逾九萬元。該會會員部，定於今日下午六時在嘉山場館召開首次會議，商討有關徵求頒獎暨會員聯歡遊藝大會及頒發獎金事宜。

足聯七人球賽章程公佈

兩天打完下月十一日開始

華足聯聯賽小組昨天下午六時在南華會議室召開會議。首由主委鄧泰全報告本月十八日夏令聯賽元朗對渙英、太古對同福兩場原來排在海軍球場舉行，現已決定移在嘉山上演。接着討論有關七人足球賽的事情，商定了比賽章程，茲錄如下：

（一）定名：公開華人第一屆七人足球賽。

（二）資格：凡參加一九五九年度華人足球聯賽足球隊及本會屬會均得報名參加，每會以一隊為限。

（三）報名手續：凡報名參加比賽的各球隊，須由該會具函於報名截止前交到賽會始接受辦理。

（四）賽制：規定為七人大足球淘汰賽，每場比賽時間廿分鐘，每半場十分鐘，休息五分鐘，下半場每隊得予更換兩人，其他規則與香港足總現行士丹利盾賽的規則相同。

甲：每隊限報有分球員五名，無分球員四名。有分球員根據一九五九年度華人足球聯賽比賽章程辦理。

乙：球員註冊時，每人交註冊費一元，及一吋半身相片二張，以便發給球員出場證。凡參加本屆公開華人聯賽之球員可憑球員證出場比賽，並免收註冊費。

丙：凡球員名額報名截止後，一律不得更換或增加。

丁：凡經註冊某隊効力本屆華人足球聯賽之球員，不論有分與無分，在淘汰賽中均不得轉隸別隊。

戊：其餘上訴、改期等章則，根據一九五九年華人足球聯賽章程辦理。

獎品由王志聖徵集。

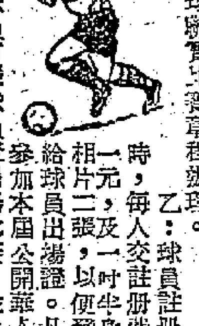
球證由華裁委務擔任。

（五）比賽日期：暫定七月十一、十二兩天舉行（仍待賽會確定）。

（六）球隊報名日期：六月廿五日下午五時截止。

（七）球員註冊日期：六月卅日下午五時截止。

（八）辦理手續地點：華協會所。



昨晚青支學籃 培僑漢華得勝

中青學界籃球賽，今晚原有四場，因女子陶秀對聖瑪利、乙組龍總對大同兩場改期，僅得男女各一場在青支上演。六時，（乙組）培僑對聖培爾；七時，（女組）培僑對永康。

昨晚甲組培僑勝南華會七十四比六十五，崇真勝廿七比十四，女組漢華勝寶大廿九比十一，香江勝中華十三比十一。

某兩會代表提議 改善聯賽分賬辦法 對賽雙方利益均等

足總最後一次會議將提出討論

情報網

足總本屆最後的一次執委會議將有另一項問題值得人注意的，那是關於聯賽的舉行，所有分賬辦法。沒有主場與非主場之分，對賽雙方各獲百分之五十。

過去，香港聯賽的分賬辦法，除什支等外，主場佔百分之八十，非主場百分之二十。戰後以來，一直如此。如追溯到最早的年代則分賬辦法更為奇怪，主場佔百分之百，非主場是沒有得分的。戰後所採的八二分賬，看來似很公平，但這個公平是有賭博成份的。就以南華對柴灣而論，第一循環如南華當主場，南華起碼可獲三四千元之分賬；但第二循環後，柴灣已降至積分表之末，當然沒有觀眾了，柴灣也就沒有得收了。為了機會平均，強隊——「五理班」更需要獲得一定的實數收入，才足以應付開支龐大的經費。因而最後的一次執委會中，有兩個強會的代表將在會上提出，要求改善分賬制度。

老足球家莫慶也認為此法可行，蓋一視同仁，不致有人「肥死」，有人「餓死」也。·拔·

港華大軍 昨勝馬總

【路透社吉隆坡十六日電】香港足球隊十六日晚在默迪卡運動場以七比一勝馬足總挑選隊。上半場，香港隊以四比〇領先。

公民杯乒賽 昨四場結果

公民健身會主辦的第二屆公民杯初級團體乒乓賽，昨晚四場在該會球室舉行結果如下：羅鋒勝印務五比三，捷成勝永發五比〇，洋務勝文員五比二，協力A勝鞋業黃五比二。

又：該會決派代表參加本屆初級杯公開團體賽。

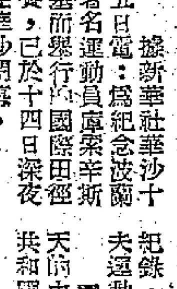
銀行華員會 乒乓賽結束

香港銀行華員遊樂會舉辦的一九五九年會員男子乒乓球單打比賽，全部賽程完畢。結果：第一名有利銀行梁翹濱，第二名合衆商業銀行梁錦城，第三名華僑銀行何熊祥，第四名新華銀行李介漁，第五名新華銀行曾大海，第六名華僑銀行李志强。頒獎典禮將於日間舉行。

田徑場上報佳音

華沙國際賽鄭鳳榮獲得亞軍 百米短跑十秒六又增多一人

周連立高濟橋蘇文仁等均創佳績



據新華社華沙十五日電：為紀念波蘭著名運動員庫索辛斯基所舉行的國際田徑賽，已於十四日深夜在華沙閉幕。兩天比賽結果，波蘭運動員共在十八個比賽項目中取得九項冠軍，並且打破了男子鐵餅的世界紀錄；蘇聯運動員取得五項冠軍。

中國運動員共參加了八項比賽。鄭鳳榮以一公尺七十公分的成績獲得女子跳高比賽的第二名。取得第一名的是世界紀錄創造者、羅馬尼亞的巴拉斯，她不久前在中國訪問時曾四次跳過了一公尺八十公分，這次她又出色地跳過了這個高度。第三名是英國的歐利，成績是一公尺六十四公分。其餘名次的成績都未超過一公尺六十公分。

中國運動員周連立在一百一十公尺高欄比賽中，以十四秒六的成績取得第五名，他的成績平了他自己保持的中國紀錄，並且僅比這次比賽第一名南斯拉夫運動員洛爾戈爾的成績差零點二秒。

【新華社莫斯科十五日電】蘇聯兩天的中國田徑隊與立陶宛和拉脫維亞兩共和國田徑聯隊進行的友誼比賽，十四日晚在里加結束。中國選手在十四日的比賽中，打破一項全國紀錄，平兩項全國紀錄。

在最近曾連續創造一萬、五千和三千公尺賽跑全國最高成績的蘇文仁，這天取得了五千公尺比賽第一名，成績是十四分四十五秒四，打破了十五分零秒二的全國紀錄，但沒能超過他六月初創造的十四分三十四秒四的全國最高成績。立陶宛紀錄創造者科卡伊尼斯取得這項比賽的第二名，成績是十四分四十九秒。

一百公尺比賽時，立陶宛體育學院的學生日多尼斯以十秒五的成績獲得冠軍。中國的陳家全和劉敬仁的成績都是十秒六，這一成績平了由梁建勳保持的全國紀錄，至此，中國已有六名運動員能以十秒六的時間跑完這一距離。

在男子一一〇公尺高欄比賽中，中國運動員高濟濤的成績達到十四秒六，也平了全國紀錄。這樣，中國也已有三名跨欄選手能用十四秒六的時間跑完一一〇公尺全程。周裕光在這項比賽中的成績是十四秒八。

蘇聯出色的鐵餅選手之一、立陶宛的巴爾圖什尼卡斯，在這次比賽中的成績達到五十三公尺三十三公分。參加鐵餅比賽的其他運動員中，只有孫久遠一人取得了超過五十公尺的成績。

三級跳遠比賽時，取得最高成績的是中國運動員田兆鐘（十五公尺三十公分）。蔡藝墅在撐竿跳高中以四公尺三十公分的成績超過了立陶宛和拉脫維亞的運動員。

十七歲的學生楊美如，在女子跳高比賽中也取得了很好的成績（一公尺六十公分）。

在里加進行的友誼比賽結束後，中國田徑隊將赴莫斯科訪問。

莫慶無意爬上足總 有人舉他亦願為之

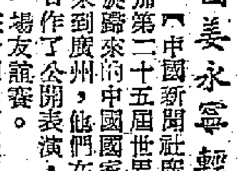
有聞筆錄

足球總會下月改選，誰任下屆主席，目前尚未可知。有人認為莫慶在足球圈混了幾十年，請熟球例，辦事亦夠經驗，有資格可做主席；而且他又是代表華協出席足總的，如想物色主席人材，何不把他捧出來競選。但另一「搞波之人」則認為莫慶上了年紀，做事不夠魄力，如把他捧出來做足總主席，雖夠經驗，恐怕做起來有力不從心之感。

昨天，記者向莫慶詢問，是否有人想舉他出來做下屆足總的主席？莫慶表示並沒有人跟他談過此事。但假如有人舉他出來做而不須競選的，他亦樂得一做；若然要競選，就未免太傷腦筋了。他表示絕對無意競選。·慶錶·

乒乓國手戰廣東 十員大將齊出場

容國團姜永寧輕易獲勝



【中國新聞社廣州十六日電】參加第二十五屆世界乒乓球錦標賽凱旋歸來的中國國家乒乓球隊十一日來到廣州，他們在十三、十四兩日作了公開表演，並同廣東隊作了一場友誼賽。

在十四日下午國家隊和廣東隊的友誼賽中，十員國手都有精彩的演出，廣東隊的老將和少年球手也向國家選手們學習攻守技術。世界男子單打冠軍容國團施展變化多端的戰術，以二比〇擊敗廣東少年選手區盛聯。削球名手姜永寧以穩健的防守和突擊的抽殺，連勝今年廣東冠軍黃德光兩局。

國家乒乓球隊將繼續在廣州作公開表演和友誼賽。

路邊走筆

水哉 水災

連日下大雨，球場拆爛污，足聯的夏令杯賽「再五」改期。

幸而蘇格蘭夏士隊「甩底」，否則水淹三軍，有晒表情矣！

水哉！水災！冇你唔得，有你撞板。

有癮者來

李德煒將打波與吸煙相提並論，自稱為「癮君子」，極言其波癮之大。

這就是一般所指的「球味」。大凡「球味」濃厚之人，打波必然認真，認真則全神貫注，全神貫注則精采百出，精采百出之波，未有不收得者也！

何況「球味」濃厚之人，必以打波為「錢口」為輕，講到「條件」問題，定然冇乜兩句；相宜夾大秤，五十斤柴，一樂也！

本此邏輯，下屆組班之人，不妨登高一呼：「有癮者來！」

高棋！

商場不景，搞波之人，自身難保，遑論「拉伕」！

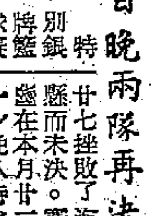
南華乘機「縮水」，蓋謂白「好波之人」走投無路也。

高棋！

壁光

銀牌女籃賽 永康勝海濤

廿二日晚兩隊再決雌雄



特訊：銀牌籃球賽，昨晚在修頓展開了一場女子組決賽，由勝方冠軍海濤隊對負方首席永康，兩隊娘子軍號召力甚強，觀衆熱烈。結果，負方的永康以卅五比廿七挫敗了海濤，錦標懸而未決。賽會編定兩隊在本月廿二日（星期一）晚八時半在修頓再決雌雄。

昨晚，海濤在上半場演出失常，積分落後，下半場雖奮力反攻，但因負累過重，無法翻身。永康首節以五比六落後，次節起一帆風順，楊麗雲、甄麗嫻取分獨多，先後以廿三比八、廿七比十五，卅五比廿七，挫敗了海濤。海濤以吳純潮、陳順玲演出較佳。

公開水球賽 南華勝中青

全港公開水球聯賽，昨天維多利亞泳池一場甲組南華對中青，及海軍池乙組陸軍對西青。

甲組之戰，南華以十一比三大勝中青。乙組西青以十四比五大勝陸軍。

球圈大小事

中華發草費仰給場地金 空軍打甲組必可獲通過

★中華會昨日召開執委會，會決定在收取得到足總撥發下來的場地金後，即用來清還球員車馬費。中華球員在季末階段，雖然已採取折半支取車費，但因該會足球部經濟拮据，區區之數也迫得拖欠下來。

據悉：本屆足總的場地基金共有二萬餘元，分發給沒有球場的甲組球會，估計每會可以分得到二千餘元。這件事在足總的最後一次執委會議中將予報告。

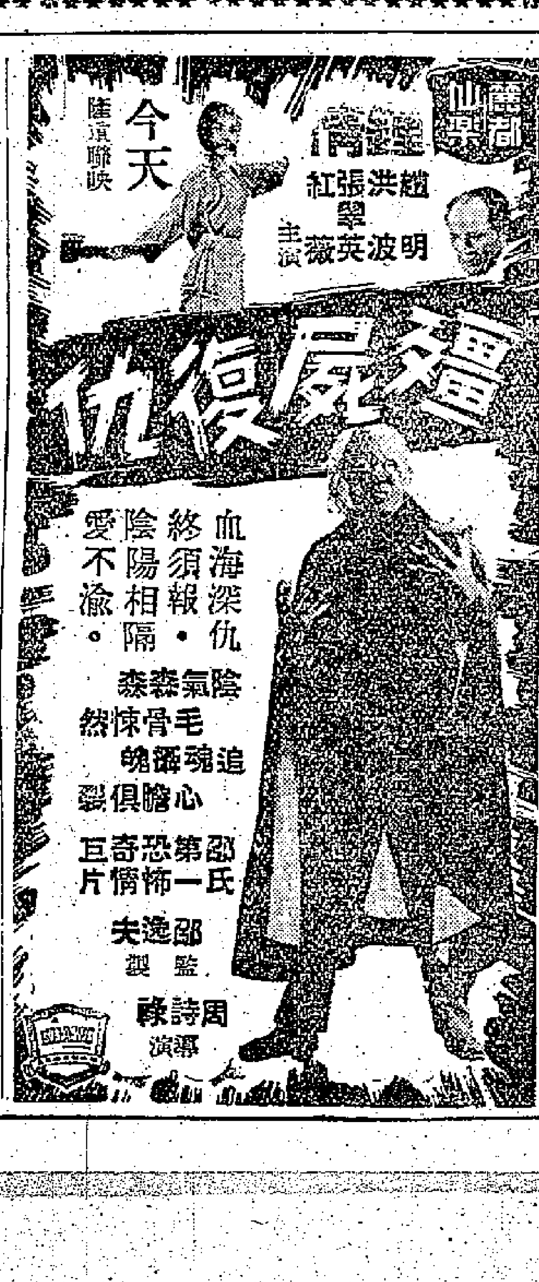
★柴灣不甘降班，決聯同去年降級之啓德、空軍隊組隊，申請於下屆繼續參加甲組聯賽。

據足總一位委員稱：他們若要提出申請，必須用空軍的名義始能獲得批准；而此一申請需交由下屆執委會討論決定，他估計七月份召開的下屆首次執委會對此將會予以通過。

★足聯南遊大軍擬於本月廿日與警察會作一場友誼賽，經已去函警察會，能否成事要待該會十九日召開執委會後始能知曉。據張錦添稱：友賽擬在花墟舉行，但如果花墟場因封閉養草，而警察又同意舉行這場友誼賽，則將改在嘉山演出，因此他通知鄧泰全，請他在編排華足聯賽的秩序時注意此事。·監紅·

皇宮戲院 深水埗北河街尾 電話五一四三八 收價 樓座 四毫 一元七毫 二元二毫

應觀衆要求 今天繼續放映 七彩巨片 馬戲之王 同場加映 地下宮殿 四場放映時間 12點九 兩點九 七點九 九點九



今天 陸濱聯映 趙明 洪波 張翠英 紅薇 主演 殭屍復仇 血海深仇 終須報 陰陽相隔 愛不渝 陰氣森森 毛骨悚然 追魂奪魄 心膽俱裂 邵氏第一部恐怖奇情巨片 邵逸夫 監製 周詩祿 導演

新華 豪華 萬人讚美 越映越旺 今天繼續獻映 榮獲藍帶獎！ 青春偶像 德琵 雷諾 最新傑作 The Mating Game 片上中文 新藝綜合體彩色電影 湯尼蘭度 保羅德格 合演 利用君帶香，釣得金龜婿！ 新華早場十二時三 天將天兵

小朋友的畫冊 華龍作 每冊五毫

各大書局報攤均有代售

印尼訂第二季布疋 第一宗信用證寄到

商人將貨分運印尼十一個地方

第三季紡織品輸入仍在研究中

【本報訊】前一陣印尼客向港訂購的布疋，昨天有關商行已收到單額相當大的信用證。

據了解，屬印尼第二季度輸入額的布疋信用證，這是港方收到的第一宗。已收到的信用證有效期限到七月底為止。有關行號商收到消息說，其他信用證對方日間繼續開來。

日後商人付出的布疋，聞說將分別運交印尼十一個地方。

【又訊】關於印尼第三季度（由七月開始）的紡織品輸入計劃，現正由當地有關部門聯合研究中。據熟悉印尼情況的人士表示，最近當地布疋售價連續上漲，原因與供不應求有關。印尼第二季度輸入的紡織品，還不能滿足它的需求；利用美棉委託別地加工紗布，已幾個月內印尼勢將無法有貨到手。在第二季度，印尼樹膠平均價提高了，同時輸出情況較好，因此，外匯路為充裕，因此，印尼繼續辦理第三季度紡織品輸入工作以緩和市場緊張狀態的可能性是存在的。

又，港市原色布價企穩，昨天跳鯉牌扣布仍成爭足二十九元八毫，金城牌細布二十七元。

【雅加達十一日訊】據商業新聞社消息，今年四月份印尼輸入實際已停止，根據商業外匯局通告，一般輸入從四月二十日起開放，通告發出後，各方即紛紛遞入輸入申請書。閏四月份全印尼各地遞入的申請書，包括政府機關的申請書在內，共一萬三千六百份，總值八億六千萬盾，單是雅加達一地共有九千六百零三份，總值七億盾，除去政府機關的申請書一百二十份，總值二億六千四百萬盾外，一般輸入商的申請書共九千四百五十份，總值四億六千萬盾而已。如所週知，印尼政府第二季度所準備的自由外匯，只不過有三千萬盾而已。五月份輸入商申請書遞入商業外匯局，可以看出，這批進口的機會是很少的，試想，總值十億盾的申請書如何瓜分三千萬盾外匯。至於各地方遞入的申請書共四千一百份，總值一億七千萬盾，四月份已經批出的政府機關的申請書，共四千二百萬盾。

廠商上半月訂棉 約達一萬九千包

美棉佔最多東非棉次之

【本報訊】因為其他地區棉花貨源價高，本月上半月，棉紡廠商多數訂購美棉。據棉花商估計，在過去半個月中，紗廠訂入美棉約一萬五千包，巴西棉二千五百包，東非棉一千五百包。美棉、東非棉與巴西棉價近日無甚變動，不過後兩者貨盤不多。東非AR MWANZA棉的成交價是二十五點七五便士，B貨是十八點五至十九便士。南巴西棉的成交價是二十二至二十三便士。巴基斯坦棉與印度棉，近半月來間有成交。

【又訊】據紐約十四日消息，美國農業部稱，美國本年度（去年八月一日至今年七月底）輸出的棉花估計共二百八十萬包，上年度的出口量共五百七十萬包。

至於美國國內的棉花消費量，本年度估計共一千一百五十萬包，上年度共八百萬包。

日棉織品輸美 上月增加較多

貿易盈餘超過四月份

【本報訊】據日商來信說，日本銀行報告五月份日本所收到的出口貨信用證，值二億四千九百九十萬美元，比四月份多二千七百一十萬美元；開出的入口貨信用證則值二億一千六百萬美元，比四月份多一千一百五十萬美元。從信用狀的收發數值來看，上月日本的對外貿易盈餘為三千三百九十萬美元，比四月份增一千五百七十萬美元。

該報告說，上月日本棉織品和雜品運往美國增加得較多，罐頭食品輸出也增多。入口增加最多的貨物，則是日本鋼鐵工業所需的原料。

又，日本通商產業省由本月一日起，已放寬了在「自動承認」制度下輸入貨物的支付辦法。此舉旨在簡化貨物的入口手續。按原來規定，凡是輸入日本的貨物，在向外匯銀行領得許可證後的一個月，即須付款百分之八十，現在規定下列五類進口貨可不受這一限制：一、進口貨值達一千美元者；二、寄售性質的進口貨；三、根據「非標準結賬法」的在海關後四個月或更長時間才支付的進口貨；四、經官方准許用「非標準結賬法」處理的貨物；五、有遠期匯票便利之入口貨。

加要求日本再減紡織品

否則將增入口稅

【本報訊】據日商十三日接信說，加拿大政府現已通知日本通商產業省，說除非日本把「志願限制」輸往加拿大的紡織品數額再削減，否則加拿大將援引入口稅法「反傾銷稅法」第一條的規定，如任何貨品的入口價值低到足以損害本國工業時，加拿大政府得把它估算到任何「最高價」。日本官方對此已表憂慮。因為此舉的結果實際是加稅，而且加稅範圍將不僅限於紡織品。

拉鍊暢銷 廠家吸進

【本報訊】拉鍊市銷步轉暢。大經銷商多吸港製貨和日本貨，大經銷成出。最近本地製衣商批購拉鍊仍活躍，扯購較多的為日本貨，約觀貨入一萬餘打，港製貨亦續被扯入不少。日本貨仍繼續運來，市價尚穩，如錦芽牌十二吋拉鍊每打成一元九毫一仙，十六吋貨成二元三毫九仙，十八吋貨成二元六毫三仙。港製貨價亦穩定。

港布輸加無特惠稅 每年銷去數量不多

加商藉口要求增入口稅

【本報訊】紡織業人士說，港產棉布每年輸往加拿大的數量非常少，今天在港商的心目中，加拿大也不是重要的外銷市場。當地商人以「主要不能和香港棉織品競爭」作藉口而要求提高棉織品進口稅是站不住腳的。

廠家說，輸往加拿大的港產棉布主要是原色棉布，但當地商人來單很疏，而且訂額不大。由於加拿大沒有特惠稅制度，港布銷去沒有佔到特別有利的條件。比較上，銷往當地的港產棉織品中，毛巾與成衣佔港方輸出比例要大些。

【路透社渥太華十五日電】加拿大的棉織工業界人士今天要求稅務局給予進一步的保障，以對付從亞洲來的廉價棉織品，主要是由印度及日本進口的低成本紡織品。在多倫多的耶魯紡織廠副廠長曾經書面向加拿大的棉織工業界人士作了一件一百一十八頁長的自辯書給稅務局。自辯書裏面建議「適當」增加各種進口針織品和編織品的稅額，以使加拿大的棉織工業得到合理的機會，以求生存和發展。

自辯書說，加拿大的棉織工業正在給來自遠東的廉價棉織入口品所傷害。

自辯書說，除非加拿大的工業得到「足夠的保護」，否則它會迅速地受外國的入口貨所破壞。

加拿大棉織工業界人士建議英國對加拿大膠鞋業織商們所用的棉布特惠稅要增加幾倍（即增至百分之二十），但是每磅仍不能少過三角。他們尋求保護的緣故，就是因為加拿大的棉織品不能和遠東的貨品競爭，主要的不能和香港的棉織品競爭。他們又說，香港貨和日本貨輸入加拿大可享受高額的「最惠待遇」，無異於搶去了美國貨輸入加拿大的生意。

他們建議棉織品入口貨的稅率將從百分之二十增加百分之三十五，但是每磅不能少過五角，而普通貨品的稅率將從百分之二十五增至百分之四十五，但是每磅不能少過六角。

自辯書建議對於棉製成衣不要增加稅，而對於短襪、手套等的稅則要增加。自辯書最主要的內容是，希望通過加稅而削減遠東棉織品的輸入，以使英國貨能憑「特惠稅」增加輸入加拿大。

小麥澱粉 新裝貨將到

【本報訊】據土產商消息，國產小麥澱粉本週內將有新裝貨運到，數量約數十噸。

新裝國產小麥澱粉每包一百四十磅（舊裝每包五十公斤），仍售每擔三十五元。拆家及雪糕廠商再購國產粟粉，昨天成交現貨數十包，每擔三十五元，價格無變。

經濟新聞

貿易通訊

銀行半年結算期近，本地販商活動亦告減少，以致市上交投稍疏。不過，入口商鑒於目前營業環境，普遍採取縮少營業政策，節制輸入，市態雖淡，一般貨價尚能保持於相當高的水平。

鹹魚市道續呈俏秀，因日本排鹹魚仍未有新貨冲場，從香港轉來的南北朝鮮鹹魚輸入成本增高，來貨不多，市價上漲，北朝鮮鹹魚每擔售七十八元半，南朝鮮鹹魚每擔售七十二元半，均比數天前，每擔上漲一元半。墨魚市堅，福州墨魚每擔現售七十五元，舟山墨魚每擔售價企定六十元，朝鮮鰒乾自端陽節過後，不再受買家重視，每擔售一百九十五元，比數天前下跌二十餘元。金針菜市道轉軟，五福牌金針菜每擔售七十元，四川黃帆（？）每擔售六十二元半。油頭柿面（？）每擔售三百四十元。

榨菜近有新貨冲場，每擔售四十七元半，比前市上漲一元，每擔售三十七元半。梅菜心需貨存底不薄，每擔售六十七元半。海門淑乾有新貨運到，每擔售六十五元，西安淑乾每擔高售六十二元半。

上海鹹蛋新到貨售色甚佳，入口商不願以低價脫手，龍紅三百一十庄貨每百個售十二元五角，鳥紅三百二十庄貨每百個售十一元半。

星洲乾果雜貨市道平淡

商人節制輸入一般售價尚堅穩

【星洲十五日航訊】星洲乾果雜貨日來市道平淡，這因在淡季期間，轉口外銷無大振作，加上……每擔售四十五元，天津烏棗每擔售六十三元。

又，印尼駐星洲領事館代言人蘇莉諾說，今年第一季度星洲自印尼輸入貨值八千四百九十一萬元，去年同期為八千萬元。從星洲輸往印尼貨值只有九百五十七萬元，去年同期為一千一百萬元，去年一年內星洲對印尼輸出卻很猛。去年一年內星洲對印尼輸出數字頗高，這因當時印尼盛行非法易貨貿易。非法易貨貿易潮由一九五七年八月直維持至一九五八年六月。近來星洲與印尼間貿易衰退的原因很多，包括印尼缺乏輸入外匯，以及航運困難等。

錫價反覆上漲 貨商對後市看好

【又訊】上週新加坡錫價反覆上漲，整週行情均在每擔四百元關外進退，市場心理對後市看好。

【本報訊】上週新加坡錫市最高價售至四百四十三元半，最低價亦在四百元以上。錫價上漲主要是因國際錫理事會決定本年第三季錫出口增加所制限，新加坡錫商接到倫敦方面消息，英國史特靈研究公司在其市場報告中說，錫生產入可期望他們的生產配額逐漸增加，此項信念是由於估計在此後十二個月中，錫供應不致超過一萬八千五百噸。報告說，看來國際錫理事會已採取一項政策，使錫條在每噸七百八十磅至七百九十磅之間市況上落份的供應，以避免過份上漲。

鮮杏白飯桃登場

荔枝 黃皮 西瓜 李子 市暢

【本報訊】天氣晴朗，水果大擠買商。首批鮮杏和白飯桃也在昨天露面。

昨天內地水果上市的品種亦比前增多，除黑葉荔枝、桂味荔枝、糯米糍荔枝、黃皮、西瓜等外，更有新出的天津鮮杏和汕頭的廣州三華李亦復登場。這些應時水果，昨到後均即清盤。

荔枝，大部分在本地市場銷售，一小部份則轉銷新加坡，大盤價穩定。三百五十元，桂味成二百三十元，黑葉成六十六元。

首批上市的白飯桃，個子大，多為本地果商買入，每擔成三十五元。天津鮮杏，果身成熟，味甜，每擔約成二十四元。

廣州三華李昨復上市，街販扯購活躍，每擔分以七十二元和八十元成交。江門黃皮每擔成三十二元，廣州西瓜成十六至二十元。

法屬西非探詢布盤

出價過低擬訂量亦不多

布廠生意較忙多未接單

【本報訊】一位紡織業人士說，會經是港產布疋三大買主之一的法屬西非，最近當地進口商曾探詢港布價格，甚至於種種條件，但出價過低，布廠家解釋說，法屬一般感覺興趣的布疋，他們出價低，在目前本地布廠訂貨。

各布廠生意較好的情形下，對法屬西非商的訂單自然興趣不高，同時這線客商訂布，習慣每種不同組織的貨各訂三幾萬碼，在這個生產較忙碌的期間，除非賣價特別好，否則布廠也不願接這些生意，因為經常調換機頭，對生產是有影響的。

搪瓷銷法屬西非

本月來又轉淡靜

【本報訊】據方面消息，港商均無申領「一辦運一千數百箱「搪瓷器」往法屬西非，但本月來已轉靜了。

新訂單卻尚未有，這顯示搪瓷器皿往法屬西非的貨物多已付船運來。

各種貨輸去比去年大減

【本報訊】西、五鑾，結果已使來港購貨的能力大為削弱。有些過去經營此線生意較多的貿易行，現在都十分清閒，只間中接到一些食品訂單而已。

食糖平定

【本報訊】豪雨過後，此間糖市買賣仍少。准各廠糖價尚告平定。天津大包裝長白山砂糖，昨售每擔三十五元五毫，小包裝長白山幼砂則售三十七元二毫。

本月來港商訂入台灣糖共只為九百噸，顯見減價後仍沒有什麼吸引力。昨日台灣特砂即到現貨按低為每擔三十七元二毫，而入口商的來貨成本已要每擔三十六元七毫半。

國際糖現貨價趨企，但七月份期貨則再跌，創新低紀錄。前日古巴糖在紐約的現貨為每磅二點八美仙，七月期貨跌至二點七四美仙，九月及十月期貨亦分別降為二點八五和二點八七美仙。

華生密網風扇

十六吋貨早已上市

十二吋貨快將運到

【本報訊】上海華生十二吋疏網座檯風扇，曾斷市一時，現已有貨運到應市。首批密網風扇快將登場。

上海華生十二吋座檯扇，快將有一批新貨運到，這批貨為密網的。據商人說，密網十六吋座檯扇早已有供應，十二吋密網貨才是首次運來。

十二吋密網座檯扇，據說是由中國國貨公司批發。

貿易場買賣菲幣

下週一開始交易

【本報訊】金銀貿易場行員大會於十五日通過增加買賣菲幣一案，並定下週一開始，至昨天為止。關於這方面的買賣細則還未具體，據說可能再過一兩天才公佈。

股票市轉活

成交逾一百廿七萬

客戶見利落手

【本報訊】永安公司宣佈派發一九五八年度利息，每份六元。

昨天股市交易轉活，成交總值達一百二十七萬三千元。股價多數比前回升。

股市買賣回增的原因，主要是連日來盤位已跌得差不多，於是恢復吸引到一些買家，搜進，候市；除公用股吃香外，樹膠和置地酒店股股價亦不弱。

（以下行情）滙豐比前漲五元，以每份八六七元成交三十份；黃埔船塢成三元三四三；比前大酒店成六毫半，比和二六以五元；九龍倉……至二毫，每份二七元六；中華電力以每份二千六百三十元；升一元；元成交二……初成十七元七八元；香港電燈由九千五百份，二七元三，先後成交；牛奶公司起一四毫，以五四〇份。

每份十六元二，成交二千份；會德豐紡織成六千五元，比前上升九七五和二仙五，分成四元九；聯合樹膠成達到五仙；收市進三萬零三百份，比前日收市起七仙五；樹膠信託成三三二〇〇份，每份成二元五五至二元六，比前成高一毫到一毫半。

股價下跌的：均益倉跌一毫，以每份十一元成交一千份；會德豐七毫，以每份五元七五，成交一千份；屈臣氏跌五仙，成一毫，每份一元五；信託公司跌二仙，成交九〇〇份。

置地股價企定的：三元二五，成二千份；電車以三元二八元，成二八百份；電話以每份二元八元四一；青洲英泥成二八三三份；成五千九百份，以每份三元五五；娛樂以每份三元七五；太古船塢成交六百份；成二百份。

新金運到 金鈔牛皮

【本報訊】昨日新金運到一批，K金市纖纖牛皮；美鈔亦呆滯不前。

K金開市二五三·三二二五，比上週末收盤微提〇·〇六二五，此為全日最高價；嗣市勢呈疲，收盤稍微退至二五三·二二五，亦為日最低價。平息。牌下交收二千七百五十兩。

昨日新金運到約三萬盎斯。由於買賣均閒，故金市牛皮一片。

美鈔開市五七四·七五，為全日最高價，一度微跌至五七四·八七五，算為全日最低價，收盤五七四·七五，以後價位無甚起落。平息一毫。

美匯全日企住五六·六二五·七五。金單則定住五七五·七五。

近日金邊商和菲律賓商有在此間市場訪購西藥，金邊客擬購披拿西靈粉，米多粉和阿斯匹靈粉，菲律賓客購買維他命粉，但昨日尚未有落行。非其中維他命B1粉已被扯去一部分，成每公斤一百四十五元。維他命B2粉亦有少量成交，成每公斤二百零五元。

豆類市暢穩

黃豆紅豆青豆均成盤

粟米期貨成數十噸

【本報訊】土產中國產豆子價穩，市行，京果雜貨有少量成交。

七月份運來的大連黃豆期貨，港商昨天繼續訂購，成出不少，價格仍是碼頭交貨每擔四十元。

國產紅豆成交數十包，崇明紅豆每擔七十元五毫，東北紅豆每擔六十元。

近日，國產青豆成交一百餘包，開封貨每擔三十六元五毫，錦豪產品每擔三十八元五毫。

南朝鮮紅豆，近日拆出少量，成每擔五十八元。

七月份裝運的內地粟米，港商訂入數十噸，每擔二十元六毫，價穩。

京果雜貨的市價無大變動，在出口莊及拆家吸購下，有少量成交。

五福牌金菜沽出四十件，每擔一百二十八元。

粉絲成出約五十包，三級貨每擔一百八十三元，次三級每擔一百八十一元。

大灰棗及廣西丁級香信各成交十餘件，大灰棗每擔七十二元，廣西丁級香信每擔六十元。此外，廣西二級香信售出五箱，每擔八百二十元。通心白蓮售出十餘箱，每擔二百五十三元。

上述各種京果雜貨，除為金菜為出口莊所購，餘為拆家所吸入。

藥廠向歐補訂原料

蘇化堅拿訂入數量比前稍增

太素粉乃丁粉奎寧亦訂一些

貨類廣 數量少

【本報訊】據洋行消息，歐洲藥廠訂購蘇化堅拿等磺胺劑比前稍多，蘇化太素和蘇化果乃丁粉亦間中有訂入，但數量稍為少些。無若奎寧粉最近西藥商亦稍有訂入，但阿斯匹靈粉、蘇化太素、披拿米多粉等流行藥品，商人訂購反而接近停頓狀態。

據洋行界人士說，比間藥廠向外訂購西藥原料，在貨類方面是比前廣泛，但每次訂購的貨量並不大。原因是此間的一部分藥廠所直接取得聯絡一些醫療所的藥物，每月有一定的生意做，故它們的需求，比前廣泛。至於比間藥商，最近間有訂無若奎寧粉，是由於該貨的市價較高。

而且每月有一定的銷量。阿斯匹靈粉等市價仍低，銷路亦弱，故商人

連日大雨滂沱 油毛氈暢爽

津滬貨銷途最好

【本報訊】據洋行消息，最近此間藥廠向……

【本報訊】雨季到來，油毛氈（又稱瀝青紙）市道轉暢。貨源供應正常，市價仍告企定，本地用家購入說，最近數天，油毛氈成交活躍，因天津貨，其次為日本貨。質量較多的油毛氈有上海和天津貨，上海和天津油毛氈，因此間存底不少，以及後途續有貨運到，近日運到上海油毛氈最近多了一種。四十磅訂購月星牌上市，現貨已到每捲成八元九毫，如訂購期貨每捲為八元七毫。日本油毛氈，上月曾有一批運到，近日雖被零售商扯入少量，四十磅貨每捲成八元八毫。據一些用家反映，日本油毛氈價格雖相宜，但因其瀝青較少，故不大受歡迎，即是說，經不起久的風吹日曬。

五金後市走勢

歐洲貨商看漲

美商趁機向歐搶貨

【本報訊】據此間洋行消息，歐洲鋼鐵廠商最近接到歐洲方面的來信稱，歐洲人士對鋼鐵後市，現在仍然看漲，儘管當地市場的鋼鐵價已處於近兩、三天來並沒有很大的變動，由於歐洲商人對五金後市看漲，因此，有些當地的出口商繼續向當地廠家訂貨，美商向訂單，使歐洲鋼鐵廠有一部份鋼鐵已經排滿十一月份的訂單。

該函又說，目前歐洲鋼鐵廠接入的美商、南美商和當地商人的五金訂單，有絕大部份是圓角鐵等貨，鋼板、黑白鐵等平板貨訂單尚疏。工字鐵，槽鐵的訂單更疏，故這兩種貨的訂價只要每噸三十七磅左右便可以訂到。由於這些貨物的訂單很疏，故歐洲鋼鐵廠多集中力量製造圓角鐵等，對於工字鐵和槽鐵等，有些工廠已停止製造，因此，該兩貨的訂價雖然比較低，但交貨期則更長。

歐洲鋼鐵廠昨日有黑鐵、威士新訂盤放來，要價每噸四十四磅〇一，香港，交貨期為今年第四季。此間五金商未有訂入。

據悉，此間黑鐵、威士市情平淡，昨日叫價每擔只四十一元五毫，遠落在訂價之下，但買家仍疏。圓鐵市價平穩，五分至一吋花式仍售每擔三十七至三十七元五毫，昨日建築商購去數十噸。

廠家恢復吸貨 包裝紙交投稍旺

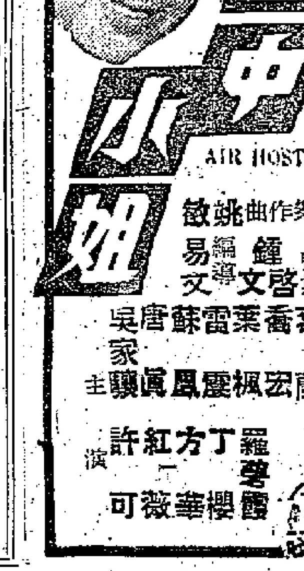
牛皮紙鷄皮紙各成一二百令

【本報訊】昨天紙張市道稍暢，但仍多為本地市銷生意，外銷尚未見有開展。

前幾天因豪雨影響，廠家停頓，本地廠家昨天落行稍轉活躍，買入的以包裝用紙中之牛皮紙、各約一、二百令，令裝白報紙和鷄皮紙亦各有數十令，細紙成交價是定，如四十七磅日本與南西十磅貨亦成二十八元，英國正度牛皮紙每磅成六毫三仙。

另據洋行消息，日本道林紙一百餘噸，但昨天紙商又接到日方來電通知，近期裝船的貨多難供應，八月份裝船的缺乏的原因，據說，日本紙廠接入南洋地區訂單較多，交貨期遲，紙商昨仍未開有落單。

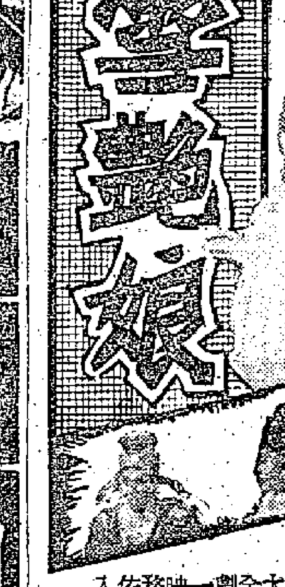
國泰快樂 今天港九隆重首映 法國慘烈衛國戰鬥片
門智鬥力驚心動魄偉構 法國鐵路工人用血寫成的史詩
巨炮戰 坦克戰 機槍戰 陣地戰 游擊戰 白刃戰 肉搏戰 打到天愁地慘 片上中文字幕
國泰早場：鳳燭淚未乾 快樂早場：瓦鬼還魂
同場加映：今日中國一九五九年第二號
鐵路戰鬥隊
燒村莊 屠城池 殺老幼 侮婦女 大空襲 濫轟炸 扣人質 納粹發揮獸性 即日開始定座



皇都東樂 今天最後 連週映 電懋出品 伊士曼七彩 全部空中實景 空中小姐 AIR HOSTESS
葛蘭 主演
監製 鍾啓文 編導 易文 作曲 姚敏
葛蘭 喬宏 雷震 蘇鳳 唐菁 吳家驤 主演
羅維 丁皓 方華 紅薇 許可 合演

皇都東樂 明天 兩院隆重獻映 金龍電影公司出品 金鑽公司發行
李麗華 王引 嚴俊 三大天皇巨星攜手主演
唐若青 朱牧 朱少泉 陳又新 聯合主演 嚴俊 監製導演
A ROMANTIC LADY 貴婦風流
芳閨寂寞多少心事誰訴 深院沉落紅杏出牆來
製片 賈圭復 攝影 何鹿影

金國陵 明 新舞台 民樂 今明兩天 最後 芳艷芬 羅劍郎 最後一部 快看 未看
半日安 好 陳錦棠 歐陽儉 合演
左几 導演 大成公司 鑼鼓歌唱巨片 陳錦棠 監製 全部伊士曼七彩
三寶劍
搬上銀幕有聲有色



紐約 中央 大世界 好世界 光明 龍城 金星 今日起聯映 不日放映
麗的呼聲廣播小說改編全部歌唱鼓片 巨片
鄧碧雲 羅劍郎 陳錦棠 譚倩紅 黃鶴聲 少新權 蕭仲坤 聯演 導演 珠璣
寶艷娘
片長十大本全劇一映完 依場時間入座請勿提早 僑光影業公司出品

今天七院聯映 太平 北河 利舞臺 地球 新光 麗斯 全部電影院
製片 周詩祿 得意之作
林鳳 張英才 麥基 夏萍 尤雅 伊秋雲 李鵬飛 李嬌嬌 主演
獨木橋之戀

遺失聲明 遺失中南銀行存摺第……號 特此聲明作廢
遺失
舊機換新機 打字機錄音機 收購新舊 付款平價 批發租借 九龍電話六二九〇
啓業
頭痛 頭昏 心跳 鼻
中醫 彭錦棠 教授 免費檢驗
醫藥
分類廣告

聯華船開北婆羅洲 每二十天往回一次

宏海輪十九由北婆羅洲到

【本報訊】聯華船務公司代理之「宏海」輪，將於本月十九日從北婆羅洲到港，滿載七百噸柴而來。該輪抵港後，將於本月二十一日開往古晉、詩巫及亞庇。

據悉，聯華船務公司今後將經常有船往來北婆羅洲及香港，航期大約是每二十天往回一次，兩個月往回三次，由香港開往亞庇約需時五天，由香港開往古晉約需時六天。

該公司最近曾派代表到古晉、詩巫及亞庇考察業務，這位代表已於前天回抵本港。據悉，聯華船務公司所代理在短期內往來香港—北婆羅洲的輪船是七八百噸的輪船，三個月後將調換為二千噸的輪船。

許多貨物未落船 亞奇利士改今午開

去貨中有一千噸轉口馬尼拉蔴

蘇律廿二載來四百噸英比五金

【本報訊】太古公司代理之藍煙通輪「亞奇利士」號，原定昨日開往英國利物浦和格拉斯哥，但因有許多貨物要在昨晚和今早才能落船，故改遲於今日中午出口。

據悉，她這次載出貨物約三千八百噸，其中棉布和其他棉織品佔一半，計一千九百噸，馬尼拉蔴也有一千噸轉口，餘為塑膠玩具三百十噸，膠鞋二百九十噸，籐傢私一百四十噸，電筒六十噸，搪瓷器皿廿餘噸，凍蝦十餘噸和內地籮竹三十噸。

鐵行公司代理之「蘇律」貨輪，定本月廿二日由歐洲來港。據悉，她這次載來貨物一千三百二十三噸，其中英國貨佔八百九十噸。該輪載來英國五金二百九十一噸，比利時五金則有一百二十六噸。英國來貨還有紙張六十六噸，汽車四輛，雪藏貨三噸，危險性化工原料二噸。荷蘭來貨一百五十七噸，內包括罐頭煉奶六千箱。意大利運來雜貨一百二十四噸。呢嘮來貨則有十一噸。

東山丸今開星

和平今日載去大批砂糖

【本報訊】東來公司代理之「東山丸」，定於今天早上開往新加坡及呢嘮，共運出貨物約二百五十噸。

該輪運往新加坡的貨物約一百五十噸，其中有電筒、電芯、棉袖衫、乳膠漆、稀蟹衫、漆油、棉織品、鐵線、教科書、火爐、棉襪、草蓆、塑膠花、玩具、空玻璃樽、蟀鼓、藥材、罐頭食品、腐乳。該輪運往呢嘮的貨物約一百噸，其中有電芯、成藥、搪瓷器皿、漆油、藥材、椒乾（五噸）、杏仁粉、棉布、竹器、水果、蔬菜、塑膠器皿、髮夾、雨傘、茶葉及加拿大人參。

又，捷順公司屬下之「順發」輪，明天早上開往馬六甲、巴生港及呢嘮，據悉有茶葉、生油、瓷器、紙張、豆子、罐及其他食用雜貨共約四百噸運出，其中糖佔數十噸。

【本報訊】華商行代理之「和平」輪，定今早駛往新加坡。她這次由港載出太古糖五百八十噸，船上另有台灣糖二千四百噸亦運往新加坡、呢嘮。

又，永通公司代收出口貨之日輪「山清丸」及「朝光丸」，分定於本月十九日和二十日開往新加坡。據悉，該輪在港接得貨物約各為二百噸，其中包括搪瓷器皿、漆油和雜貨。

菲島怡美利 去什貨三百噸

【本報訊】福來公司屬下之「菲島怡美利」輪，已於昨天晚上從日本到港，運來雜貨約三百噸。

該輪停在B二十六號泡起落貨物，定於今天開往新加坡、呢嘮、加爾各答及吉大港。

【本報訊】捷成洋行代理之「奇諾馬士基」輪，今天早上開往日本，有籐蓆及籐共一百餘噸運出。

羅斯亞輪

（永和祥經接貨 改期十八開金邊）

【本報訊】三興公司屬下的「羅斯亞」輪改期於十八日開往金邊，據悉該輪到昨日為止，已經接入的貨物共有數百噸，其中有洋雜和華人雜貨。

「羅斯亞」輪還有千餘噸艙位接載客貨，接貨處在永樂西街一三二號二樓永和祥公司。

飛機時刻

（表內時間，僅供參考，如要了解當日有否臨時變動，請向有關公司一問。）

今日到港班機

印航：東京來，上午八時到；孟買、曼谷來，下午一時五十分到。日航：東京、沖繩來，上午八時五十五分到；新加坡、曼谷來，下午六時二十分到。民航：東京、岩國、沖繩、台北來，上午十一時二十五分到。非航：馬尼拉來，下午四時十分到。國泰：沆寶安來，下午五時卅分到；新加坡、曼谷來，下午五時四十分到。港航：東京、台北來，下午五時到。泛美：曼谷來，上午八時十五分到。馬來亞：新加坡來，下午四時三十分到。快達：悉尼、馬尼拉來，上午七時到。英國海外：新加坡來，上午十一時四十五分到；東京來，下午三時到。緬航：仰光、曼谷來，下午四時三十五分到。

今日離港班機

港航：往台北、東京，開中午十二時。菲航：往馬尼拉，開下午五時。泛美：往東京、夏威夷、舊金山，開上午九時卅分；往曼谷，開上午十一時。國泰：往曼谷、新加坡，開上午十一時。民航：往台北、岩國、東京，開下午十二時卅分。日航：往沖繩、東京，開上午十時十分。印航：往曼谷、孟買，開上午九時卅分；往東京，開下午二時三十五分。昌興：往溫哥華，開上午十時。韓航：往漢城，開上午九時。快達：往馬尼拉、悉尼，開下午四時三十分。英國海外：往仰光、倫敦，開下午三時四十五分。

入口船期預告

船名		來自港口	月日	公司
樂必達	NOBISTOR	仰光星洲	6月19	新興行
亞美莉	AMELIA	婆羅洲	6月19	德安
朝光丸	CHOKO MARU	日本	6月19	泰山
文農	MEMNON	歐洲新加坡	6月19	太古
亞摩斯	AMOS	曼谷	6月19	德安
愛華臘	AVALA	歐洲新加坡	6月19	東興行
奉天	FENGTIEN	門司上海	6月19	太古
顯生	HIN SANG	山打根	6月19	渣甸
國富	KUO FU	高雄	6月19	遠東
宏海	HONG HAI	北婆羅洲	6月19	聯華
寶利華利	BONNEVILLE	加拿大美國馬尼拉	6月19	銀行
百億士泰	BAYERNSTEIN	歐洲新加坡	6月20	捷成
芝萬宜	TJIWANGI	日本	6月20	渣華
芝利華	TJILUWAH	印尼新加坡	6月20	渣華
澤鋒	PIONEER MOOR	紐約	6月20	美輪
太平	TAI PING	紐約舊金山	6月20	多利順
島根丸	SHIMANE MARU	日本	6月20	洛士利
爹魯士	DELOS	日本	6月20	天祥
和星	STAR ARCTURUS	日本	6月21	福來
芝沙丹尼	TJISADANE	南非南美	6月21	渣華
海利	HAI LEE	上海	6月21	多利順
路域沙芬	LUDWIGSHAFEN	日本	6月22	捷成
安達丸	ANDES MARU	日本	6月22	東方
鐵力富	TRIGLAV	日本上海	6月22	東興行
萬達喜根	VAN DER HAGEN	日本	6月22	渣華
有田丸	ARITA MARU	日本	6月23	天祥
芬谷	FERNDALE	美國	6月22	多利順
亞利桑那丸	ARIZONA MARU	日本	6月22	東方
羅施馬士基	LAUST MAERSK	美國馬尼拉	6月22	捷成
愛華倫	IVARAN	美國馬尼拉	6月22	美邦
文珍	MUENCHEN	歐洲新加坡	6月22	捷成
寶樹雲	BOISSEVAIN	日本	6月22	渣華
海華	HALLVARD	新加坡	6月22	多利順
成文丸	SEIBUN MARU	日本	6月22	東方
鄱陽	PO YANG	天津青島	6月22	太古
蘇律	SURAT	歐洲新加坡	6月22	鐵行
金寶來丸	CANBERRA MARU	日本	6月22	東方
德和	TEH HO	基隆	6月23	德安
美宜	AMONEA	基隆	6月23	德安
邊渣拉	PINJARRA	英國新加坡	6月23	鐵行
基成吉	GIESSENKERK	歐洲新加坡	6月23	渣華
箱根山丸	HAKONESAN MARU	日本	6月23	東來
日啓丸	NIKKEI MARU	北太平洋日本	6月23	巴拉多
達喜航	TAR HEEL MARINER	舊金山	6月23	美輪
勝高剌	SANGOLA	日本	6月23	鐵行
安娜碧琪	ANNA BAKKE	西澳洲新加坡	6月23	鐵行
烈娜些亞	RADNORSHIRE	日本	6月23	渣甸
島原丸	SHIMABARA MARU	日本	6月23	天祥
水星丸	SUISEI MARU	日本	6月23	東方
東榮	EASTERN GLORY	日本	6月23	渣甸
忌連路芝	GLENORCHY	英國新加坡	6月23	渣甸
偉伯奇馬士基	VIBEKE MAERSK	日本	6月24	捷成
丹莫多加士	DEMODOCUS	英國新加坡	6月24	太古
飛鴻	FLYING GULL	美國歐洲新加坡	6月24	和捷
曉生	HEW SANG	高雄	6月24	渣甸
岳州	YOCHOW	日匯新加坡巴生	6月24	太古
奧地亞	ORDIA	日本	6月24	鐵行
大家泰	TAGAYTAY	馬尼拉	6月25	多利順
忌連些路	GLENSHIEL	英國新加坡	6月25	渣甸
阿花倫	ASPHALION	英國新加坡	6月25	太古
日產丸	NISSAN MARU	日本	6月25	巴拉多
雲南	YUNNAN	神戶上海	6月25	太古
士瑞賓	STREAMBANK	英國東非	6月25	銀行
南京	NANKIN	日本	6月25	鐵行
萬鑑好頓	VAN LINSCHOUTEN	南非西非	6月25	渣華
恒信	JUNO	婆羅乃	6月25	澳洲
	YARRA	華北	6月26	法郵
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	美國日本	6月26	總統
泗水丸	SURABAYA MARU	日本	6月26	巴拉多
海多	HALLDOR	上海	6月26	多利順
亞魯士	AROS	日本	6月26	天祥
太平	TAI PING	澳洲馬尼拉	6月27	太古
利華沙	LIVENZA	意大利新加坡	6月27	天祥
喀化臣總統	PRES. JEFFERSON	馬尼拉	6月27	總統
民尼科	MINIKOI	釜山日本	6月27	太平
邊寧爾士	BENRINNES	英國新加坡	6月27	邊行
友川丸	TOMOKAWA MARU	日本	6月27	太平
印度怡美利	REBEVERETT	加爾各答新加坡	6月28	福來
奧運打	OLINDA	喀喇蚩孟買新加坡	6月28	鐵行
依利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE	加拿大美國馬尼拉	6月28	鐵行
寶康	PO HANG	曼谷	6月28	福來
春明丸	SHUNMEI MARU	日本	6月28	東來
多高永	TOURCOING	釜山	6月28	多利順
哈定總統	PRES. HARDING	美國馬尼拉	6月29	總統
亞比吉	ABBEREKK	歐洲新加坡	6月29	渣華
文陀	MENTOR	菲律賓	6月29	太古
邦斯華利	BRONXVILLE	馬尼拉	6月29	銀行
長沙	CHANGSHA	澳洲馬尼拉	6月30	太古
利物浦城	CITY OF LIVERPOOL	日本	6月30	銀行
忠洋丸	CHUYO MARU	日本	6月30	東方
依瑪蓮娜	IMERIMA	日本	6月30	法郵
邦山丸	HOZAN MARU	日本	6月30	太平
三崎丸	MISAKI MARU	日本	6月30	洛士利
東美	EASTERN MAID	日本上海	6月30	渣甸
東英	EASTERN SAGA	加爾各答新加坡	6月30	渣甸
桂石航	KEYSTONE MARINER	舊金山	7月1	美輪
霧鋒	PIONEER MIST	紐約	7月1	美輪
維珍妮亞力士	VIRGINIA LYKES	美國馬尼拉	7月1	總統
沙利馬士基	SALLY MAERSK	美國基隆	7月2	捷成
東方	EASTERN	澳洲	7月2	鐵行
萬華威	VAN WAERWIJCK	新西蘭	7月2	渣華
查理皇	KING CHARLES	東非	7月2	渣華
若島丸	WAKASHIMA MARU	喀喇蚩新加坡	7月3	巴拉多

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
京都	KYOTO	歐洲	6月19	太平
巴士拉	BASRA	歐洲	6月20	寶隆
邊古川	BENCRUACHAN	歐洲	6月20	邊行
邊紐約	BENREOCH	歐洲	6月21	邊行
路域沙芬	LUDWIGSHAFEN	歐洲	6月22	捷成
鐵力富	TRIGLAV	的港	6月23	東興行
有田丸	ARITA MARU	歐洲	6月23	天祥
烈娜些亞	RADNORSHIRE	歐洲	6月24	渣甸
多利斯	DOLIUS	歐洲	6月25	太古
	YARRA	倫敦安特衛普鹿特丹漢堡	6月26	法郵
越南	VIETNAM	馬賽	6月27	法郵
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	那不勒斯馬賽熱那亞	6月27	總統
大安美	DIOMED	歐洲	6月28	太古
利華沙	LIVENZA	意大利	6月28	天祥
亞迪治	ADIGE	意大利	6月28	天祥
民尼科	MINIKOI	安特衛普鹿特丹奧斯陸	6月29	太平
利物浦城	CITY OF LIVERPOOL	倫敦漢堡鹿特丹	6月30	銀行
多高永	TOURCOING	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	6月30	多利順
邊寧爾士	BENRINNES	利物浦漢堡奧路	7月1	邊行
東來	DONAI	倫敦安特衛普鹿特丹漢堡	7月4	法郵
廣州	CANTON	倫敦漢堡鹿特丹	7月6	鐵行
讚岐丸	SANUKI MARU	熱那亞馬賽利物浦漢堡鹿特丹	7月6	天祥
皮利亞士	PELEUS	利物浦格拉斯哥	7月6	太古
忌連那尼	GLENARTNEY	倫敦鹿特丹漢堡	7月8	渣甸
生利吉	ZONNEKERK	歐洲	7月8	渣華
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU	漢堡倫敦安特衛普鹿特丹	7月8	東方
百億士泰	BAYERNSTEIN	安特衛普鹿特丹漢堡	7月11	捷成
門羅總統	PRES. MONROE	馬賽熱那亞	7月12	總統
文珍	MUCHEN	安特衛普鹿特丹漢堡	7月15	捷成
丹莫多加士	DEMODOCUS	利物浦格拉斯哥	7月16	太古
告魯吉	GROOTEKERK	馬賽漢堡	7月16	渣華
忌連路芝	GLENORCHY	倫敦漢堡	7月18	渣甸
邊渣拉	PINJARRA	倫敦鹿特丹	7月18	鐵行
邊紐約	BENREOCH	倫敦鹿特丹漢堡	7月21	邊行

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
京都	KYOTO	亞丁塞得港	6月19	太平
巴士拉	BASRA	亞丁塞得港	6月20	寶隆
邊古川	BENCRUACHAN	亞丁塞得港	6月20	邊行
和星	STAR ARCTURUS	孟買喀喇蚩波斯灣	6月22	福來
路域沙芬	LUDWIG SHAFEN	科倫坡	6月22	捷成
鐵力富	TRIGLAV	孟買亞丁蘇丹塞得港貝魯特	6月23	東興行
有田丸	ARITA MARU	亞丁塞得港	6月23	天祥
水星丸	SUISEI MARU	加爾各答	6月23	東方
勝高剌	SANGOLA	加爾各答	6月21	鐵行
羅施馬士基	LAUST MAERSK	蘇彝士	6月24	捷成
日產丸	NISSAN MARU	孟買喀喇蚩	6月25	巴拉多
多利斯	DOLIUS	亞丁塞得港	6月25	太古
奧地亞	ORDIA	孟買喀喇蚩	6月25	鐵行
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	科倫坡孟買喀喇蚩	6月27	總統
越南	VIETNEM	科倫坡孟買	6月27	法郵
利華沙	LIVENZA	亞丁	6月28	天祥
大安美	DIOMED	亞丁塞得港	6月28	太古
民尼科	MINIKOI	亞丁塞得港	6月29	太平
利物浦城	CITY OF LIVERPOOL	亞丁	6月30	銀行
多高永	TOURCOING	亞丁塞得港	6月30	多利順
海利康	HELIKON	科倫坡	6月30	太平洋
邊寧爾士	BENRINNES	蘇丹港	7月1	邊行
東美	EASTERN MAID	加爾各答	7月3	渣甸
泰星	LAO	孟買喀喇蚩波斯灣	7月5	福來
皮利亞士	PELEUS	亞丁	7月6	太古
赤城丸	AKAGI MARU	近東	7月6	東來
讚岐丸	SANUKI MARU	蘇彝士塞得港	7月6	天祥
廣州	CANTON	科倫坡孟買亞丁塞得港	7月6	鐵行
樂生	LOK SANG	加爾各答吉大港	7月6	渣甸
長門丸	NAGOTO MARU	亞丁塞得港貝魯特	7月7	天祥
三笠丸	MIKASA MARU	吉大港加爾各答	7月7	天祥
彥根丸	HIKONE MARU	科倫坡孟買喀喇蚩	7月7	天祥
忌連那尼	GLENARTNEY	亞丁塞得港	7月8	渣甸
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU	亞丁蘇彝士塞得港	7月8	東方
生利吉	ZONNEKERK	亞丁塞得港	7月8	渣華

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
樂的斯考	LOTTE SKOU	新加坡雅加達	6月19	華夏
美西美	JACOB JEBSEN	曼谷	6月19	振盛行
京都	KYOTO	馬尼拉	6月19	太平
山清丸	YAMAKIYO MARU	新加坡	6月19	大南
朝光丸	CHOKO MARU	新加坡	6月20	泰山
巴士拉	BASRA	新加坡	6月20	寶隆
邊古川	BENCRUACHAN	馬尼拉	6月20	邊行
寶利華利	BONNEVILLE	新加坡呢嘮巴生	6月20	銀行
亞美莉	AMELIA	山打根	6月21	德安
宏海	HONG HAI	古晉詩巫亞庇	6月21	聯華
亞夫	HERVAR	古晉詩巫山打根	6月21	多利順
邊紐約	BENREOCH	新加坡巴生	6月21	邊行
太平	TAI PING	新加坡曼谷	6月21	多利順
奉天	FENGTIEN	新加坡印尼	6月22	太古

（左接出口船期預告）

船名		開往港口	月日	公司
和星	STAR ARCTURUS	新加坡巴生	6月23	福來
芝萬宜	TJIWANGI	印尼	6月22	渣華
海利	HAI LEE	新加坡呢嘮	6月22	多利順
路域沙芬	LUDWIGSHAFEN	新加坡	6月22	捷成
鐵力富	TRIGLAV	新加坡呢嘮	6月23	東興行
安達丸	ANDES MARU	新加坡呢嘮巴生	6月23	東方
成文丸	SEIBUN MARU	馬尼拉	6月23	東方
有田丸	ARITA MARU	新加坡	6月23	天祥
島原丸	SHIMABARA MARU	西貢曼谷	6月23	天祥
日啓丸	NIKKEI MARU	新加坡	6月23	巴拉多
水星丸	SUISEI MARU	曼谷新加坡巴生	6月23	東方
金寶來丸	CANBERRA MARU	曼谷	6月23	東方
芬谷	FERNDALE	西貢曼谷	6月23	多利順
福建	FUKIEN	曼谷	6月23	太古
羅施馬士基	LAUST MAERSK	曼谷	6月24	捷成
勝高剌	SANGOLA	新加坡呢嘮	6月24	鐵行
顯生	HIN SANG	山打根	6月24	渣甸
烈娜些亞	RADNORSHIRE	新加坡	6月24	渣甸
寶樹雲	BOISSEVAIN	新加坡	6月24	渣華
多利斯	DOLIUS	新加坡	6月25	太古
日產丸	NISSAN MARU	新加坡呢嘮	6月25	巴拉多
鄱陽	PO YANG	新加坡	6月25	太古
奧地亞	ORDIA	新加坡呢嘮	6月25	鐵行
恒信	JUNO	馬尼拉山打根	6月26	澳洲
	YARRA	馬尼拉西貢新加坡	6月26	法郵
泗水丸	SURABAYA MARU	新加坡印尼	6月26	巴拉多
亞美蘭	AMIRA	婆羅乃拉寶安	6月26	德安
曉生	HEW SANG	拉寶安山打根斗湖	6月27	渣甸
海多	HALLDOR	新加坡巴生呢嘮	6月27	多利順
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	西貢星洲	6月27	總統
越南	VIETNAM	馬尼拉西貢新加坡	6月27	法郵
利華沙	LIVENZA	新加坡	6月28	天祥
友川丸	TOMOKAWA MARU	西貢曼谷	6月28	太平
大安美	DIOMED	新加坡	6月28	太古
春明丸	SHUNMEI MARU	新加坡	6月29	東來
民尼科	MINIKOI	馬尼拉	6月29	太平
多高永	TOURCOING	新加坡	6月30	多利順
依瑪蓮娜	IMERIMA	曼谷	6月30	法郵

汕頭·上海·天津線

船名		開往港口	月日	公司
岳州	YOCHOW	上海天津青島	6月26	太古
忌連路芝	GLENORCHY	華北	6月25	渣甸
萬華威	VAN WAERWICK	上海天津	7月2	渣華
東英	EASTERN SAGA	上海	7月3	渣甸

基隆·釜山·日本港口線

船名		開往港口	月日	公司
印度	INDIA	沖繩	6月19	寶隆
當娜列地	DONA NATI	日本	6月19	美邦
布祿運高地	BROOKLYN HEIGHTS	基隆釜山日本	6月19	和捷
利華達丸	NEVADA MARU	日本	6月19	太平
高法丸	KOHOH MARU	日本	6月19	美邦
利浦洛	LEOPOLD L. D.	日本	6月19	太平
亞美蘭	AMIRA	高雄	6月19	德安
海島郵	ISLAND MAIL	日本	6月19	福來
達必樂	NOBISTOR	日本	6月20	新興行
	JAGVITAY	日本	6月20	東方
國富	KUO FU	高雄	6月20	遠東
四川	SZECHUEN	基隆	6月20	太古
三鷹丸	MITAKA MARU	神戶橫濱	6月20	天祥
和順	HO SHUN	基隆	6月20	德安

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
京都	KYOTO	卡薩布蘭卡	6月19	太平
安達丸	ANDES MARU	南非	6月23	東方
萬達喜根	VAN DER HAGEN	西非	6月23	渣華
有田丸	ARITA MARU	卡薩布蘭卡	6月23	天祥
寶樹雲	BOISSEVAIN	南非	6月24	渣華
	YARRA	卡薩布蘭卡	6月25	法郵

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
當娜列地	DONA NATI	美國	6月19	美邦
布祿運高地	BROOKLYN HEIGHTS	美國	6月19	和捷
力高運馬士基	NICOLINE MAERSK	紐約波斯灣	6月19	捷成
高法丸	KOHOH MARU	美國	6月19	美邦
海島郵	ISLAND MAIL	加拿大	6月19	福來
利華達丸	NEVADA MARU	南美	6月19	太平
利浦洛	LEOPOLD L.D.	溫哥華	6月19	太平
島根丸	SHIMANE MARU	紐約	6月21	洛士利
加茂川丸	KAMOGAWA MARU	加拿大美國	6月21	東來
澤鋒	PIONEER MOOR	紐約	6月21	美輪
安達丸	ANDES MARU	南美	6月23	東方
亞利桑那丸	ARIZONA MARU	中南美	6月23	東方
愛華倫	IVARAN	美國	6月23	美邦
寶樹雲	BOISSEVAIN	南美	6月24	渣華
箱根山丸	HAKONESAN MARU	美國	6月24	東來
達喜航	TAR HEEL MARINER	美國	6月24	美輪
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	美國	6月24	渣甸
安娜碧琪	ANNA BAKKE	美國	6月25	鐵行

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
爹魯士	DELOS	悉尼墨爾本	6月20	天祥
東榮	EASTERN GLORY	悉尼墨爾本	6月24	渣甸
亞魯士	AROS	悉尼墨爾本	6月26	天祥
南京	NANKIN	悉尼墨爾本	6月26	鐵行
雲南	YUNNAN	悉尼墨爾本	6月29	太古
東方	EASTERN	澳洲	7月4	鐵行

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE（晨早）	日本	A4	渣甸
捷喜	PRODUCE（上午）	呢嘮	B10	捷順
夏維達	HAVILDAR（中午）	日本	A12	鐵行
美西美	JACOB JEBSEN（上午）	曼谷	B29	振盛行

今日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
大丹尼亞	TITANIA（下午）	新加坡歐洲	A3	多利順
夏利詠	HERMOI（上午九時）	拉寶安古晉斗湖山根打	B14	多利順
海明	HAI MENG（下午）	日本	B13	多利順
榮川丸	EISEN MARU（上午二時）	金邊	B19	福來
東山丸	TOZAN MARU（上午七時）	新加坡呢嘮	B24	東來
勝利	VICTORY NO.1（下午）	高雄	油蔴地	維記
安妮	ARNE PRESTHUS（下午）	天津	B1	華夏
好威利	HOPEVILLE（下午）	沖繩釜山日本	九龍倉橋	多利順
嘉士得吉	GAASTERKERK（上午七時）	新加坡	A9	渣華
梅輪	MAI RICKMERS（下午）	塞得港漢堡	A18	華夏
亞奇利士	ACHILLIES（中午）	新加坡歐洲	A7	太古
恒生	HANG SANG（上午八時）	山打根斗湖	B30	渣甸
邁羅怡美利	LENEVERETT（上午二時）	日本	B10	福來
中孚	CHUNG FU（下午）	高雄	油蔴地	遠東
和平	LAPAZ（晨早）	新加坡呢嘮	油蔴地	華商行
菲島怡美利	NOREVERETT（下午）	新加坡呢嘮加爾各答吉大港	B26	福來
多利得	TOCANSA（下午）	西貢	A2	順昌
祥康	CHANG HANG（下午）	沖繩釜山日本	B7	福來
亞夫	HERVAR（下午）	高雄	B27	多利順
奇諾馬士基	KNUD MAERSK（上午）	日本	B23	捷成
奇鋒	PIONEER MYTH（下午）	紐約波士頓	北角橋	美輪

明日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
樂的斯考	LOTTE SKOU	上海	A	華夏
當娜烈地	DONA NATI	美國馬尼拉	A	美邦
布祿運高地	BROOKLYN HEIGHTS	美國馬尼拉	A	和捷
依運萊	ILLINOIS	美國馬尼拉	A5	渣甸
四川	SZECHUEN	基隆	西環碼頭	太古
京都	KYOTO	日本上海	A	太平
利浦洛	LEOPOLD L. D.	日本	A	太平
山清丸	YAMAKIYO MARU	日本	B	大南
海島郵	ISLAND MAIL	美國馬尼拉	A	福來
印度	INDIA	歐洲新加坡	九龍倉橋	寶隆
邊紐約	BENREOCH	基隆	A3	邊行
利華達丸	NEVADA MARU	日本	A	太平
力高運馬士基	NICOLINE MAERSK	西貢	A1	捷成
高法丸	KOHOH MARU	日本	A	美邦
亞美蘭	AMIRA	婆羅乃	油蔴地	德安

明日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
羅斯亞	SANTA LUCIA	金邊	油蔴地	三興
大寶康	TAI POO HONG	西貢金邊	油蔴地	順昌
伊運萊	ILLINOIS	日本美國	A5	渣甸
奧勃利	OBRA	新加坡孟買喀喇蚩波斯灣	B15	鐵行
順發	SHUN FAT	馬六甲巴生呢嘮	昂船洲	捷順
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	新加坡歐洲	A4	渣甸
曉生	HEW SANG	高雄	B31	渣甸
栄可斯基將軍	GENERAL SIKORSKI	日本	A10	華夏
夏維達	HAVILDAR	新加坡呢嘮仰光加爾各答	A12	鐵行
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	西貢曼谷	A11	捷成

輪船停泊處

船名		停泊地點	公司
海生	HAI SENG	油蔴地	大信
興中	HSING CHUNG	油蔴地	德安

M.V. "SANTA LUCIA"
羅斯亞
時速十二海里 直透 金邊
六月十八日落貨 即日下午五時開行
接貨處：永和祥有限公司 電話：42690，42798 永樂街一三二號二樓
總代理：三興貿易公司 電話：四八四七六

惠刊廣告 請撥電話 四八一〇八

新型快捷輪船·特倉設備專收生菓
M.V. "TRIGLAV"
鐵力富
六月二十二日抵港
直透石叻、庇能、孟買、亞丁、蘇丹港、塞港、貝魯特、的港及來茲加。兼收波斯灣貨物
貴客付貨請移玉千諾道中十五至十七號八〇一室本事務所面洽 或撥電話：二一〇八二、二二四七六
南斯拉夫輪船公司 香港總代理 東興行啓

港澳 **德星** 冷氣設備
每日：半夜十一時半往澳 下午二時半返港
逢星期日及公衆假期 澳開下午四時正
沽票接洽：港澳碼頭及干諾道中七十號 電話：二八〇〇一一三
大業有限公司啟

華夏企業有限公司代理
FAR EAST ENTERPRISING CO., (H.K.) LTD.
樂的斯考輪
M. S. "LOTTE SKOU"
由上海來。
預定：六月十八日抵達香港。
六月十九日落貨開往星加坡，雅加達。
（兼收轉印尼各埠貨儎）
卸貨：請收貨人速來本公司接洽。
裝貨：請到李寶椿大樓528號室聯華船務公司接洽。 電話：442878, 42797
華夏企業有限公司啓
畢打街14-16號九樓 電話：27701, 25906.

府上是否需要搬場？
正要找一間比較安全和妥善的服務組織
請撥電話二一七六七 生記運輸

星加坡 源源船務有限公司
GUAN GUAN SHIPPING CO. LTD SINGAPORE
新式堅固快輪 **宏海** M.V. "HONG HAI" 時速十一哩
訂期六月廿日落貨 廿一日開行
直透 古晉、詩巫、亞庇、
貴客付貨請駕臨接洽 香港代理 聯華船務公司謹啓
李寶椿大廈五二八室 電話：442878 442797

大寶康 S.S. TAIPOOHONG
往 西貢 金邊（有客房 歡迎搭客）
六月十七、十八日落貨 十八日下午開行
貴客惠顧請到接洽為荷
干諾道西廿四號二樓 電話：四四二八五 四九六一九
順昌航業有限公司啓

大阪商船 O.S.K. Line
安達丸 "ANDES MARU" 直透：石叻、巴生港、東南非洲、南美洲各埠 六月廿二日到 廿三日啓行
亞利桑那丸 "ARIZONA MARU" 六月廿二日到 廿三日啓行
檀香山丸 "HONOLULU MARU" 直透：羅省（途經三藩市）、基里士多倭、紐約、費城、查理士敦 兼收基里士多倭或紐約轉駁中南美洲加勒比海及墨西哥等埠貨載 七月九日到 十日啓行
水星丸 "SUISEI MARU" 直透：暹羅、石叻、巴生港、庇能 六月廿三日到 即日啓行
第八東西丸 "TOZAI MARU No.8" 直透：石叻、東非洲各埠 七月九日到 十日啓行
東光丸 "TOKO MARU" 直透：石叻、東南西非洲各埠 七月十日到 十一日啓行
總代理 香港東方船務有限公司 畢打街怡和大廈十四樓 電話：二七七五一
華人貨艙部：干諾道西11號地下 電話：43216 49217